

LA LIBERTÉ

Rédaction :
037-22 26 22
Telex 36 176
Administration :
037-81 11 21
Annonces :
Publicitas SA
1700 Fribourg 1
037-22 14 22

Bulle : cinquantenaire
des sapeurs-pompiers
de la Gruyère

PAGE 17

DAVET
TAPIS
D'ORIENT
et revêtement de sols
3 av. Beauregard 037/24 45 97
Av. du Midi FRIBOURG 17-340

L'EST DE L'IRAN RAVAGE PAR UN SEISME Onze mille morts dénombrés dans la seule localité de Tabas

L'Iran n'en finit pas de penser ses blessures. Comme si les récentes manifestations qui se sont déroulées dans les principales villes du pays avec leur cortège de morts ne suffisaient pas, une province, celle de Kharasan, a été dévastée samedi soir par un tremblement de terre. On ignore encore le nombre des victimes, mais le bilan pour la seule ville de Tabas s'élevait hier soir à 11 000 morts, a annoncé l'agence iranienne (PARS).

Le séisme, de sept degrés sur l'échelle de Richter, a été ressenti jusqu'à Téhéran, où les étages supérieurs des immeubles élevés ont tremblé. Des localités dans les environs de Tabas qui comptaient 13 000 habitants ont

également été détruites ou fortement endommagées. Dans un bulletin d'information, la radio nationale iranienne a indiqué hier que la ville avait été détruite à 90 pour cent. « Le bilan est très lourd », a déclaré la Société du Lion rouge et du Soleil (Croix-Rouge). Sept cents militaires ont été dépêchés sur

Hier matin, l'Institut de géophysique de Téhéran indiquait que la secousse tellurique avait affecté une région semi-désertique de l'est du pays, située entre les villes de Birdjan et de Tabas, dans le grand désert de Kevir, sans toutefois préciser si celle-ci avait fait des blessés et des morts.



En strié, la zone affectée par le séisme.

place par ordre personnel du chah, pour participer aux opérations de sauvetage.

DEUIL NATIONAL DE TROIS JOURS

Le Gouvernement iranien a décrété un deuil national de trois jours après le tremblement de terre dont a été victime l'est du pays, annonçait-on hier à Téhéran.

La radio n'émettra que de 12h locales à 17 h et aucun programme musical ne sera diffusé.

Le dernier tremblement de terre important enregistré en Iran remonte au 20 décembre 1977. Plus de trois cents personnes avaient péri dans la région de Kerman, située légèrement au sud de la région atteinte samedi.

UNE VILLE LITTÉRALEMENT « PAR TERRE »

A Tabas, l'eau, l'électricité et les communications sont coupées. Selon les premiers témoins arrivés sur place, la ville que domine le Jaml, un pic de 2800 mètres, est littéralement « par terre ». Hier après midi, la tâche prioritaire était de regrouper dans des fossés les cadavres qui jonchaient les ruelles afin de les inhumer immédiatement. Par ailleurs, en raison de la chaleur torride, les blessés mourront rapidement, a indiqué l'agence PARS si ceux-ci ne sont pas soignés à brève échéance. Or, il semble que les médecins de la région sont morts. Tabas, ville située à un millier de km au sud-est de Téhéran, est le centre le plus éprouvé par le séisme enregistré samedi soir en Iran.

D'autre part, un certain nombre de villages avoisinants ainsi qu'une autre ville, Ferdows, (48 000 habitants) à 180 km au nord-ouest de Tabas, ont été également durement atteints. Cependant, on croit que « le nombre des victimes dans cette dernière ville n'est probablement pas aussi élevé qu'à Tabas ». L'agence « PARS » (PANA) annonce d'autre part que 54 morts ont été enregistrés dans cinq villages de la région : Arashk, Porsch, Park, Shahzadeh Ali, Dihuk et qu'une centaine d'habitations y ont été détruites. (AFP)

AUTOROUTE DE ST-JULIEN Des banques paieraient

Les Français vont construire une autoroute reliant le tunnel du Mont-Blanc à Bellegarde, qui frôlera la frontière genevoise. Participants à la société du Tunnel du Mont-Blanc, la commune et le canton de Genève devraient participer à son financement. A cause du refus du Grand Conseil, ce sont des banques suisses qui reprendraient la part du canton. En réclamant, bien sûr, leur fauteuil au conseil d'administration de la société.

● Lire en page 3

HIER A BELLECHASSE Les objecteurs ont manifesté

Huit objecteurs de conscience détenus dans le pénitencier de Bellechasse ont manifesté hier après midi. Six sont parvenus à se hisser dans le clocher de l'église du lieu et à y afficher un calicot portant l'inscription « non à l'armée, non à la prison ». Par ce geste, les objecteurs entendaient dénoncer certaines lacunes de détention. Les manifestants ont été délogés de leur perchoir par des gendarmes qui ont dû utiliser des gaz lacrimogènes.

● Lire en page 17

Un pays très éprouvé

Les principaux séismes qui ont ébranlé l'Iran au cours des 25 dernières années sont les suivants :

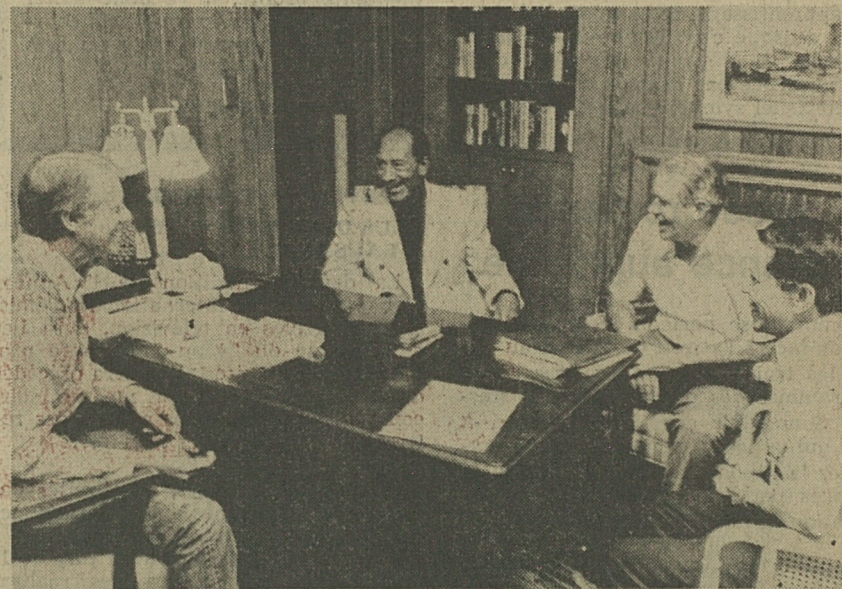
- 1952 : région de Tourout (971 morts).
- Novembre 1956 : régions diverses (450 morts) et 1er juillet 1957 (1200 morts).
- 13 décembre 1957 : Kristan (2000 morts, 50 000 sans-abri).
- 20 août 1958 : région de Nahayande 191 morts, 984 blessés).
- 24 avril 1960 : Lar (450 morts).
- 1er septembre 1962 : Kazvin (11 000 morts).
- 31 août 1968 : province de Khorassan (10 000 morts).
- 28 mars 1970 : province de Kutaha (1100 morts et 1200 blessés).
- 30 juillet 1970 : dans le nord-est (200 morts).
- 10 avril 1972 : Ghir (5044 morts).
- 7 novembre 1976 : dans le nord-est (17 morts).
- 22 mars 1977 : dans le sud-est et le centre.
- 6 avril 1977 : dans le centre-sud, près de 900 morts (AFP)

UN DERBY SANS VAINQUEUR



Des résultats particulièrement surprenants ont été enregistrés ce week-end dans le cadre du championnat suisse de ligue A. En effet, le leader Young Boys a subi une sévère défaite à Saint-Gall, alors que le derby lémanique Servette-Lausanne est demeuré sans vainqueur, les Lausannois égalisant en fin de rencontre. Sur notre photo : Pfister tente de passer entre les défenseurs de Lausanne Favre (à gauche) et Ryf. (Keystone)

● Résultats et commentaires en pages sportives.



Samedi, Carter s'était entretenu longuement avec Sadate, en présence de Cyrus Vance et du conseiller juridique du président égyptien. (Keystone)

BREVE ENTREVUE CARTER-BEGIN

Le président Carter ne s'est entretenu que pendant six minutes, hier après midi, avec M. Menahem Begin, avant de retrouver, pour la seconde fois de la journée, le président Sadate.

Cette deuxième séance de travail américano-égyptienne a commencé à 15 h. 40 locales (20 h. 40 HEC), indiquait-on de source officielle américaine.

La brièveté de l'entrevue Carter-Begin a surpris tous les observateurs qui, du fait de l'incertitude totale sur ce qui se passe actuellement à Camp David, ne se risquent à aucune supputation.

Samedi soir, des sources israéliennes à Camp David, qui gardaient encore quelque optimisme, n'excluaient pas que finalement un compromis serait trouvé. « Les négociations de Camp David se poursuivront dimanche et je voudrais mettre en garde le public israélien contre le pessimisme exagéré de la presse égyptienne » a déclaré le conseiller de presse de la délégation israélienne, M. Dan Pattir. Parlant hier matin à la radio israélienne, aussitôt après une entrevue de 4 heures et demie entre le président Carter et le premier ministre Begin, M. Pattir a ajouté : « Cette entrevue s'est déroulée dans une très bonne atmosphère et a donné des résultats concrets. Les conversations qui auront lieu dimanche pourraient donc être importantes ».

Pour « Al-Ahrâm », les espoirs de succès à Camp David se sont fracassés sur les questions de la Cisjordanie, de Gaza et des colonies israéliennes en territoire occupé : c'est du moins ce qu'écrivit le rédacteur en chef du quotidien. Celui-ci croyait savoir, par ailleurs, que le président Sadate

tiendrait dimanche une conférence de presse pour dévoiler l'intransigeance israélienne » qui a mis fin au progrès à la conférence ».

Quant au quotidien cairote « Al Akhbar », il estimait que le sommet de Camp David avait été sauvé in extremis de l'échec « selon le rédacteur en chef du journal, M. Moussa Sabri, un revirement inattendu est intervenu dans la nuit de samedi à dimanche et les points de divergences entre Israéliens et Egyptiens ont « pu être cernés ». (AFP-Reuter)



Une vaste manifestation de soutien au président Sadate s'est déroulée hier dans les rues du Caire. (Keystone)

LA LIBERTÉ

- 5 Le FC Fribourg, en progrès, échoue sur le fil
- FC Bulle : pas de chance
- FC Central : à quand le réveil ?
- 6 Football, Servette inefficace et Saint-Gall euphorique
- 7 En 2e ligue, Attalens gagne à Romont
- 9 Cyclisme. Les Soviétiques sur tous les points au Tour de l'Avenir
- Athlétisme. Deux nouveaux records suisses
- 13 Praroman a fêté sa centenaire
- Dès aujourd'hui, Morat accueille l'Union internationale des planteurs et producteurs de tabac
- 17 Un week-end marqué par de nombreux accidents

SIEGE FRIBOURG



FIDUCIAIRE GENERALE SA

Nous sommes une des grandes sociétés fiduciaires de Suisse. Nos services comprennent la révision, les conseils juridiques, les conseils fiscaux, ainsi que les conseils d'entreprises. Nous avons ouvert cette année un nouveau siège à Fribourg. Son activité s'est développée de manière réjouissante et nous aimerions compléter notre équipe de « pionniers ».

Nous cherchons un collaborateur qualifié ayant l'esprit d'équipe pour les domaines suivants

REVISION ET CONSEILS D'ENTREPRISES EN MATIERE DE FINANCE ET DE COMPTABILITE

En qualité de nouveau collaborateur vous bénéficierez d'un programme de formation systématique et vous pourrez vous familiariser avec les nombreux domaines de la révision.

Afin que vous puissiez rapidement être apte à travailler de manière indépendante, vous devriez remplir les exigences suivantes :

- Qualification comme expert-comptable diplômé, comptable diplômé ou formation équivalente dans le domaine de l'économie
- Quelques années d'expérience pratique en matière de révision et/ou de finance et de comptabilité
- Langue maternelle française et de très bonnes connaissances de la langue allemande
- Racines fribourgeoises avec relations dans la région
- Etre disposé à apporter une part de soi-même à notre jeune siège.

Etes-vous intéressé ? Dans ce cas adressez-nous vos offres de service (curriculum vitae, certificats, test d'écriture et photo). Si vous avez besoin de renseignements complémentaires, adressez-vous à Monsieur Bura.

FIDUCIAIRE GENERALE SA, Schauplatzgasse 21
3001 Bern. ☎ 031-22 03 82

05-25

Für unsere Abteilung Werbung + Verkauf

suchen wir für sofort eine

Mitarbeiterin

Aufgabenbereich : Unterstützung der Aussendienstmitarbeiter im administrativen Bereich (Manuskriptbearbeitung, Kostenberechnungen, einfachere Korrespondenz und Telefon).

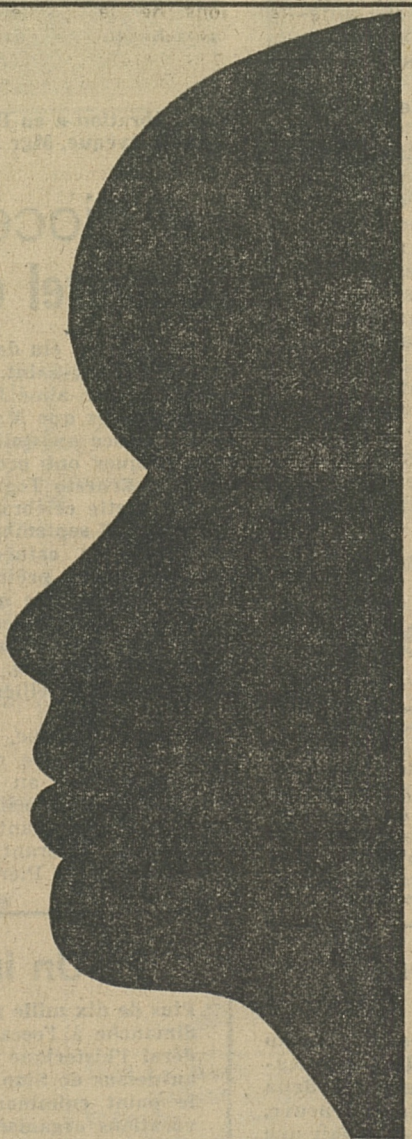
Sie sollten gute Französischkenntnisse mitbringen, zuverlässig und kontaktfreudig sein. Wenn Sie in einem kleinen Team arbeiten und Ihre Initiative voll entfalten möchten, finden Sie bei uns eine interessante und abwechslungsreiche Tätigkeit.

Wir bieten Ihnen moderne Arbeitsbedingungen, den Fähigkeiten entsprechendes Salär, 5-Tage-Woche.

Richten Sie Ihre Offerte an die Geschäftsleitung des

Verlages Freiburger Nachrichten
Bahnhofplatz 8, 1700 Freiburg

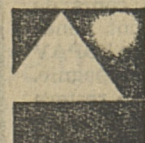
17-1700



Nous cherchons pour notre usine de Matran

DEUX OUVRIERES

pour notre département de fabrication de lampes.



Veillez prendre contact avec
FALMA
Fabrique de lampes SA
1753 MATRAN - ☎ 037-82 11 22, M. B. Gehring

17-1525

Secrétaire

français - anglais
notions d'allemand

CHERCHE PLACE

de suite ou à convenir.

Faire offres sous
chiffre P 17-303517, à

Publicitas SA

1701 Fribourg

On engagerait un ou deux BONS OUVRIERS

Faire offre ou téléphoner à
FAVOROL
Fabrique de volets à rouleau
Fribourg SA - 1711 TREYVAUX
☎ 037-33 14 97

17-1128

On cherche
pour travaux à l'heure ou à la tâche

CARRELEURS

Bon salaire assuré.
Entrée en fonction de suite.

S'adresser à
l'Entreprise André Chardonnens,
carrelages et revêtements
Domdidier - ☎ (037) 75 22 32

17-1636

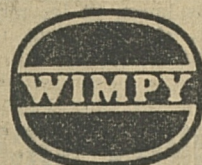
Nous recherchons pour l'un de nos clients

EMPLOYÉE de bureau

polyvalente, d'une expérience confirmée, apte à assumer des responsabilités. Français et très bon allemand.

Faire offres à
INTERSERVICE
Case postale 431 - 1701 Fribourg

17-1413



Rest. Snack-Bar
Abbé-Bovet 11
1700 Fribourg
☎ (037) 23 44 94

cherche tout de suite

sommelier(ière)

Congé jours fériés,
samedi et dimanche.
Se présenter ou téléphoner.

17-1086

On demande

jeune fille ou dame

pour aider au ménage et au commerce.

Nourrie, logée, congés réguliers.
Entrée de suite ou à convenir.

AUBERGE DU RENARD

Villarvolard - ☎ (029) 5 15 67

17-28067

Grand garage
de la région de Fribourg

cherche

VENDEUR

si possible expérience dans le secteur automobile, tous les avantages sociaux.

Faire offres sous chiffre FA 50 262 aux
Freiburger Annoncen, Place de la Gare 8,
1701 Fribourg.

Hôtel de la Croix-Blanche LE MOURET

demande

JEUNE FILLE

comme aide de ménage.
Vie de famille, congés réguliers.

☎ 037-33 11 36

17-28129

Hôtel du Faucon - Fribourg cherche de suite ou à convenir

sommelier(ère)

ainsi que dès le 15 octobre

une dame de buffet

consciencieuse, horaire : 6 - 15 h 30.
Bons salaires.

☎ (037) 22 13 17

17-660

Offres et demandes d'emploi

COSMITAL SA

1723 MARLY-Fribourg

Wir suchen
für Aufgaben in unserer biochemischen
Forschungsabteilung einen

DIPL. BIOLOGEN oder DIPL. PHARMAKOLOGEN

mit praktischer und theoretischer Erfahrung auf dem mikrobiologischen Sektor.

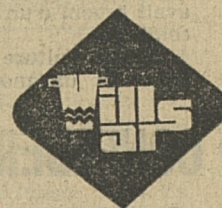
Wir bieten

selbständige und ausbaufähige Position.
40-Stunden-Woche und gleitende Arbeitszeit sowie leistungsgerechte Entlohnung. Sie arbeiten in einem jungen Team in einem neuen, modern eingerichteten Laboratorium in der Nähe von Fribourg.

Wir wünschen

uns einen Mitarbeiter, der Initiative entfalten und eigenständig arbeiten kann — und dessen Muttersprache deutsch ist.

COSMITAL SA - MARLY
Route de Chésalles 21, Telefon 037 46 39 91



Pour notre service
EDP

nous cherchons

encodeuse-perforeuse

sur système IBM 37-40.

Les offres de service, avec curriculum vitae, photographie, certificats et prétentions de salaire, sont à adresser à :

Chocolats Villars SA
Service du personnel
Route de la Fonderie 2, 1701 Fribourg.

17-54

Entreprise de Suisse romande

cherche pour entrée à convenir

EMPLOYE DE COMMERCE

en possession du certificat fédéral de capacité — avec quelques années de pratique.

Votre travail :

- établissement des programmes de travail
- contrôle et facturation
- contact téléphonique avec la clientèle

Nous demandons :

- très bonne connaissance des deux langues (français-allemand)
- employé de commerce qualifié.

Conditions de travail agréables — avantages sociaux d'une entreprise moderne — salaire en rapport avec les capacités — discrétion assurée.

Veillez nous adresser vos offres avec les documents usuels sous chiffre FA 50 264 au **Freiburger Annoncen**, place de la Gare 8, 1701 Fribourg.

URGENT !

Pour des missions temporaires de longue durée ainsi que pour des postes fixes, nous recherchons, pour de suite, des

serruriers-constructeurs
tourneurs-fraiseurs
monteurs électriciens
peintres en bâtiment
dessinateurs sur machines
chauffeurs PL

Nous attendons votre appel au **037-23 33 32** et vous garantissons une totale discrétion.

17-2414

EN LIGUE NATIONALE B, WETTINGEN A BATTU FRIBOURG 2 A 1 (1-0)

En progrès, Fribourg a échoué sur le fil...

L'occasion était belle pour le FC Fribourg de renouer avec le succès...

Wettingen n'avait rien d'un épouvantail. Son jeu archaïque, caractérisé par l'envoi de longues balles à destination d'attaquants sprinters...

canalisée, aurait sans doute pu déboucher sur un résultat positif. Les Fribourgeois eurent en effet de la peine à trouver un juste milieu...

Wettingen grâce à l'énergie du désespoir

Fribourg eut en effet une vigoureuse réaction après le thé et en l'espace de

quelques minutes Zimmermann eut à deux reprises le but au bout du soulier. Nerveux ou déconcentré, l'ex-joueur de Buochs manqua la cible...

progrès dans plusieurs secteurs de jeu. En défense l'affolement fut moins fréquent mais c'est surtout au milieu du terrain que les améliorations furent les plus sensibles.

WETTINGEN : Schütz ; Strasser ; Zanchi, Schärer, von Allmen ; Huber, Wetli, Rutschmann ; Schrupp, Läuppi, Meier.

FRIBOURG : Mollard ; Gremaud ; J.P. Dietrich, Aubonne, Hartmann ; Zimmermann, Gobet, Amantini ; Blanchard, Zedler, G. Dietrich.

Arbitre : M. Alfred Wetli (Volketswil) BUTS : 23e Meier, 70e Gobet, 84e Rutschmann. Notes : Stade de l'Altenburg - 1100 spectateurs. Fribourg sans Dorthe et Cuennet (blessés). Changements : 46e Krucker pour Schärer, 59e Schneider pour Meier.

André Winckler

Fétigny battu 7-1 à Delémont

SPECTACLE DE QUALITE

Pour leur premier match en nocturne de la saison, les Sports-Réunis de Delémont ont véritablement comblé leur public. Ce dernier a en effet pu assister à un spectacle magnifique.

La condition physique a fait la différence

Delémont a surtout fait la différence au moyen d'une condition physique irréprochable. Pour ne pas baisser pied samedi il fallait être très fort.

Buts : 5e Lachat 1-0, 19e Cuennet 1-1, 35e Frische 2-1, 40e Chavallaz 3-1, 62e Kaelin 4-1, 68e Kaelin 5-1, 70e Frechein 6-1, 77e Lachat 7-1.

Delémont : Tièche, Marcinak, Rossinelli, Anker, Chavallaz, Lauer, Frechein, Frische, Ruff, Kaelin, Lachat.

Fétigny : Molliet, Chardonnens, Thierrin, Godel, Cuennet, Joye, Bersier, Ducry, Hartmann, Bosson, Mora.

Parc des Sports en excellent état. Match disputé en nocturne. Spectateurs : 1100. Arbitre : M. Perrenoud, Neuchâtel.

Changements : Gorrara pour Rossinelli et Gigandet pour Frische en seconde mi-temps. BIM

RAPID OSTERMUNDIGEN BAT BULLE 6-4 (2-1)

LES BULLOIS N'ONT PAS EU DE CHANCE...

Le résultat final de ce match laissera à tous les Fribourgeois présents à l'Oberfeld d'Ostermundigen un goût amer. Les Bullois ont en effet laissé échapper deux points qui étaient largement à leur portée.

de jeu dans la seconde mi-temps, toujours par l'intermédiaire de Steck, un véritable athlète doté d'un sens du jeu remarquable.

Le but de l'espoir

Le match n'était pas terminé pour autant, Bruttin obtenant le but de l'espoir, à douze minutes de la fin. Profitant de la naïveté des défenseurs locaux, défaut qu'on put constater tout au long de la partie...

L'échec paraîtra amer à ces Bullois qui ont eu le mérite d'y croire jusqu'au bout. Confrontés à une équipe constamment habitée par le souci de bien construire, les Bullois avaient la possibilité de démontrer leur supériorité technique.

OSTERMUNDIGEN : Hirsbrunner ; Schütz ; Tschannen, Lüthi, Seibert ; Bieri, Nyffenegger, Corti ; Lander, Steck, Ferrise.

BULLE : Wütrich ; Bruttin ; Ducry, Auderset, Overney, Coting, Kvicinsky, Moser ; Lambelet, Bapst, Berset.

Arbitre : M. Nussbaumer (Genève). — 500 spectateurs. Doutaz remplace Kvicinsky à la 41e minute, tandis que, chez les Bernois, Bovisi et Beat Tschannen relèvent Seibert et Lander.

Avertissements à Overney et à Bieri. Buts : Berset (4e) ; Ferrise (27e) ; Nyffenegger (32e) ; Steck (47e) ; Bruttin (55e) ; Berset (57e) ; Steck (59e) ; Steck (75e), Bruttin (77e) ; Steck (87e).

Raphaël Gobet

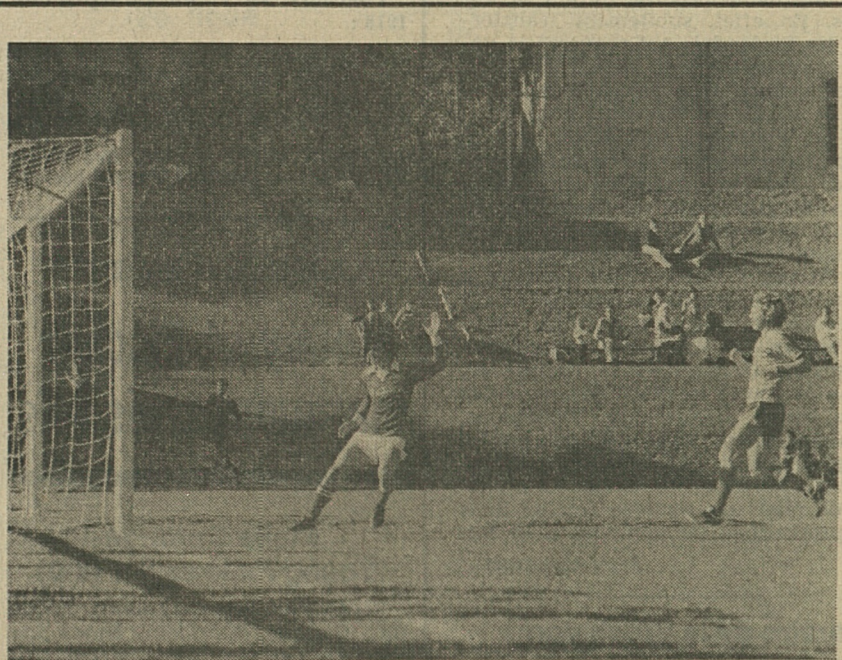
AUTOMOBILISME

Deux mille personnes aux obsèques de Ronnie Peterson

Environ 2000 personnes ont assisté aux obsèques du pilote suédois Ronnie Peterson, décédé lundi dernier des suites de l'accident survenu dans le Grand Prix d'Italie, sur le circuit de Monza.

A la sortie de l'église, le cercueil était porté par quatre compagnons de Ronnie Peterson : James Hunt, Jody Scheckter, Niki Lauda et Emerson Fittipaldi. Le patron de l'écurie Lotus, Colin Chapman, était également présent à la cérémonie.

Tennis. Tokyo. Simple dames, finale : Virginia Wade (GB) bat Betty Stove (Ho) 6-4 7-6. Finale pour la 3e place : Wendy Turnbull (Aus) bat Marita Redondo (EU) 6-4 6-3.



Tout avait bien commencé pour Central puisque Burch, d'un tir subtil, avait pu battre le gardien biennois. (Photos, J.-L. Bourqui)

CENTRAL-AURORE 1 A 1 (1-0) A QUAND LE REVEIL ?

Central devra encore attendre avant de pouvoir fêter sa première victoire et la manière dont il a joué son match contre Aurore ne laisse pas prévoir que cet heureux événement se passera de sitôt.

Les Centraliens ont en effet une fois de plus déçu leurs supporters dans un match qui avait pourtant bien commencé pour eux. Moins d'un quart d'heure après le coup d'envoi, profitant d'une bévue de la défense biennoise, Burch avait pu se présenter seul devant le portier Weyerermann et le tromper, non sans un brin de chance.

Fribourgeois confectionnèrent même une action de bon style (centre de Burch et reprise de la tête de Gaillard), si bien que l'on pouvait admettre que, sans atteindre un merveilleux niveau, le jeu de Central présentait bien quelques signes de progrès par rapport à ses dernières parties.

Pauvre spectacle

La deuxième mi-temps se chargea bien vite d'annuler ce relatif optimisme. Les Fribourgeois purent voir très tôt que leurs adversaires avaient profité de la pause pour trouver de nouvelles forces et que le passage de l'excellent Fritsche au centre du terrain ne faisait que mettre davantage en lumière les carences des Centraliens dans ce secteur.

CENTRAL : Aebly - Meier - Perez, Waeber, Broillet - Bovet, Bruegger, Mollard - Dousse, Burch, Gaillard.

AURORE : Weyerermann - Fritsche - Gobat, Jenny, Jourdain - Wegmuller, Mueller, Baechler - Weibel, Saunier, Griessen.

ARBITRE : M. Daina (Eclepens). BUTS : 13e Burch, 55e Fritsche. NOTES : Stade de la Motta - 400 spectateurs.

Changements : Waeber, blessé au genou sur la première action de la partie, est remplacé par Beyeler (5e). Jelk entre pour Mollard (69e). Scherz succède à Weibel (82e). Gerosa remplace Baechler (87e).

Avertissement à Mueller (53e) et Gobat (68e). Avicli

Un peu d'espoir

Ce ne fut néanmoins que sur des actions de contre que Central réussit à inquiéter ses hôtes durant la première période et la défense biennoise y mit parfois du sien en voulant jouer le hors-jeu sans en connaître le bon usage.

La riposte au défi de l'élite: l'agrément de la Granada.

L'agrément, c'est le silence, la tenue de route et le confort portés au zénith. La Granada en témoigne souverainement avec ses quatre roues indépendantes et ses bras triangulés obliques à l'arrière. Ainsi qu'avec ses amortisseurs à gaz en série. Ou encore avec les muscles huilés de ses six-cylindres en V. Sans oublier ceux, foudroyants, du V6 optionnel de 2,8 litres à injection d'essence et 160 ch.

Et pourtant, la haute technicité de la Granada ne coûte que 14'730 francs

dans la version Granada 2000. Avec p.ex. pare-brise laminé et phares à iode H4. Grands services espacés de 20'000 km. Ford: La qualité allemande livrée directement depuis l'usine.

Sécurité comprise.



Le signe du bon sens.

**Ford baisse
de nouveau
ses prix!**

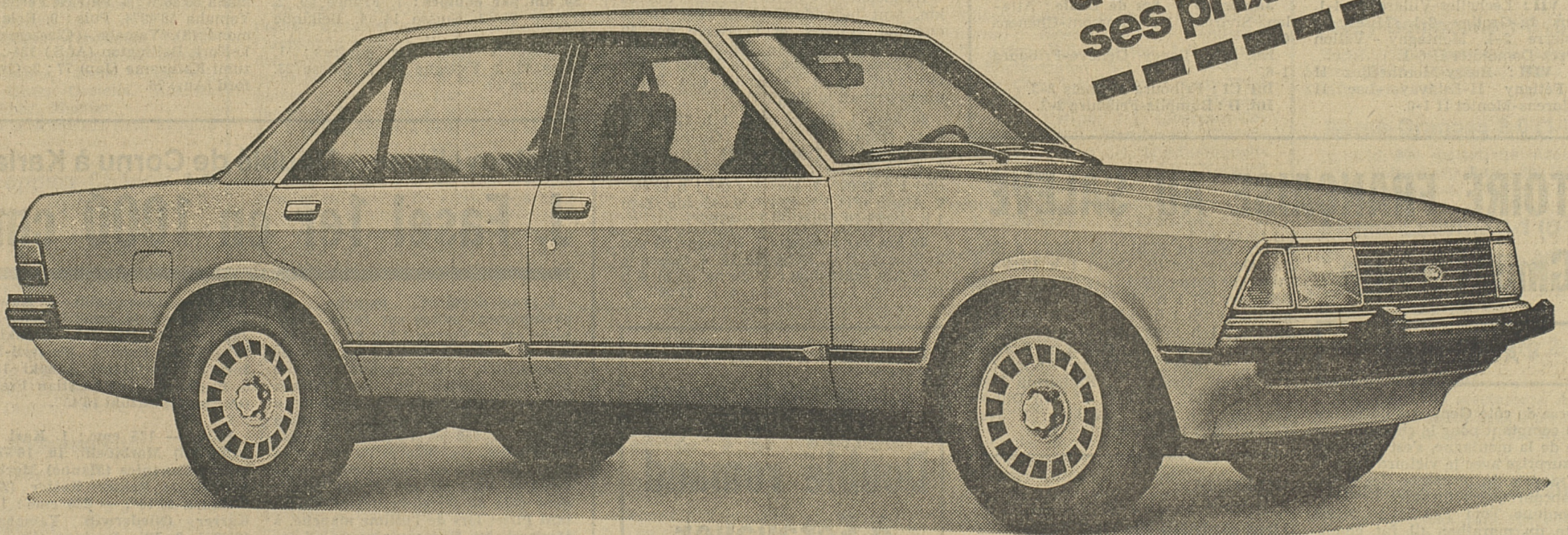


Photo: Ford Granada Ghia

Cyclisme. Domination totale des Soviétiques au Tour de l'Avenir Dernière étape au Français Durant

Sergueï Soukhoroutchenkov, ce jeune, athlétique et dynamique Soviétique de 22 ans, leader au soir de la première étape et qui, depuis, n'avait jamais quitté le maillot jaune, a remporté le 16e Tour de l'Avenir, qui s'est achevé hier à Divonne-les-Bains.

«Soukho», ainsi qu'on l'a baptisé afin d'abréger son interminable patronyme, a finalement devancé trois de ses compatriotes, le néophyte Galaletdinov (20 ans), le petit grimpeur Morozov et l'athlétique sprinter Averin. Mais tandis que ce succès collectif des Soviétiques était confirmé (ils ont aussi enlevé les classements des grimpeurs, par points et

par équipes), un Français terminait enfin en vainqueur: le Limousin Marc Durant a en effet mis un terme à la série de victoires des Russes en gagnant l'ultime étape.

Durant s'était détaché au 112e km avec Delle Case, Galaletdinov, toujours vigilant, et Guzman. Un autre Français, Jourdan, se joignit à eux en compagnie du Suisse Kilian Blum. Alors que le peloton semblait avoir abandonné le gain de l'étape aux échappés, Blum fut malheureusement victime d'une chute à une quinzaine de kilomètres de l'arrivée. Cette chute, qui entraîna celle d'un motocycliste, fut également fatale à Guzman et à Delle Case.

Durant et Jourdan «s'occupèrent» alors de Galaletdinov, le soumettant à plusieurs démarrages. Mais le Soviétique tint bon et Durant dut s'employer vraiment à fond pour s'imposer au sprint à Divonne. Le peloton arrivait 17 secondes plus tard. Averin en gagnait une fois de plus le sprint devant Bogaert tandis que le Belge de Keyzer était victime d'une chute.

Plattner «nous sommes venus à la sauvette»

Pour l'équipe suisse, une nouvelle déception donc, après l'abandon de Gilbert Glaus, les passages à vide de Stefan Mutter dus à une saison trop chargée et la défaillance de Beat Breu au moment où, pourtant, le terrain lui devenait propice. Une conclusion s'impose à ce Tour de l'Avenir, celle d'Oscar Plattner:

«Dorénavant, nous allons inscrire ce Tour de l'Avenir au programme de la saison, en y apportant une attention toute particulière, ce que nous n'avons pas fait cette saison. Nous allons préparer l'épreuve dès le mois de février, en réservant les coureurs nécessaires, en les astreignant à un entraînement en fonction justement de ce qui est, avec la Course de la Paix, l'épreuve la plus difficile réservée aux amateurs. Cette année, nous sommes venus à la sauvet-

te. Pour nous imposer, ce que nous pouvons faire, ou tout au moins pour faire jeu égal avec les meilleurs, nous devons avoir tous les atouts de notre côté. Dès 1979, ce sera chose faite».

● **Classement de la dernière étape, Morzine - Divonne-les-Bains, 133 km:** 1. Marc Durant (Fr) 3 h 05'50" (moyenne: 42,909 km/h). 2. Ramazan Galaletdinov (URSS) m.t. 3. Christian Jourdan (Fr) 3 h 05'52". 4. Alexandre Averin (URSS) 3 h 06'07". 5. Jan Bogaert (Be). 6. Gérard Mace (Fr). 7. Stefan Mutter (S) 8. Marino Lejarreta (Esp). 9. Michael Klasa (Tch). 10. Juan Fernandez (Esp) tous même temps. Puis: 15. Georges Luethi (S). 24. Beat Breu (S), même temps que Jourdan. 70. Kilian Blum (S) à 3'37".

● **Classement de la 11e étape, Morzine - Avoriaz, 114 km:** 1. Sergueï Morozov (URSS) 42 h 26'28". 2. Ramazan Galaletdinov (URSS) 42 h 30'01". 3. Sergueï Morozov (URSS) 42 h 31'02". 4. Alexandre Averin (URSS) 42 h 31'10". 5. Alessandro Pozzi (It) 42 h 31'23". 6. Faustino Rupperez (Esp) 42 h 32'36". 7. Claude Criquelion (Be) 42 h 34'59". 8. Jose-Antonio Cabre (Esp) 42 h 35'38". 9. Walter Clivati (It) 42 h 38'46". 10. Jo Maas (Ho) 42 h 38'46". 11. Guseinov (URSS) 42 h 41'48". 12. Blandon (Fr) 42 h 41'49". 13. Stefan Mutter (S) 42 h 43'11". 14. Skoda (Tch) 42 h 46'21". 15. Beat Breu (S) 42 h 46'46". Puis: 40. Kilian Blum (S) à 54'01". 64. Georges Luethi (S) à 1 h 37'53".

Classement général final

1. Sergueï Soukhoroutchenkov (URSS) 42 h 26'28". 2. Ramazan Galaletdinov (URSS) 42 h 30'01". 3. Sergueï Morozov (URSS) 42 h 31'02". 4. Alexandre Averin (URSS) 42 h 31'10". 5. Alessandro Pozzi (It) 42 h 31'23". 6. Faustino Rupperez (Esp) 42 h 32'36". 7. Claude Criquelion (Be) 42 h 34'59". 8. Jose-Antonio Cabre (Esp) 42 h 35'38". 9. Walter Clivati (It) 42 h 38'46". 10. Jo Maas (Ho) 42 h 38'46". 11. Guseinov (URSS) 42 h 41'48". 12. Blandon (Fr) 42 h 41'49". 13. Stefan Mutter (S) 42 h 43'11". 14. Skoda (Tch) 42 h 46'21". 15. Beat Breu (S) 42 h 46'46". Puis: 40. Kilian Blum (S) à 54'01". 64. Georges Luethi (S) à 1 h 37'53".

MALTERS - SCHWARZENBERG: WILLI LIENHARD BATTU Zweifel devant Ehrensperger

Sept fois victorieux, Willi Lienhard a enfin été battu dans la course de côte Malters-Schwarzenberg, dont c'était la 22e édition. Mais Lienhard a été malchanceux puisqu'une crevasion dans la course contre la montre l'a contraint à l'abandon. Son record de 11'34"2 pour les 5 kilomètres du parcours n'a pas été battu par le vainqueur, le champion du monde de cross Albert Zweifel, lequel a devancé de 8"8 Kurt Ehrensperger.

(Felsenau) à 25"7. 5. Daniel Mueller (Brugg) à 31"0. 6. Juerg Luchs (Hofstetten) à 46"3. 7. Carlo Lafranchi (Melchnau) à 1'00"7. 8. Andreas Burghold (Zollikofen) à 1'22"1. 9. Peter Schaar (Frauenkappelen) à 1'45"9. 10. Christian Vinzens (Coire) à 1'48"5.

Course en ligne: 1. Willi Lienhard (Steinmaur) 11'43"0. 2. Zweifel. 3. Mueller, même temps. 4. Ehrensperger à 3"3. 5. Trinkler, même temps. Contre la montre: 1. Zweifel 11'38"7. 2. Ehrensperger à 8"8. 3. Trinkler à 11"2. 4. Vögele à 18"6. 5. Mueller à 31"0.

Amateurs: 1. Ivano Carpentari (Berne) 12'27"0. 2. Martin Schierle (Parpan) à 0"6. 3. Paul Graf (Diepoldsau) à 3"9. Juniors: 1. Hubert Seiz (Arbon) 12'33.

RESULTATS

Classement général (course en ligne et contre la montre): 1. Albert Zweifel (Rueti) 23'21"7. 2. Kurt Ehrensperger (Buelach) à 12"1. 3. Richard Trinkler (Winterthur) à 14"5. 4. Meinrad Vögele

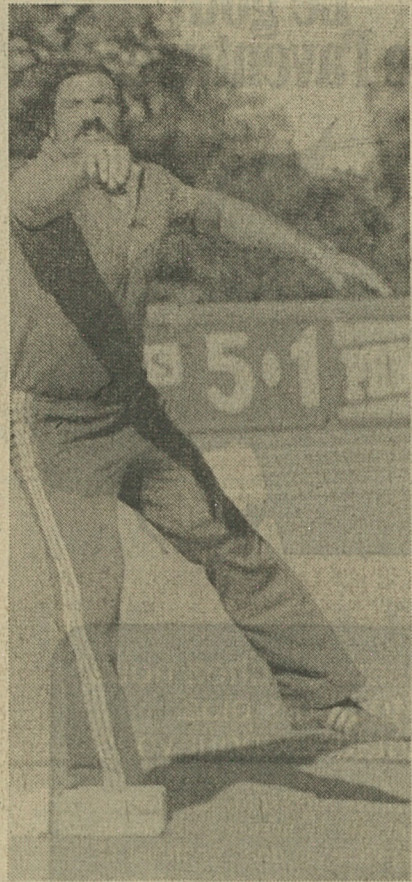


GYMNASTIQUE FÉMININE. ELIMINATOIRES A FLAMATT Brigitte Girardin se montre la meilleure

En prenant la cinquième place de l'éliminatoire de Flamatt, Evelyn Hutter a trouvé place dans l'équipe féminine suisse qui participera aux championnats du monde de Strasbourg. L'éliminatoire a été remportée par la Neuchâteloise Brigitte Girardin (à droite), qui s'est montrée la meilleure tant dans les exercices imposés que dans les exercices libres. Sélection pour Strasbourg: Romy Kessler (15 ans), Brigitte Girardin (20), Irène Amrein (18), Era Canevaccini (17), Yvonne Schumacher (18), Evelyn Hutter (17). — Remplaçant: Marieclaire Perret (14) et Cordelia Vanza (14). La Fribourgeoise Claudia Rossier (à gauche) n'est pas parvenue à se qualifier. (Photos Hertli)

JEAN-PIERRE EGGER EN VEDETTE A FRIBOURG

Comme prévu, c'est dans les lancers qu'on enregistra les meilleures performances à l'occasion du Memorial Eugène Humbert, qui s'est déroulé samedi dernier au Stade Saint-Léonard. Une fois de plus, le Neuchâtelois Jean-Pierre Egger, inscrit de dernière heure, a tenu à se mettre en évidence sur le stade fribourgeois. Il a tout d'abord lancé le poids à 19m42, ce qui constitue la deuxième performance suisse de la saison, derrière les 19m46 réussis au meeting international de Zurich. Avec 53m14 au lancer du disque, il allait encore établir une nouvelle meilleure performance suisse de la saison, battant nettement le champion suisse de la spécialité, Heinz Stettler, alors que chez les dames la Saint-Galloise Edith Anderes n'a pas eu besoin de forcer son talent pour s'imposer. Au cours de cette réunion, on notera encore les succès de Wyss sur 100 m, de Humbert sur 400 m et de Pizzera sur 800 m ainsi que celui de Bugnard sur 5000 m. Par équipes, le CA Fribourg a très facilement devancé Cortailod, qui avait remporté le challenge ces quatre dernières années.



Jean-Pierre Egger en grande forme à Fribourg. (Photo Bourqui)

roulé samedi dernier au Stade Saint-Léonard. Une fois de plus, le Neuchâtelois Jean-Pierre Egger, inscrit de dernière heure, a tenu à se mettre en évidence sur le stade fribourgeois. Il a tout d'abord lancé le poids à 19m42, ce qui constitue la deuxième performance suisse de la saison, derrière les 19m46 réussis au meeting international de Zurich. Avec 53m14 au lancer du disque, il allait encore établir une nouvelle meilleure performance suisse de la saison, battant nettement le champion suisse de la spécialité, Heinz Stettler, alors que chez les dames la Saint-Galloise Edith Anderes n'a pas eu besoin de forcer son talent pour s'imposer. Au cours de cette réunion, on notera encore les succès de Wyss sur 100 m, de Humbert sur 400 m et de Pizzera sur 800 m ainsi que celui de Bugnard sur 5000 m. Par équipes, le CA Fribourg a très facilement devancé Cortailod, qui avait remporté le challenge ces quatre dernières années.

● **Commentaire et résultats détaillés dans une prochaine édition.**

La disqualification de Blaise Schull levée

Le comité central de la fédération suisse a accepté le recours déposé par la GG Berne à la suite de la disqualification de Blaise Schull dans le 10 000 mètres des championnats suisses de St-Gall. L'athlète bernois, qui avait terminé troisième de la course, avait été disqualifié pour s'être présenté en retard à la chambre d'appel. Blaise Schull retrouve ainsi officiellement sa médaille de bronze.

RECORDS SUISSES POUR RYFFEL ET C. BUERKI

Les 2es championnats internationaux du Liechtenstein, à Schaan, ont tenu toutes leurs promesses. Le Kényan Mike Boit, avec 1'45"19 sur 800 mètres et le Tanzanien Filbert Bayi, vainqueur de 2000 mètres en 4'59"21, y ont réussi des performances de valeur mondiale. Par ailleurs, deux records suisses ont été battus. Victorieuse du 800 mètres en 2'02"30, Cornelia Buerki a amélioré son propre record national de 52 centièmes. Sur 2000 mètres, Markus Ryffel, médaille d'argent du 5000 mètres à Prague, a terminé derrière Bayi en 4'59"54. Il a pulvérisé de 5"26 sa meilleure performance nationale, qui datait de 1976.

Sur le 2000 mètres, Bayi a pris le commandement aux 400 m et il est passé aux 1000 m en 2'29"22. Il a fort bien résisté à l'attaque de Markus Ryffel dans le dernier virage. En 4'59"21, il a approché de 1"41 la meilleure performance mondiale de l'année de Steve Ovett.

Messieurs, 100 m: 1. Rolf Strittmatter (S) 10"77. **400 m:** 1. Milovan Savic (You) 47"83. **800 m:** 1. Mike Boit (Ken) 1'45"19. **2. James Maina (Ken) 1'46"67.** **3. Rolf Gysin (S) 1'47"31** (meilleure performance suisse de la saison). **4. Milovan Savic**

(You) 1'47"37. **5. Guenther Hasler (Lie) 1'48"24.** **6. Beat Schneider (S) 1'48"48.** **5000 m:** 1. Richard Umberg 14'24"93. **110 m haies:** 1. Dieter Gebhard (RFA) 14'06". **2. Philippe Sang (Ken) 14'16".** **3. Beat Pfister (S) 14'26.** **2000 m:** 1. Filbert Bayi (Tanz) 4'59"21. **2. Markus Ryffel (S) 4'59"54** (record national, ancien record Ryffel 5'04"8). **3. Suleimann Nyambui (Tanz) 4'59"71.** **4. Kip Rono (Ken) 5'11"54.** **5. Joel Cheruiyot (Ken) 5'17"93.** **Poids:** 1. Jean-Pierre Egger (S) 18 m 67. **Longueur:** 1. Markus Pichler (S) 7 m 26. **Javelot:** 1. Ottmar Strattner (RFA) 69 m 68. **2. Jean-Pierre Wiesmer (S) 69 m 46.**

Dames, 100 m: 1. Isabelle Keller (S) 11"73. **200 m:** 1. Elisabeth Hofstetter (S) 24"55. **400 m:** 1. Isabelle Keller (S) 57"34. **800 m:** 1. Cornelia Buerki (S) 2'02"30 (record national, ancien record Cornelia Buerki 2'02"82). **2. Elisabeth Barnes (GB) 2'02"62.** **3. Elly Van Ulst (Ho) 2'03"19.** **100 m haies:** 1. Iris Kehrl (S) 14"66. **Longueur:** 1. Marianne Moeckli (S) 5 m 83. **Poids:** 1. Edith Anderes (S) 15 m 28. **Disque:** 1. Rita Pfister (S) 53 m 50. **Javelot:** 1. Regula Egger (S) 52 m 18 (meilleure performance suisse de la saison).

Un match quadrangulaire de pentathlon et décathlon LES SUISSES TRÈS BRILLANTS

Les athlètes suisses ont particulièrement été brillants au cours du match quadrangulaire de pentathlon et décathlon d'Antony, près de Paris et qui réunissait la France, la Grande-Bretagne, la Suisse et l'Islande seniors.

Ils se sont imposés sur tous les fronts ne laissant qu'une seule victoire à leurs adversaires, celle des juniors féminins, remportée par les Britanniques. Schindelholz a obtenu le total de 7488 points, ne restant qu'à onze points de sa meilleure performance établie lors d'un meeting à Spala (Pol). Angela Weiss a établi une meilleure performance suisse de l'année dans la course des haies avec 13"88, les résultats:

Messieurs. - Par équipes: 1. Suisse 21 957; 2. France 21 256; 3. Grande-Bretagne 21 025; 4. Islande 21 004. - Individuel: 1. Bruno Schindelholz (S) 7488; 2. Stefan Niklaus (S) 7239; 3. Thomas Staubli (S) 7230. Puis: 11. Pierino Pampuri (S) 6984. - Juniors. Par équipes: 1. Suisse 19 697;

2. France 18 916; 3. Grande-Bretagne 18 802. - Individuel: 1. Michel Rufenacht (S) 6871; 2. Christian Kugler (S) 6556. Puis: 5. Beat Meister (S) 6280; 11. Mathias Loretz (S) 5826.

Dames. Par équipes: 1. Suisse 12 097; 2. Grande-Bretagne 11 173; 3. France 11 039. - Individuel: 1. Angela Weiss (S) 4200; 2. Gillian Howell (GB) 4006; 3. Sylvia Baumann (S) 3607. - Juniors. Par équipes: 1. Grande-Bretagne; 2. Suisse 11 051; 3. France 9911. - Individuel: 2. Eliane Jeker (S) 3800; 3. Corinne Schneider (S) 3763. Puis: 7. Felicité Hausheer (S) 3488; 9. Ruth Staubli 3229.

Vonlanthen 2e d'un mile à Meilen

Meilen. Mile: 1. Rolf Gysin (Liestal) 4'10"0; 2. Gérard Vonlanthen (Le Mouret) 4'11"5; 3. Roland Haertner (Liestal) 4'15"0. - Dames: 1. Cornelia Buerki (Jona-Rapperswil) 4'40"9.

Tour du Latium F. Moser récidive

Francesco Moser, récent vainqueur du Tour de Catalogne, a confirmé sa bonne condition actuelle en remportant, à Rome, le Tour du Latium, une classique italienne comptant pour la Coupe du monde qu'il avait déjà épinglée à son palmarès la saison dernière. Le vice-champion du monde de la route, déjà vainqueur cette année notamment de Paris-Roubaix, s'est imposé au sprint d'un groupe de huit coureurs, réunissant tous les hommes forts de la course.

C'est sur le circuit final d'arrivée, long de quatre kilomètres et tracé dans les rues de la Ville éternelle, que Francesco Moser, qui pouvait compter sur l'appui de deux équipiers dans ce groupe de tête (de Vlaeminck et Beccia) a placé une attaque décisive. Seul le Suédois Bert Johansson pouvait prendre sa roue lorsqu'il démarra à deux kilomètres du but et le sprint se joua entre les deux hommes, les six autres membres de ce groupe de tête venant mourir sur leurs talons et Roger de Vlaeminck prenant la troisième place.

Malgré une participation réduite — une seule équipe étrangère au départ, celle du Français Bernard Hinault, lequel tira d'ailleurs son épingle du jeu en prenant la quatrième place — ce Tour du Latium, disputé sur 230 kilomètres, a donné lieu à une très belle course. Sur un parcours où les grandes difficultés étaient absentes mais où l'effort devait être sans cesse soutenu, la sélection se fit naturellement. Et à soixante kilomètres de l'arrivée, les huit hommes forts de la course se retrouvèrent au commandement: Moser, Johansson, de Vlaeminck, Hinault, le Belge Johan de Muynck et les Italiens Mario Beccia, Alfio Vandi et Gianbattista Baronchelli.

CLASSEMENT

1. Francesco Moser (It) 230 km en 5 h 48'41" (moyenne 39 km 644). 2. Bert Johansson (Su). 3. Roger de Vlaeminck (Be). 4. Bernard Hinault (Fr). 5. Gianbattista Baronchelli (It), même temps. 6. Alfio Vandi (It). 7. Mario Beccia (It). 8. Johan de Muynck (Be), tous même temps que Moser. 9. Luciano Borgognoni (It) à 2'55". 10. Tino Conti (It), même temps. — 109 coureurs au départ, 35 classés.

Gisiger vainqueur à Isbergues

Le Suisse Daniel Gisiger a remporté détaché le 32e Grand Prix d'Isbergues, en battant le record de l'épreuve.

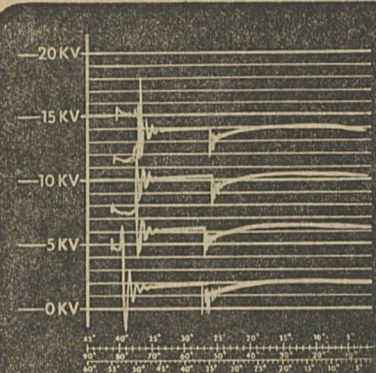
Déjà en tête dès le départ, il anima l'échappée décisive avec Linard qui l'aidait à porter à plus de deux minutes leur avance, sur Arbes et le peloton emmené par Joop Zoetemelk qui voyait s'envoler l'espoir de la «passe de trois».

A une trentaine de kilomètres de l'arrivée, Gisiger démarrait seul et s'en allait vers une confortable victoire, avec 1'30" d'avance sur Bossis qui réglait le peloton au sprint. Le classement: 1. Daniel Gisiger (S) les 232 km en 5 h 36'45". 2. Jacques Bossis (Fr) 5 h 38'05". 3. Bernard Vallet (Fr). 4. Michel Laurent (Fr) tous même temps. 5. Willy Teirlinck (Be) 5 h 39'50". 6. Jean-Luc Vandembroucke (Be). 7. Eric Loder (S). 8. Raymond Villemiane (Fr). 9. Jean-Pierre Danguillaume (Fr). 10. Joop Zoetemelk (Ho) même temps.



Marlboro.
Le goût
de l'aventure.

Leo Burnett 24/78



Un service chez nous
est toujours plus
avantageux pour vous.

Votre BMW représente un investissement: ne le laissez pas se dévaluer. Faites-la donc contrôler régulièrement. Cela vous garantira non seulement un plaisir sans égal à la conduire, mais encore une plus haute valeur de revente. Pour le service, venez chez nous!

BMW -
plaisir de conduire

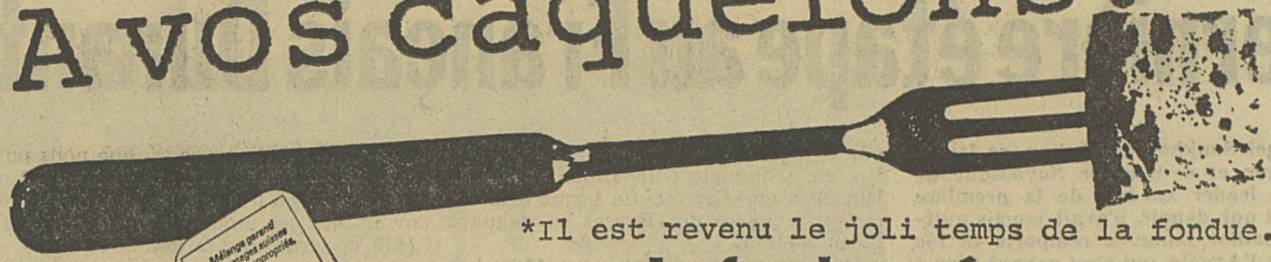


**Garage
de la SARINE**
1723 Marly FR
Téléphone 037/46 14 31

1M11776F

USF

A vos caquelons! *



*Il est revenu le joli temps de la fondue.

**La fondue crée
la bonne humeur!**

Avec le bon mélange du spécialiste! →

TONHALLE GESELLSCHAFT

En collaboration avec les
Jeunesses Musicales de Suisse (JMS)
et la
Société Suisse de Pédagogie Musicale
(SSPM)

**4^e CONCOURS SUISSE DE
MUSIQUE POUR
LA JEUNESSE**



Piano
Flûte
Cuivres

1 morceau imposé
1 œuvre choisie librement
Age minimum: 12 ans
Age minimum pour cuivres: 14 ans
Age maximum: 19 ans
Concours régionaux:
fin mars/début avril 1979
Concours final:
20/21 avril 1979 à la Tonhalle de Zurich

Délai d'inscription: 31 janvier 1979

Les conditions de participation sont à
disposition dans les écoles de musique,
les conservatoires, auprès
des professeurs de musique SSPM
et au

Secrétariat du Concours Suisse de
Musique pour la Jeunesse,
Stockerstrasse 25, 8002 Zurich
Tél. (01) 201 67 15

**Un café à Genève dans
l'après-midi.
Le dîner à bord d'un
avion gros-porteur
au-dessus de l'Atlantique.
Et avant d'aller dormir,
un drink dans un bar
de New York.**

Tous les jours sauf le mardi, Swissair relie
Genève à New York avec un Boeing 747
Jumbo Jet. L'horaire est le comble du
pratique. On a presque toute la journée
pour soi avant le départ, et toute la nuit
devant soi à New York: SR 110, Genève
départ 16 h 30. Non-stop.

Votre agence de voyages IATA et Swissair
se feront un plaisir de vous fournir des
détails complets.



**La publicité
décide l'acheteur hésitant**

**OBRIST
GRAND PRIX***

CHANTONS LA VIGNE"

**Auteurs, compositeurs, musiciens...
répondez donc présents!**

Pour enrichir le folklore romand de nouvelles chansons à la gloire de la vigne et du vin,
la MAISON OBRIST VINS à VEVEY encourage, à l'occasion du 125^e anniversaire de sa fondation,
le Grand Prix «CHANTONS LA VIGNE».

Les auteurs présenteront au Jury une partition en 5 exemplaires de l'œuvre proposée ainsi que
son exécution enregistrée sur une cassette. Les auteurs pourront faire exécuter leur œuvre par la
formation de leur choix: soliste, duo, accompagnement d'orchestre, chœur d'enfants ou de
société, etc. Important: les «chansons à boire» ne sont pas acceptées.

Le concours «CHANTONS LA VIGNE» est doté
d'un Grand Prix décerné par le Jury:
Une channe vaudoise
contenant 1000 pièces de Fr. 5.-, soit

et d'un Prix attribué par le public,
au cours de la soirée de présentation,
d'un montant de

Fr. 5000.- Fr. 3000.-

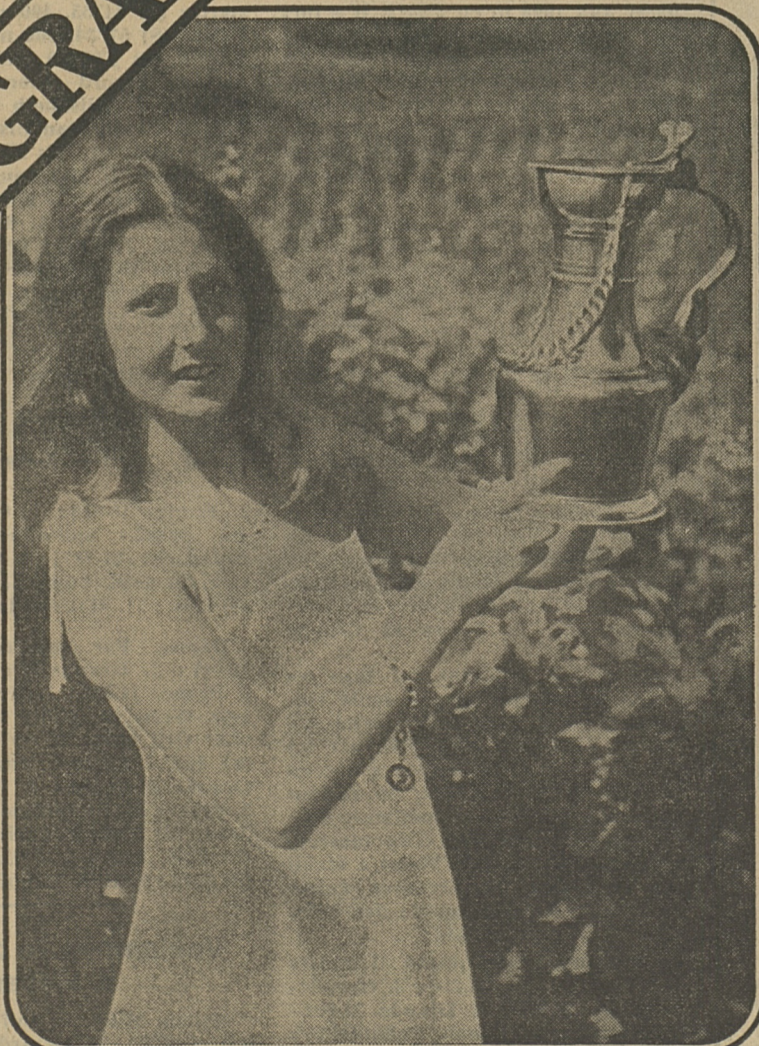
Les prix peuvent être cumulatifs. Délai de remise des œuvres: 31 décembre 1978.

Le règlement ainsi que la carte officielle de participation sont à demander à l'adresse suivante:
GRAND PRIX «CHANTONS LA VIGNE»
Avenue Reller 26 - 1800 VEVEY

pour l

ps 1979. Une grande soirée de Gala sera organisée au Théâtre de Vevey
ation des 12 meilleures chansons avec participation du public et remise des prix.
Les 12 chansons primées seront éditées sur disque ou cassette.

Présidence du Jury: Jean Balissat, compositeur.
Présidence du Comité de patronage: Jean-Jacques Villard, notre cher Gilles, chansonnier.



BOXE. — SPINKS BATTU, IL ENTRE DANS LA LÉGENDE

L'impossible exploit de C. Clay

Mohamed Ali a réussi l'impossible exploit à La Nouvelle-Orléans : le gladiateur de 36 ans, descendu dans l'arène devant une foule partisane de 70 000 spectateurs, massée dans la salle gigantesque du « Superdome », a reconquis pour la deuxième fois le titre mondial des poids lourds.

Confirant les pronostics qui le donnaient favori, Ali, dans ce qui a peut-être été sa dernière chance, a triomphé nettement aux points de Leon Spinks, un boxeur de 12 ans son cadet, qui l'avait détrôné à la surprise générale à son huitième combat professionnel, le 15 février dernier à Las Vegas.

Magnifiquement préparé, en excellente condition physique, ce qui lui permit de tenir aisément les 15 rounds, Ali a imposé son rythme au combat et fait valoir son expérience, sa vitesse, sinon son punch, face à un champion du monde un peu décevant et parfois même désemparé.

Quatorze ans après sa victoire sur Sonny Liston, quatre ans après son « come back » face à George Foreman, Mohamed Ali est donc devenu pour la troisième fois de sa légendaire carrière, champion du monde des poids lourds.

C'est peut-être le premier round qui fut le meilleur de Spinks. Celui-ci se rua le premier à l'attaque, plaçant deux magnifiques crochets du gauche à la face de son rival. Mais Ali, très vite, esquissa ses fameux pas de danse, virevoltant autour de son adversaire qui avait le plus grand mal à le toucher. Ali cherchait à placer ses « jabs », Spinks recherchait le combat de près. Les coups tombant des deux côtés furent souvent imprécis, mais c'est Ali qui prit rapidement l'avantage.

Cinq rounds successifs

Au 3e round, le challenger décocha un crochet du droit qui fit reculer un moment Spinks. Le champion du monde repartit cependant à l'attaque. Il enleva de justesse les 5e et 6e rounds. Ali semblait un moment baisser les mains et ralentir sa danse mais ce n'était qu'un instant de répit qu'il s'accordait au milieu du combat pour chercher son deuxième souffle.

A partir de la 9e reprise, Ali s'imposa dans le ring, enlevant cinq rounds successifs. Spinks perdit bien de temps en temps la garde d'Ali avec sa droite, mais l'ancien champion ripostait aussitôt. D'humeur très combative, Ali se relançait de plus belle à l'attaque et au 11e round, il décocha une série de deux mains, puis un puissant crochet du droit à la face de Spinks qui ébran-

la le champion du monde. Ce dernier jetait de temps à autre un regard inquiet vers son coin. Le combat devenait très violent au 12e round, Ali cherchant un k.o. et frappant furieusement des deux mains un Spinks qui espérait son salut dans les coups en « contre ».

Tentative désespérée

Le match se poursuivait sur le même rythme au 13e round, Ali plaçant à nouveau sa droite et contrant habilement les attaques un peu confuses de son adversaire. Sachant sans doute qu'il menait déjà largement au décompte des rounds, Ali baissa un peu le rythme dans les deux dernières reprises, où Spinks tentait désespérément de retourner le verdict. Le champion décocha deux magnifiques crochets du droit à la quatorzième reprise qu'il terminait très fort.

Il enlevait aussi de justesse le dernier round mais sans vraiment convaincre. Il avait perdu une bonne dizaine de rounds à l'issue d'un championnat qui ne fut pas d'un très grand niveau, bien que marqué par le superbe retour de Mohamed Ali. Le décompte des trois officiels américains s'établissait ainsi : 10 rounds Ali, 4 rounds Spinks, un nul pour l'arbitre Lucien Joubert - 10-3 Ali juge Ernest Cojoe - 11-4 Ali juge Herman Dutreix.

Mohamed Ali a eu le triomphe mo-

deste de sa victoire. Il n'a pas sauté de joie, même pas levé les bras en l'air et à peine souri pour marquer son nouveau sacre.

Même avant l'annonce de la décision par les juges, il savait qu'il redevenait roi, et, le visage un peu marqué par son combat, il a déclaré au milieu d'une énorme bousculade sur le ring : « Je ne sais pas si je vais me retirer ».

Leon Spinks, qui avait quitté le ring manifestement mécontent avant d'entendre le résultat, est revenu pour féliciter Ali à qui il avait ravi la couronne des lourds en février dernier.

Dix-huit ans après

A son 59e combat professionnel, son 24e championnat du monde, Mohamed Ali, 18 ans après ses débuts professionnels, remportait sa 56e victoire et entraînait définitivement dans la légende de la boxe en surpassant ses célèbres prédécesseurs Jack Dempsey, Joe Louis et peut-être même Rocky Marciano. Il compte aussi trois défaites dans sa carrière.

Quant à Spinks, il n'aura régné que 7 mois en tant que champion du monde. Avec un modeste palmarès professionnel de 7 victoires, une défaite et un nul, le champion olympique des mi-lourds à Montréal a montré qu'il n'avait pas encore atteint la maturité pour régner plus longtemps.

«Vous pouvez m'appeler le roi de la boxe»

« Dieu merci, c'est fini maintenant », telles ont été les premières paroles de Mohamed Ali dans les vestiaires.

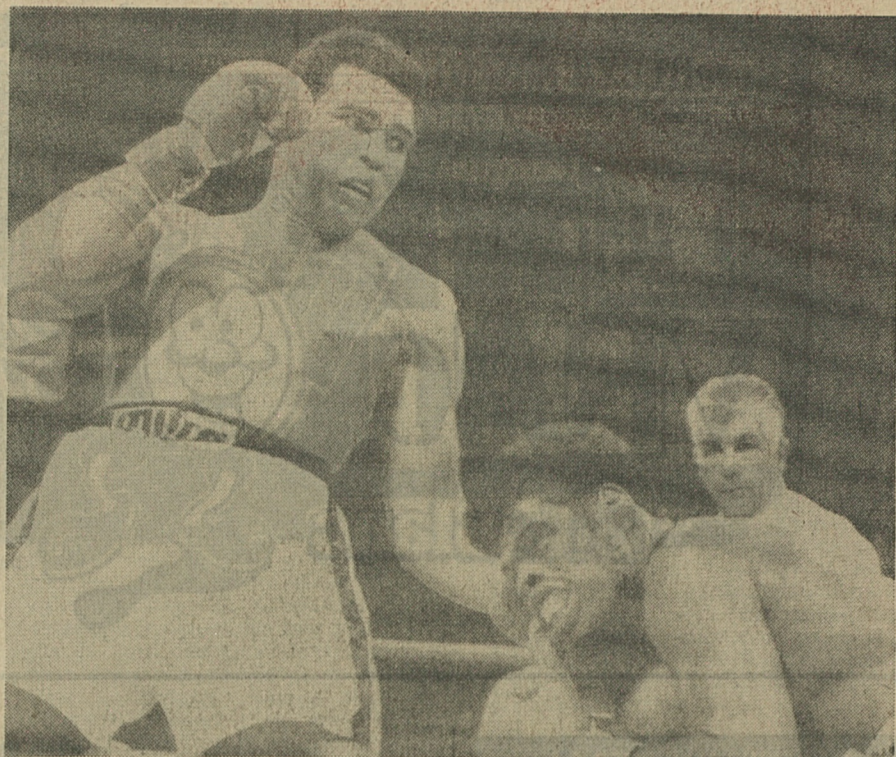
« Je serai le premier Noir de l'histoire à me retirer avec le titre mondial des poids lourds ». Mohamed Ali revenu pour la deuxième fois au sommet, semblait indiquer par là qu'il allait prendre définitivement sa retraite.

Mais un peu plus tard, à la conférence de presse, tenue devant des centaines de journalistes du monde entier, le champion du monde, ayant retrouvé toute sa vigueur, toute sa verve, déclarait : « Le titre est trop difficile à conquérir. Je ne l'abandonnerai pas. Donnez-moi six à sept mois de réflexion. Puis je vous dirai si j'organiserai une énorme fête pour ma retraite ou si je vous annoncerai mon prochain combat. Je veux conserver mon titre pendant 6 mois et réfléchir ».

« Ce n'était pas mon meilleur combat, j'en ai livré un bien supérieur face

à Joe Frazier en 1975. Mais c'est certainement le plus important pour moi », puis, se moquant de la presse, Ali s'est écrié : « Vous avez bien vu, je suis un vieil homme, je n'ai pas pu danser pendant 15 rounds... mais une fois de plus, je vous ai tous trompés. Je suis monté secrètement dans mes montagnes de Pennsylvanie et je me suis entraîné dur sans que vous le sachiez. Quant à Spinks, c'est un gentleman. Je n'ai jamais dit un mot méchant sur lui. Je n'en dirai jamais. Il a été très courageux ».

Puis, quittant la salle, suivi de son entourage, il a ajouté : « Maintenant, vous pouvez tous m'appeler le « roi » de la boxe ». Spinks, le champion déchu, a avoué sa défaite. « Je n'avais pas l'esprit du combat », a-t-il dit très déçu. « Pourquoi ? Je n'en sais rien. Peut-être que le titre mondial m'est monté à la tête. J'ai perdu. Je le sais. Mon cœur n'y était pas, mon esprit non plus ».



Auteur d'un impossible exploit, Cassius Clay n'a laissé aucune chance à un Leon Spinks au répertoire trop restreint. (Keystone)

Tennis. Coupe Davis : Suisse - Iran 3-2 L'étonnant Bahrami mène la vie dure à Guenthardt

En battant l'Iran par 3-2, à Genève, la Suisse s'est qualifiée pour le troisième tour du groupe B de la zone européenne de Coupe Davis, dont les matches auront lieu en mars 1979.

La dernière journée fut marquée par l'affrontement sans merci qui opposait Heinz Guenthardt à l'étonnant Mansour Bahrami. Ce professeur de tennis de Téhéran, qui n'apparaît pas dans le circuit ATP, a obligé le Zurichois à puiser dans ses réserves extrêmes avant de l'emporter après quatre heures de lutte.

Déjà apparentes lors de son simple victorieux contre Gramegna, les qualités athlétiques de l'Iranien firent à nouveau sensation au parc des Eaux-Vives devant un millier de spectateurs subjugués par la beauté, l'aplomb et le spectacle. Se ruant au filet en toute occasion, Bahrami par ses volées amorties et ses smashes, troublait l'ordonnance du jeu plus classique du Zurichois. Celui-ci tenta bien de désarçonner son adversaire par des lobes mais il était constamment gêné par l'excellent service de Bahrami. Le Suisse réussissait ses meilleurs points, avec son passing du revers, un coup d'une grande pureté. Finalement, c'est à son orgueil de jeune champion, à son pouvoir de concentration dans les points difficiles et à sa parfaite condition physique que Guenthardt devait un succès qui assurait la qualification helvétique.

Gramegna battu de façon expéditive

Le dernier match n'était qu'une formalité. Déconcentré, pour avoir peut-être trop vécu la partie de son coéquipier, Serge Gramegna jouait en dessous de sa vraie valeur face à Moharan Khodai. En imprimant au jeu une cadence légèrement supérieure à celle du Lausannois, l'Iranien, redoutable avec son revers à deux mains, triompha de façon expéditive en trois petits sets, disputés presque dans l'indifférence générale.

Khodai menait 5-0 au premier set et l'emportait 6-2. Au second, le Suisse accusait d'emblée quatre jeux de handicap avant de sauver l'honneur au cinquième. La troisième manche était plus disputée, Gramegna, mené 4-2, revenait à 4-4 avant de perdre 6-4.

Le score déjà illustre ce que fut l'empoignade Guenthardt-Bahrami : 6-2 3-6 6-2 12-14 11-9. La première manche ne laissait pas présager un tel suspense. Le Suisse faisait le break au cinquième jeu, menait 3-2, s'adjugeait les trois jeux suivants aux dépens d'un adversaire qui connaissait alors quelques problèmes avec son revers. Au deuxième set, Bahrami, un peu chanceux dans le quatrième jeu, prenait le service du Suisse. A 1-3, Guenthardt avait deux balles de contre-break qu'il gâcha avant de perdre le set 6-3. Bahrami, conscient de la carte à jouer, rendait la vie dure à son jeune opposant au troisième set. Certes celui-ci gagnait 6-2, après avoir fait le break au 6e jeu, mais il avait dû cravacher ferme. Sur sa lancée, Guenthardt demandait à poursuivre sans utiliser le quart de repos traditionnellement réservé dans un match en cinq sets. L'Iranien donnait son accord et les deux hommes s'engageaient dans une quatrième manche qui allait durer près d'une heure et demie. Guenthardt perdait d'emblée son service. Il rétablissait la situation au sixième jeu, revenant à 3-3 sur le service de son adversaire. A 6-5, il bénéficiait d'une première balle de match qu'il gâcha. Au 19e jeu, le Suisse perdait son service, mais réagissait immédiatement dans le jeu suivant, rétablissant l'équilibre à 10-10. A 12-11 pour lui, le Zurichois avait trois balles de match sur le service de Bahrami. Il ne parvenait pas à conclure. L'Iranien faisait le break décisif au 25e jeu...

Dans la cinquième manche, Bahrami était le premier à conquérir le service de son adversaire, menant 3-2 mais une fois encore, Guenthardt répliquait avec autorité et s'emparait de reluchon du service de l'Iranien. A 5-4 puis à 6-5, le Suisse avait chaque fois, deux nouvelles balles de match. Le scénario était inchangé. Bahrami se détachait 6-6 sur le service de Guenthardt mais à nouveau ce dernier revenait à égalité (7-7) dans le jeu suivant. Dès cet instant, Bahrami donnait des signes de lassitude. Il sauvait encore une balle de match à 8-9, pour être finalement battu 11-9.

Suisse-Iran 3-2 après la dernière journée. — Heinz Guenthardt (S) bat Mansour Bahrami (Iran) 6-2 3-6 6-2 12-14 11-9. Moharan Khodai (Iran) bat Serge Gramegna (S) 6-2 6-1 6-4.

Mike Rossman détrône l'Argentin Galindez

Trois autres championnats du monde étaient organisés dans le cadre de la réunion de la Nouvelle-Orléans marquée par le triomphe de Mohamed Ali.

Mike Rossman, le « bombardier juif » de Philadelphie, a enlevé avec courage et grande intelligence le titre de champion du monde des mi-lourds (version WBA) en détrônant l'Argentin Victor Galindez, grand favori et vaincu depuis sa conquête de la couronne mondiale en 1974.

Le boxeur américain (22 ans) est devenu champion du monde par arrêt de l'arbitre à la 55e seconde du 13e round. Galindez, qui avait enlevé les premières reprises, fut coupé à l'arcade sourcilère droite au 3e round, blessure qui s'aggrava sérieusement à partir du 6e et gêna la vue du champion à partir de la 9e reprise.

Le tournant

Ce dernier round marqua le tournant du combat, Rossman, qui avait jusqu'alors remarquablement résisté aux furieux crochets du « taureau argentin », se défendit bien dans le corps à corps. Il passa alors à l'attaque et plaça à plusieurs reprises sa droite. Il décocha un fulgurant crochet du gauche suivi d'un direct du droit à la face de Galindez qui plia le genou. Galindez était déjà fatigué et ses coups perdaient de leur force. Au 13e round, Rossman décocha un uppercut au menton du champion qui recula. Le challenger lança alors une série de coups des deux mains et Galindez chancela sur un fulgurant direct du droit au menton. L'arbitre panaméen Carlos Berrocal intervint aussitôt et arrêta le combat.

Rossman, un ancien poids moyen, est devenu le 5e champion du monde américain des mi-lourds après Leon Spinks, Larry Holmes, Carlos Palomino et Danny Lopez. Il a réussi cet exploit à son 42e combat. C'était sa 34e victoire. Rossman a détruit le rêve de l'Argentin de surpasser Bob Foster en défendant 15 fois avec succès son titre mondial. Après 41 victoires consécutives, Galindez, que l'on disait justement sur son déclin, a subi la 7e défaite de sa carrière. Il est certain que le champion de Vedia (29 ans), près de Buenos Aires,

s'est senti de ses derniers championnats du monde, très durs et qu'il avait tous remportés, de justesse.

Lujan : difficilement

Jorge Lujan a conservé son titre de champion du monde des poids coq (version WBA) en remportant une victoire aux points serrée mais méritée devant l'Américain Alberto Davila, numéro 5 mondial. L'arbitre sud-africain Stanley Christodoulou et les deux juges, le Vénézuélien Isidro Rodriguez et le Nicaraguayen Ricardo Rizo, ont tous accordé la décision au champion du monde, les deux premiers avec 146 points contre 143, le troisième avec 146 contre 142.

Davila a fait un combat courageux mais a manqué de punch devant son adversaire très mobile, excellent à l'esquive et surtout en contre. Après deux rounds d'observation, Lujan partait à l'attaque. Il marquait sérieusement son adversaire à l'œil droit à la 4e reprise. Le challenger était encore très éprouvé au 8e round par deux magnifiques crochets du droit. Davila réagissait courageusement, enlevait même la reprise suivante. Il avançait constamment mais n'arrivait pas à percer la défense du Panaméen. Il commençait à se fatiguer et perdait les trois dernières reprises et le combat.

Lujan (23 ans) de Colon, remportait ainsi sa 19e victoire contre 2 défaites. Il était devenu champion du monde en battant le Mexicain Alfonso Zamora en novembre 1977, à Los Angeles.

Lopez expéditif

L'Américain d'origine mexicaine Danny Lopez, en battant l'Argentin Juan Malvarez par k.o. au 2e round d'un combat prévu en 15 reprises, a conservé son titre de champion du monde des plumes, version WBC.

Après une première reprise où Malvarez, intrépide, dictait l'allure, envoyant même Lopez au tapis sur une superbe combinaison de coups (court crochet du droit, direct du gauche puis du droit), Lopez réussissait un contre magistral d'un direct du droit à la face, qui surprenait l'Argentin, complètement découvert. Malvarez était compté « out »

44 secondes après le début de la reprise. Il fallut d'ailleurs près de deux minutes avant que l'Argentin ne reprenne ses esprits.

Lopez a signé sa 38e victoire contre 3 défaites. Le champion déclarait à l'issue du combat : « J'ai été cueilli à froid dans la première reprise, mais je dois dire que l'Argentin frappe fort. Je savais que j'étais moi aussi capable de gagner avant la limite. Mon direct du droit ne m'a pas trahi ».

Victoire éclair

L'expatrié roumain Mircea Simon a remporté une victoire éclair par k.o. au 1er round sur l'Américain Dave Winne, dans la catégorie des poids lourds, Simon, médaillé d'argent aux Jeux Olympiques de Montréal en 1976, demeure vaincu après 4 combats professionnels. Il s'est vu accorder le droit d'asile aux Etats-Unis, en janvier dernier.

Résultats de la réunion de Las Vegas : Championnat du monde des poids lourds : Mohamed Ali (E-U) bat Leon Spinks (E-U) aux points en 15 rounds. — Championnat du monde des mi-lourds : Mike Rossman (E-U) bat Victor Galindez (Arg) arrêté de l'arbitre au 13e round. — Championnat du monde des plumes : Danny Lopez (E-U) bat Juan Malvarez (Arg) par k.o. au 2e round. — Championnat du monde des coq : Jorge Lujan (Pan) bat Alberto Davila (E-U) aux points en 15 rounds.

Nouveau champion d'Europe des poids coq

L'Espagnol Juan Francisco Rodriguez est devenu champion d'Europe des poids coq en battant le tenant du titre, l'Italien Franco Zurlo, aux points, à Vigo. Agé de 28 ans, Rodriguez a dominé un adversaire de dix ans plus âgé mais qui a réussi à limiter les dégâts grâce à son expérience. Rodriguez a fort bien tenu son rôle de challenger. Dès le premier round, il s'est lancé à l'attaque. A la 5e reprise, bien que touché à l'arcade sourcilère droite, Zurlo eut une belle réaction mais il devait faiblir sur la fin et laisser un succès indiscutable à l'Espagnol.

HIPPISME

Succès de la Suisse au Prix des Nations de Laxenburg

Les cavaliers suisses ont confirmé les excellents résultats obtenus jusqu'ici en remportant une surprenante victoire dans le Prix des Nations du CSIO de Laxenburg, en Autriche. Au terme de la première manche, la Grande-Bretagne était au commandement mais elle a été dépassée par la Suisse dans la seconde manche. Le prix spécial attribué au meilleur cavalier du tournoi est revenu à Walter Gabathuler qui fut le seul, avec l'Allemand Paul Kronenberger, à réussir deux « sans faute ». Après avoir totalement raté sa première manche, Juerg Friedli s'est bien repris dans la seconde et son zéro point a permis

à la Suisse de devancer finalement de peu la Grande-Bretagne.

Classement du Prix des Nations : 1. Suisse (Thomas Fuchs-Snowking 4 et 8, Kurt Maeder-Top of the Morning 4-8, Juerg Friedli-Volontaire 16-0, Walter Gabathuler-Harley 0-0) 16 p. ; 2. Grande-Bretagne (George Brown-Tangoer Angel 0-4, Ann Smith-Rush Green 4-4, David Bowen-Scortom 4-4, Nick Skelton-Lastic 4-4) 20 p. ; 3. RFA (Paul Kronenberger-Flint 0-0, Hendrik Schulze-Siehoff - Abigail 12-0, Lutz Merkel-Salvaro 12-4, Ulli Mucha-Leon 8,5 et abandon) 24 p. ; 4. Hollande 20,25 ; 5. Autriche 52 ; 6. Tchécoslovaquie 75 ; 7. Pologne 88 p.

Réveillez l'ARGENT qui dort dans votre gilet, insérez une annonce dans la rubrique **EN VRAI DRIVING** de **Noir Blanc**

Comme promis et malgré le succès **INCROYABLE** de la 1ère parution toutes les **petites ANNONCES** SERONT **encore gratuites** pour le **28 septembre**

RUBRIQUES AU CHOIX :
offres d'emploi **DEMANDES D'EMPLOI**
à vendre **on cherche** **IMMOBILIER**
autos-motos-vélos **DIVERS**

Prochaine parution : **28 septembre**

Bulletin de transmission pour une petite annonce gratuite dans "Noir-Blanc" du 28.9

Texte de l'annonce: _____

Nom: _____ Prénom: _____

Adresse: _____

Date: _____ Signature: _____

A retourner à Publicitas
 2 rue de la Banque, 1700 Fribourg

Dernier délai : lundi 25 septembre à 10 h à Publicitas Fribourg

RÉPARATIONS MACHINES A LAVER
LAVE-VAISSELLE, CUISINIÈRES

Toutes marques et provenances
 Meilleurs délais et conditions

SUPERMENAGER SERVICE

(029) 2 83 63
 (037) 31 21 15
 (021) 61 33 74

Festival des spécialités de la chasse
 selon votre goût

Un plaisir pour toute la famille !
 Tous les jours au

RESTAURANT DE LA **GRENETTE**
 PLACE DE LA CATHÉDRALE, FRIBOURG

Chaque jour nos menus sur assiette de Fr. 6.50 à Fr. 12.50

Fam. P. Bürgisser-Huber, ☎ 037-22 65 21
 17-2385

Voici 6 exemples de notre riche assortiment de montres

A la Migros, il y a un tel choix de montres que vous trouverez certainement celle qui vous convient, tant par sa précision que par son prix.

MIREXAL SWISS MADE

Montres suisses de qualité. Avec la garantie Migros. Avec un service après-vente de premier ordre. Et naturellement, des prix Migros.

OCCASIONS

		Fr.
BMW 316	78	13 500.-
BMW 520	76	14 500.-
BMW 2000 Touring	73	6 800.-
BMW 2000	71	4 700.-
BMW 316	77	12 700.-
MINI 850	87	1 900.-
MINI 1000	70	2 800.-
MINI 1000	73	3 300.-
MINI 1000	74	3 900.-
MINI De Tomaso	76	à discuter
AUSTIN Allegro		
1300 Sp.	76	6 600.-
AUSTIN Allegro 1300	76	6 500.-
AUSTIN Allegro 1300	77	7 800.-
AUSTIN Allegro 1300 Estate stat.-wag.	78	8 200.-
AUSTIN Princess 2200	77	10 900.-
AUSTIN 2200 A	76	10 200.-
AUSTIN 1800 HL	77	9 500.-
ROVER 3500 autom.	71	5 500.-
ROVER 3500 Autom.	77	23 000.-
TRIUMPH Spitfire MK	71	4 500.-
TRIUMPH Spitfire TR	77	8 500.-
DATSUN 240 KGT	75	8 200.-
DATSUN 260 C	77	15 300.-
AUDI 100 LS	70	3 500.-
AUDI 80 GL	74	7 500.-
JAGUAR XJ 12 Autom.	73	22 000.-
RENAULT 4	75	5 200.-
CITROEN Ami Break Super	75	4 100.-
SIMCA 1000 LS	70	1 500.-
FORD Escort L	75	5 700.-
ALFA ROMEO 1750	69	5 000.-
HONDA Civic	74	5 500.-
VOLVO 144	73	5 100.-
VW Golf GLS	77	9 800.-
MERCEDES Benz 280E	73	15 800.-
APAL Buggy	67	3 800.-
OPEL Commodore GS	71	3 800.-

Reprises — Facilités de paiement
 Garantie
Garage de la Sarine
 1723 MARLY (Fribourg)
 037-46 14 31
 17-1173



Pour dames

La montre élégante à remonter, 17 rubis, système antichoc Incabloc, boîtier chromé à fond acier, cadran bleu. **70.-**

La jolie montre à remonter, 17 rubis, boîtier en plaqué, fond acier, étanche, système antichoc Incabloc, cadran de couleur or. **85.-**

La montre automatique sportive, 25 rubis, système antichoc Incabloc, boîtier chromé à fond acier, calendrier, cadran bleu ou de couleur argent. **90.-**



Pour hommes

La montre plate élégante, à remonter, 17 rubis, système antichoc Incabloc, boîtier en plaqué, fond acier, calendrier et cadran de couleur or. **90.-**

La montre à quartz super-précise, affichage analogique, étanche, verre minéral, cadran bleu, double date en 2 langues, bracelet en métal. **140.-**

La montre virile à la mode, 7 fonctions, à quartz, affichage d'igital: heures, minutes, secondes, mois, quantième, jour de la semaine et éclairage du cadran. Calendrier pour 4 ans. Boîtier tout acier, étanche, verre minéral, cadran bleu ou de couleur argent, bracelet acier. **170.-**

MIGROS

Des avantages qui comptent.



Les vœux de M. Joseph Buchmann, syndic, à Mme Anne Rouvenaz. A droite, Mme Denise Bussard, la petite-fille de la centenaire. De profil, M. Rémi Brodard, conseiller d'Etat. (Photo G. Périsset)

Praroman en fête pour sa centenaire Mme A. Rouvenaz très entourée

C'est dans une grande allégresse que s'est déroulée hier après midi, au café du Pafuet, la cérémonie de remise du fauteuil de centenaire à Mme Anne Rouvenaz, originaire de Bionnens, domiciliée depuis une année à Praroman auprès de sa petite-fille, Mme Denise Bussard, dont on a souligné avec beaucoup de sincérité et de justesse le dévouement et la gentillesse qu'elle témoigne à sa grand-mère. La manifestation, agrémentée des productions de «L'Avenir», emmenée pour la circonstance par M. Albert Guillet et le chœur mixte placé sous la baguette de M. Alphonse Thévoz, réunit autour de la nouvelle centenaire MM. Rémi Brodard, conseiller d'Etat, Hubert Lauper, préfet, Paul Macherel, député, le curé Georges Maillard, les autorités communales et paroissiales de Praroman-Le Mouret, ainsi qu'une délégation du Conseil communal de Bionnens.

Dès aujourd'hui, Morat accueille planteurs et producteurs de tabac

Ce n'est certes pas par un hasard heureux que les organisateurs du 16e Congrès de l'Union internationale des planteurs et producteurs de tabac (UNITAB) ont choisi le chef-lieu du district du Lac pour y accueillir les huit fédérations nationales membres de cette importante association. Sise en plein cœur d'une région où, depuis plus de trois siècles, la culture de l'herbe à nicoté occupe une place de choix dans la vie économique agricole, la ville de Morat va servir de cadre à l'examen des problèmes actuels auxquels se trouvent confrontés les membres de l'UNITAB: culture européenne du tabac et développement des industries manufacturières nationales, concept qualitatif, besoins de l'industrie et influence sur l'exploitation tabacole, communications sociales et techniques avec les traitements antimildiou, la lutte contre la grêle et la place de la femme dans l'exploitation tabacole.

Le comité d'organisation que préside M. Paul Bourqui, secrétaire de l. Fédération des associations de planteurs de tabac, a mis au point un problème allant indistinctement séances de travail et heures de dé-

jour. Par sa modestie et son amour du pays qui l'héberge, Mme Rouvenaz s'est acquies l'estime de la population. M. Buchmann dit aussi son admiration à Mme Bussard, véritable ange gardien de son aïeule. Au nom du Gouvernement, M. Rémi Brodard remet le fauteuil traditionnel à celle qui avait le privilège de faire partie de la catégorie exceptionnelle des personnes qui totalisent cinq fois vingt ans. M. Marcel Gavillet, syndic de Bionnens, ne cacha pas sa satisfaction de participer à cette fête, d'autant plus que Mme Rouvenaz est la première ressortissante de la localité glânoise à franchir le cap du siècle d'existence. Les Rouvenaz, précisa-t-il, étaient naguère très nombreux domiciliés à Bionnens. Ils ont aujourd'hui tous disparu du village, après avoir émigré aux quatre coins du pays.

On entendit encore M. Bernard Michaud, vice-président du Conseil paroissial, après quoi M. Wicht mit un point final à cette rencontre en remerciant les uns et les autres de leur participation à la réussite de la journée. (GP)



Au cœur de la principale région tabacole de Suisse. (Photo G. Périsset)

Le Parti radical fribourgeois face à la votation fédérale du prochain week-end

Un « oui » sans bavures malgré quelques abstentions

Le Parti radical-démocratique fribourgeois que préside M. Albert Engel avait convié, vendredi soir à Morat, M. Georges-André Chevallaz, conseiller fédéral, pour entretenir ses délégués de la votation sur le Jura de ce prochain week-end. En seconde partie, les participants à ces assises extraordinaires entendirent encore de brefs rapports au sujet des objets qui seront également soumis à cette occasion aux électrices et électeurs fribourgeois. A une majorité quasi unanime, les délégués radicaux ont recommandé à leurs troupes de déposer un oui à ces cinq demandes de révision constitutionnelle cantonale.

Pour M. Chevallaz, le problème du Jura doit être considéré comme un problème douloureux qui peut prendre l'aspect d'un double divorce: divorce entre l'ancien canton et celui de Berne, divorce entre les Jurassiens eux-mêmes, ceux du Nord et ceux du Sud. Brossant en parfait historien le déroulement de la question jurassienne qui, d'incidents en impolitesses, a vu le conflit s'envenimer pour aboutir à la procédure actuelle de demande en divorce — bien que l'on devrait plutôt parler de procédure en nullité de mariage ajouta plus tard un délégué — M. Chevallaz aborda finalement les plébiscites successifs, démocratiquement conduits, qui amènent aujourd'hui les citoyens helvétiques à exprimer leur opinion sur le problème. Et demain, comme l'orateur de la soirée le souhaite, lorsque le peuple aura dit oui à la création du nouveau canton, il s'agira de déplacer le climat de lutte pour retrouver un climat de travail et une collaboration cordiale en engageant toutes les forces vives dans la mise en marche des installations nouvelles. Quant au Sud, qui a choisi de rester bernois, il pourra pleinement affirmer son existence propre avec la large autonomie dont il bénéficiera. «Le divorce du Jura et du canton de Berne demeurera un épisode pénible de notre histoire» devait dire en conclusion le conseiller fédéral vaudois en émettant le vœu que «le Jura soit un canton de pleine conscience et un apport positif pour la Confédération».

Une discussion nourrie

Le débat très vivant et fort intéressant qui suivit l'exposé de M. Chevallaz ne manqua pas de voir surgir çà et là quelques questions témoignant parfois d'une certaine inquiétude face à

UDC/PAI fribourgeois

Oui unanime au canton du Jura

Réunis en assemblée vendredi dernier à Neyruz, les délégués fribourgeois de l'Union démocratique du Centre ont eu à se prononcer sur les sujets qui seront soumis le week-end prochain à votation populaire.

Sur la question essentielle concernant la formation du canton du Jura, après un exposé du président UDC-PAI, M. Raphaël Rimaz, les délégués ont sans discussion et à l'unanimité décidé de recommander le «oui».

Les cinq sujets de votation cantonale ont fait l'objet d'un exposé du président du Grand Conseil fribourgeois M. Maurice Colliard. Après concertation et vote, l'assemblée des délégués UDC-PAI a recommandé de voter quatre oui, à savoir: pour les révisions de la Constitution cantonale concernant la privation des droits civiques, les sessions du Grand-Conseil, la juridiction administrative du Tribunal cantonal et le décret sur la responsabilité civile de l'Etat. Le point concernant la modification des dispositions de révision de la Constitution cantonale a par contre été crédité d'un «non» après de longues discussions et un vote d'où s'est dégagé le résultat en défaveur de cette modification de la Constitution. Par ce choix négatif le Parti UDC-PAI entend manifester sa crainte de voir d'incessantes initiatives déposées pour la révision de la Constitution cantonale, et il estime qu'un temps de réflexion entre les deux votes serait nécessaire pour un sujet aussi important qu'une révision constitutionnelle, même partielle, au niveau du canton. (Com-Lib).

TOUTE AIDE

SOS
futures mères
TEL. 037/23 44 00
SOS mütter
TEL. 037/22 44 00

Sarine-Campagne Sarine-Campagne

La halle polyvalente d'Epandes inaugurée

A inscrire d'une pierre blanche

Journée à inscrire d'une pierre blanche dans les annales de la commune d'Epandes samedi dernier avec l'inauguration de la halle polyvalente qui, dans le courant de l'après-midi, réunit autour de M. Hubert Lauper, préfet, des membres du Conseil communal et du Conseil paroissial et de nombreux invités toute la population de la localité qui dispose désormais de magnifiques locaux ouverts aux sportifs comme aux membres des autres sociétés. Plusieurs orateurs s'exprimèrent au cours de la partie officielle dont nous reparlerons prochainement dans une page consacrée

à cette réalisation qui fait honneur à la commission de bâtisse, à l'architecte, aux autorités comme aussi, bien sûr, aux contribuables qui acquitteront la somme de 800 000 francs sur une dépense globale de 1 100 000 fr.

A la fin de la manifestation, les écoliers du Cercle se retrouvèrent sur un pré voisin afin d'y planter les huit arbres destinés à perpétuer le souvenir de cette lumineuse journée. (GP)

Un arbre par classe pour marquer l'événement. (Photo G. Périsset)



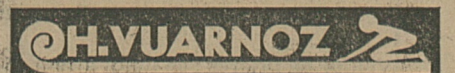
Les inscriptions pour l'ECOLE VOGT

année scolaire 1978-79 peuvent se faire jusqu'au 28 septembre 1978 à la maison

LOCHER SA

rue de Lausanne 29 - Fribourg

TAPIS - MOQUETTES REVETEMENTS DE SOLS



FRIBOURG — ☎ 037-22 77 44
Rue des Alpes 35



Je me lèverai et j'irai vers mon Père.

Mademoiselle Marie Python, à Arconciel ;
Monsieur Gustave Python, à Gumefens ;
Monsieur et Madame Louis Python-Andrey, leurs enfants et petits-enfants, à Ecuwillens ;
Monsieur et Madame Gabriel Python-Thoos, leurs enfants et petits-enfants, à Fervagny ;
Monsieur et Madame Louis Python-Gremaud et leurs enfants, à Lausanne ;
Les familles Nasel et Glannaz ;
ainsi que les familles parentes et alliées,

ont la douleur de faire part du décès de

**Monsieur
Arsène PYTHON**

leur très cher frère, beau-frère, oncle, cousin et ami, survenu le 16 septembre 1978, dans sa 73e année, après une longue maladie chrétiennement supportée, muni des sacrements de la sainte Eglise.

L'office d'enterrement aura lieu en l'église d'Arconciel, le mardi 19 septembre, à 15 heures.

Une veillée de prières se fera en l'église d'Arconciel, le lundi 18 septembre, à 20 h 15.

Le corps est déposé en la chapelle du Christ-Roi, à Fribourg.



Monsieur et Madame Marcel Favre-Joye et leurs enfants, à Carouge ;
Monsieur et Madame Gabriel Favre-Schmidli, et leurs enfants, à Mies ;
Monsieur et Madame Lucien Favre-Perrinjaquet, et leur fils, à Genève ;
Madame Jacqueline Gillioz, et ses enfants, à Sierre ;
ainsi que les familles parentes, alliées et amies,

ont le profond chagrin de faire part du décès de

**Madame
Léonie MEYER-FAVRE
née Siffert**

leur très chère maman, belle-maman, grand-maman, belle-sœur, tante, marraine, parente et amie, enlevée à leur tendre affection, le 16 septembre 1978, à Genève, dans sa 83e année.

La défunte repose au funérarium de Carouge (Genève).

La récitation du chapelet aura lieu en l'église de Torny-le-Grand, le mardi 19 septembre, à 20 heures.

La messe de sépulture sera célébrée en l'église de Torny-le-Grand (Fribourg), le mercredi 20 septembre, à 15 heures.

Domicile de la famille M. et Mme M. Favre-Joye, 17, rue des Moraines, 1227 Carouge.

Cet avis tient lieu de faire-part.



« J'étais dans la joie,
Quand je suis parti
Vers la Maison du Seigneur ».

Madame Philippe Quinlet, rue Reichlen 4, à Fribourg ;
Monsieur et Madame Noël Quinlet, à Rolle ;
Mademoiselle Marie-Madeleine Quinlet, à Genève ;
Madame James O. Quinlet, à Genève, ses enfants et petits-enfants ;
Monsieur et Madame Robert Despont et leurs enfants, à Levallois-Perret (France) ;
Mademoiselle Fernande Delalain, à Paris ;
Monsieur et Madame M. Kessler, à Posieux ;
Monsieur et Madame D. Burton, à Avry ;
Mademoiselle Maria Kolly, à Echallens ;
Mademoiselle Marie-Louise Dewarrat, à Fribourg ;
ainsi que les familles parentes et alliées,

ont la profonde douleur de faire part du décès de

**Monsieur
Philippe A. QUINCLET
inspecteur d'assurances retraité**

leur très cher époux, père, beau-père, beau-frère, oncle, parrain, cousin, parent et ami, survenu le 17 septembre 1978, dans sa 82e année, des suites d'une longue maladie chrétiennement supportée, muni des secours de la religion.

L'office d'enterrement sera célébré en l'église du Christ-Roi, à Fribourg, le mardi 19 septembre 1978, à 14 h 30.

L'incinération suivra au crématoire de Vevey.

Le défunt repose en la chapelle mortuaire du Christ-Roi.

Veillée de prières : ce lundi à 19 h 45 en l'église.

Selon le désir du défunt, la famille ne portera pas le deuil et prière de n'envoyer ni fleurs ni couronnes, mais de penser aux Amis des aveugles, CCP 10-8813, Lausanne.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



Madame et Monsieur Louis Rattaz-Jacob et leurs enfants, à Lucens, Paris, Genève et Moudon ;
Madame Yvonne Jacob, à Villeneuve (FR) ;
Les enfants de feu Henri Jacob, à Bâle et Marly ;
Les familles Jacob, Torche, Jacob, Cattillaz, à Villeneuve ;
Les familles Thierrin, à Praratoud, Des-sarzin-Thierrin, à Surpierre ;
ainsi que les familles parentes et alliées

ont la profonde douleur de faire part du décès de

**Monsieur
Henri Jacob**

leur très cher frère, beau-frère, oncle, parrain, cousin et ami, enlevé à leur tendre affection le 15 septembre 1978 dans sa 74e année, muni des sacrements de l'Eglise.

L'office de sépulture sera célébré en l'église de Surpierre le mardi 19 septembre à 15 heures.

Le corps repose en la chapelle de l'hôpital de la Broye.

R.I.P.

Le présent avis tient lieu de lettre de faire part.



Monsieur et Madame Paul Mugny-Maillard et leur fille Patricia, à Chavannes-les-Forts ;
Monsieur et Madame Louis Mugny, à Sommentier ;
Monsieur et Madame Gabriel Maillard, à Rueyres-St-Laurent ;
ainsi que les familles parentes et alliées

ont le profond chagrin de faire part du décès de

François

leur très cher fils, frère, petit-fils, enlevé à leur tendre affection le vendredi 15 septembre 1978.

La messe des anges a lieu ce lundi 18 septembre à 15 heures, en l'église de Siviriez.



Les ouvriers de l'entreprise
Gabriel Python et fils

ont le pénible devoir de faire part du décès de

**Monsieur
Arsène Python
frère et oncle
de leurs estimés patrons**

Pour les obsèques, prière de se référer à l'avis de la famille.



Monsieur le curé
et le Conseil paroissial d'Arconciel

ont le regret de faire part du décès de

**Monsieur
Arsène Python**

frère de Mademoiselle Marie Python, dévouée responsable de l'ornement de l'église

Pour les obsèques, prière de se référer à l'avis de la famille.



Monsieur et Madame Honoré Jorand-Seydoux, à Gillarens ;
Madame et Monsieur Michel Mettraux-Jorand, et leurs enfants, à Genève ;
Madame et Monsieur Ernest Dubach-Jorand, et leurs enfants, à La Tour-de-Peilz ;
Madame et Monsieur Louis Bavier-Jorand, à Genève ;
Madame et Monsieur Gérard Verdon-Jorand, et leurs enfants, à Prangins ;
Madame et Monsieur Marius Seydoux-Oberson, à Lausanne ;
Monsieur et Madame Marius Seydoux-Dévaud, leurs enfants et petits-enfants, à Fribourg ;
Madame Elisa Seydoux-Perrin, ses enfants et petits-enfants, à Gillarens ;
Madame Alice Seydoux-Chevalley, à Thônex ;
Les familles parentes et alliées,

ont la profonde douleur de faire part du décès de

**Monsieur
Meinrad JORAND**

leur très cher fils, frère, beau-frère, oncle, filleul, neveu et cousin, enlevé subitement à leur tendre affection, le 17 septembre 1978, à l'âge de 34 ans.

L'office de sépulture aura lieu à Chapelle-s-Oron, mardi 19 septembre 1978, à 14 h 30.

Cet avis tient lieu de faire-part.



Madame et Monsieur Henri Brunisholz-Heimo à Fribourg, av. Jean-Marie Musy 8 ;
Madame et Monsieur Henri Perroud-Heimo, à Fribourg, avenue de Rome 4 ;
Madame et Monsieur Pierre Kupper-Brunisholz, à Fribourg ;
Mademoiselle Ghyslaine Perroud, à Fribourg ;
Monsieur Maxime Brunisholz-Savoy à Givisiez, ses enfants et petits-enfants ;
Les familles Brunisholz, Mauron, Schnarenberger et Heimo ;
Les familles parentes, alliées et amies,

ont la profonde douleur de faire part du décès de

**Madame veuve
Alfred HEIMO
née Vitaline Brunisholz**

leur très chère et regrettée maman, belle-maman, grand-maman, sœur, tante, grand-tante, marraine, parente et amie, enlevée à leur tendre affection le 16 septembre 1978, dans sa 93e année, après une longue maladie chrétiennement supportée, munie des sacrements de la sainte Eglise.

L'office de sépulture sera célébré en l'église de Ste-Thérèse, à Fribourg, le mercredi 20 septembre 1978, à 14 heures.

La défunte repose en la chapelle mortuaire de l'église.

Une veillée de prières nous rassemblera en l'église Ste-Thérèse, le mardi 19 septembre 1978, à 19 h 45.

R.I.P.

Le présent avis tient lieu de faire-part.



Madame Oscar Renevey-Schneider, à Fribourg, Palatinat 310 ;
Monsieur et Madame Robert Lafont-Renevey, et leurs enfants, à Valence ;
Madame et Monsieur Charly Schmid-Renevey, et leurs enfants, à Fribourg ;
Monsieur Jean-Claude Renevey, à Fribourg ;
Mademoiselle Patricia Renevey, à Fribourg ;
Madame Vve Bernard Cotting-Renevey, à Fribourg, ses enfants et petits-enfants ;
Monsieur Alphonse Renevey-Vonlanthen, à Fribourg ;
Madame et Monsieur Robert Aeby-Renevey, à Fribourg, leurs enfants et petits-enfants ;
Madame et Monsieur Alfred Marro-Renevey, à Fribourg ;
Les familles Schneider ;
Les familles parentes, alliées et amies,

ont la profonde douleur de faire part du décès de

**Monsieur
Oscar RENEVEY
retraité du Chocolat Villars**

leur très cher et regretté époux, papa, beau-papa, grand-papa, frère, beau-frère, oncle, parrain, cousin, parent et ami, enlevé à leur tendre affection le 16 septembre 1978, à l'âge de 67 ans, après une maladie chrétiennement supportée, muni des sacrements de la sainte Eglise.

L'office de sépulture sera célébré en la cathédrale de St-Nicolas à Fribourg, le mardi 19 septembre 1978, à 14 h 30.

Le défunt repose en la chapelle mortuaire.

Une veillée de prières nous rassemblera ce lundi 18 septembre 1978, à 19 h. 45. en la cathédrale.

R.I.P.

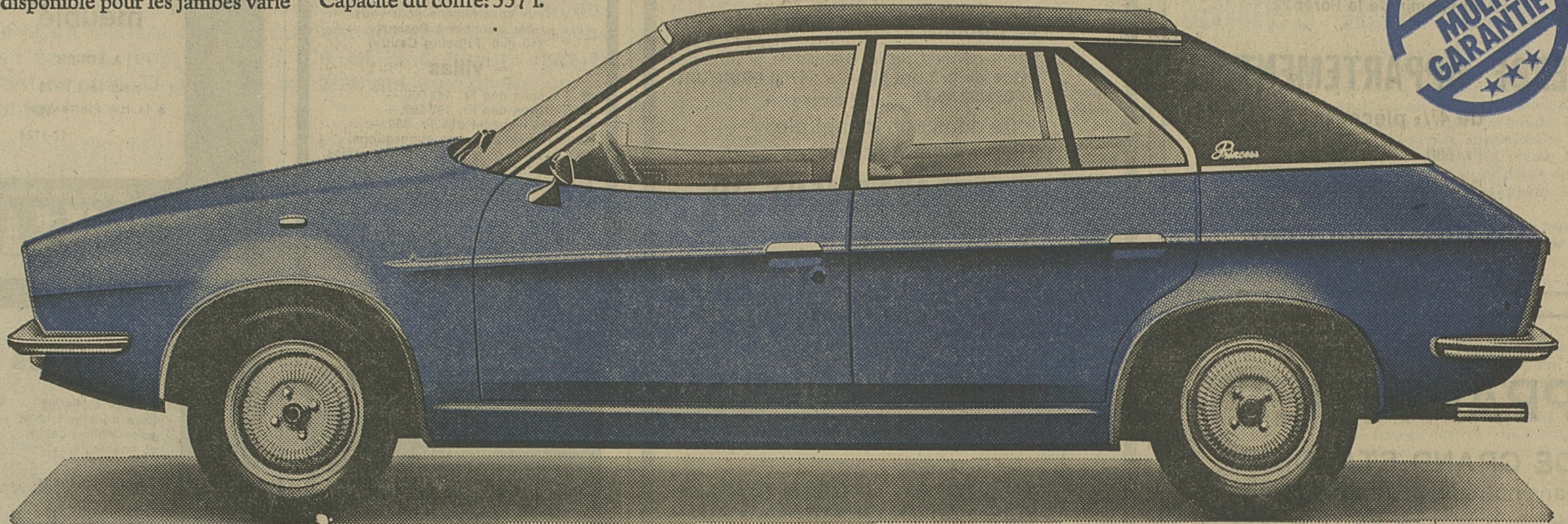
Le présent avis tient lieu de faire-part.

Faire-part de deuil
Imprimerie Saint-Paul - FRIBOURG

Un miracle d'espace:

L'habitacle de l'Austin Princess offre cinq places généreuses et confortables. L'espace disponible pour les jambes varie

entre 36 et 53 cm à l'avant, selon la position de conduite, et à l'arrière entre 24 et 41 cm. Capacité du coffre: 537 l.



Austin Princess 2200 HLS



Un miracle de confort:

Sièges-couchettes séparés à l'avant (surfaces des sièges contact réglables en hauteur et en inclinaison), revêtement de velours; accoudoirs sur toutes les portes, accoudoirs centraux rabattables à l'avant et à l'arrière, poignées de maintien à l'arrière; boîte à gants, verrouillable et éclairée, vide-poches ouverts, porte-cartes latéraux; deux allume-cigares,

quatre cendriers; deux lampes de lecture à l'arrière, miroir de courtoisie, porte-vêtements; moquette; éclairage du coffre, coffre tapissé avec natte, montants de maintien pneumatiques de coffre et de capot; réservoir verrouillable; système de chauffage et d'aération efficace avec soufflerie à trois vitesses (air frais/air ambiant), aération forcée,

buses de dégivrage pour les glaces latérales.

Instruments: totalisateur kilométrique journalier, thermomètre d'eau, voltmètre, témoin de niveau d'essence, montre de bord; témoin de pression d'huile, vitre arrière chauffante, ceintures de sécurité et alternateur (contrôle de charge); touche de contrôle pour la lampe témoin du double

circuit de freinage.

Sécurité active: phares à halogène, clignotants de signalisation, phares de recul intégrés, éclairage du tableau de bord réglable; vitre arrière chauffante; lave-glace électrique, essuie-glace à deux vitesses; rétroviseur anti-réverbérant, deux rétroviseurs extérieurs; poignées encastrées; pare-chocs avec bande de

caoutchouc.

Sécurité passive: pare-brise en verre stratifié, volant de sécurité, ceintures à enrouleurs, appuis-tête; zones de déformation absorbantes d'énergie à l'avant et à l'arrière.

Luxe: vitres teintées, toit vinyle, calandre en acier chromé, jantes sport et filets latéraux de couleur.

A un prix miracle: Nouveau Fr. 14900.-

Austin Princess

Multigarantie de 3 ans.

(Austin Princess 1800 HL)

Nouveau Fr. 16 500.-

(Austin Princess 2200 HLS)

Austin Princess 1800 HL:
1800 cmc, 4 cylindres, 60,3 kW
(82 CV) DIN

Austin Princess 2200 HLS:
2223 cmc, 6 cylindres, 80,9 kW
(110 CV) DIN

Moteur disposé transversalement, traction avant; suspension indépendante sur les quatre roues, suspension hydragas compound inusable; freins à disques à l'avant,

à tambours à l'arrière, direction assistée, pneus à carcasse radiale, quatre portes; boîte à quatre vitesses ou boîte automatique à trois rapports.

Pour les entreprises, l'artisanat et les particuliers: Leyland Multi Leasing, Renseignements: tél. 01/52 91 20 Importateur: British Leyland (Suisse) SA, 8048 Zürich, tél. 01/54 18 20.

WANDER

Pharma Suisse

vous offre une chance exceptionnelle comme

Droguiste / Vendeur pharmaceutique

Pour compléter notre équipe du Service externe Pharma à partir de l'été 1978, chargée d'une activité de conseil et de vente auprès des pharmaciens et droguistes dans la région de NE, FR, BE (partie française), nous cherchons un nouveau collaborateur.

Ses caractéristiques idéales seraient:

- âgé de 20 à 28 ans, présentation soignée
- connaissances élémentaires en chimie, médecine
- expérience et plaisir en matière de conseils et vente
- langue maternelle française, très bonnes connaissances de l'allemand (pour la vente).

Ce que nous offrons:

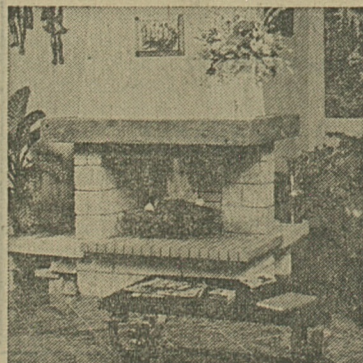
- des activités dans une large mesure indépendantes, afin de servir une clientèle exigeante
- introduction approfondie dans le domaine de médecine, pharmacologie et technique de vente, cours annuels de perfectionnement
- un salaire bien adapté à votre formation et à vos nouvelles responsabilités, des prestations sociales de conception large
- remboursement des frais et dédommagement pour auto accordée avec libéralité.

Demandez-nous une formule de demande d'emploi ou téléphonez-nous simplement afin d'en savoir davantage sur cette activité intéressante.

WANDER S.A.
Département du personnel B
3001 Berne
☎ 031-45 50 21, interne 238

05-13016

Cheminées de salon BRISACH



Dès Fr. 1900.-

EXPOSITION PERMANENTE

en face du temple de Lignières

le samedi de 8 h. à 11 heures

Les Fils SAMBIAGIO

Entreprise de construction
2523 Lignières - ☎ 51 24 81

87-236

CLUB TRES DISTINGUE A GENEVE

cherche

barmaids-hôtesse et barmaids

bonne présentation,
âgées entre 22 ans et 33 ans.
Bon salaire,
nourriture et logement payés.

Les personnes intéressées doivent téléphoner au ☎ (022) 31 49 71 et demander Monsieur Arroyo, dès 19 heures.

18-1609

Notre client est un des grands noms de l'informatique dont la gamme de systèmes trouve son application surtout dans les petites et moyennes entreprises.

Pouvant offrir un produit et un service de premier ordre, et grâce à son dynamisme et sa compétence, l'équipe de vente suisse romande rencontre depuis plusieurs années un très grand succès dans notre région.

Ce team de conseillers de vente motivés doit maintenant être renforcé, et nous cherchons un

SYSTEMS SALES ENGINEER

Si vous voulez réussir avec eux, vous devez avoir:

- une solide formation commerciale et/ou d'analyste programmeur
- un sens des affaires mis à l'épreuve au cours de quelques années d'expérience dans le conseil et la vente d'équipement informatique ou de machines de bureau électroniques
- une parfaite maîtrise du français ainsi que de bonnes connaissances de l'allemand et de l'anglais.

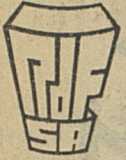
Veillez nous faire parvenir votre dossier confidentiel ou appelez-nous pour un premier contact; notre entière discrétion vous est bien entendu garantie.



ARN & ASSOCIATES

International Management Developments
12, rue du Mont-Blanc 1201-Geneva
Switzerland Telephone 022/31 69 20

Affaires immobilières Affaires immobilières Affaires immobilières Affaires immobilières



A louer pour le 1.10.78
au chemin de la Forêt 22

SUPERBE APPARTEMENT
de 4 1/2 pièces

Fr. 690.— charges comprises

Pour tous renseignements :
REGIE DE FRIBOURG SA
Pérolles 5 a - 1700 Fribourg
☎ 037-22 55 18

17-1617

Devenez propriétaire d'un

APPARTEMENT
DE GRAND STANDING
dans notre immeuble résidentiel


CITÉ BELLEVUE 95, à Fribourg

- d'une conception et d'une recherche particulièrement étudiées
- équipement de haute qualité
- finitions au choix de l'acquéreur
- financement assuré.

Ces appartements sont vendus directement par le propriétaire à des PRIX EXCEPTIONNELS.

Pour renseignements et visite, s'adresser à
René Brulhart - 037-22 02 61
(heures de bureau)

17-1648



loue immédiatement ou à convenir à l'

AVENUE JEAN-MARIE-MUSY 5 (Schœnberg)

APPARTEMENT 3 1/2 pièces
par mois dès **Fr. 569.—**
tout compris (chauffage, telenet, etc.)

GARAGES Fr. 40.— par mois

PLACES DE PARC Fr. 10.— par mois

Pour visiter, s'adresser à :

Mme Censi, ☎ 037-23 42 80
ou
Jean ROULIN, agent général
Place de la Gare 39, FRIBOURG
☎ 037-22 50 41

17-826

A louer dès le 1er octobre, au chemin de la Forêt 24 à Fribourg

STUDIO meublé

Loyer mensuel : Fr. 375.— charges comprises.

SOGERIM SA
☎ (037) 22 21 12

17-1104

A louer pour le 25 octobre 1978

appartement de 3 pièces

avec balcon.
Loyer mensuel 405.— + abon. Telenet.

Pour visiter, s'adr. au 037-22 66 25

81-30794

A louer

Route Mgr-Besson 5
Route Joseph-Chaley 25

MAGNIFIQUES STUDIOS
1 1/2 pièce
+ cuisine

Pour date à convenir

17-1706



J. Ed. Kramer s.a.
place de la gare 8
1700 Fribourg

☎ 037/22 64 31



J. Roulin,
agent général de la Genevoise assurances
Place de la Gare 39 1700 FRIBOURG
☎ 037-22 50 41

loue dans son immeuble,
10, rue de l'Industrie

▶ **1 APPARTEMENT DE 3 1/2 pièces**
Séparation jour-nuit - Installations sanitaires de luxe - Cuisine entièrement équipée.

▶ **STUDIO**
avec cuisine et salle de bains

▶ **1 LOCAL COMMERCIAL**
(80 m² environ) pourraient convenir pour expositions, laboratoires, ateliers, dépôts, locaux de vente, etc.

▶ **places de parc pour voitures**

17-826

A LOUER
Route de la Heitera 24

APPARTEMENTS
de 3 pièces et cuisine
Loyer dès Fr. 408.— + charges

SSGI J.Ed. Kramer SA/G. Gaudard SA
Place Gare 8, Fribourg ☎ 037-22 10 89

17-1622


A LOUER
Chemin Saint-Barthélemy 54

APPARTEMENTS
2 pièces Fr. 320.—
3 1/2 pièces dès Fr. 421.—
+ charges

Libres pour dates à convenir

SSGI J.Ed. Kramer SA / G. Gaudard SA
Place de la Gare 8 — Fribourg
☎ 037-22 10 89

17-1622



A LOUER
pour le 1.10.78
route de la Heitera 22

appartements de 3 1/2 pièces
dès Fr. 499.—
charges comprises

Pour tous renseignements :
REGIE DE FRIBOURG SA
Pérolles 5a, ☎ 037-22 55 18

17-1617

A louer pour le 1er octobre 1978

STUDIO

Prix : Fr. 290.— charges comprises, à proximité de l'Hôpital cantonal.

☎ (037) 82 21 91

17-1524

A louer à Broc

1 chambre
avec eau courante et WC, dans maison familiale, avec accès séparé.
Prix modique.

☎ 037-21 14 75

17-1007

A louer,
à proximité de la piscine couverte

MAGNIFIQUE APPARTEMENT
comprenant :
3 1/2 très grandes chambres, luxueuse salle de bains, balcon, etc.

Libre de suite ou à convenir.
Cause départ : 1 mois gratuit

Loyer : Fr. 470.— + charges.

Faire offres sous chiffre P 17-500680 à Publicitas SA, 1701 Fribourg.

17-864

VILLA PRIX FORFAITAIRE

Nous construisons pour vous par exemple à Posieux (10 min. Fribourg Centre)

villas

- 4 pièces dès Fr. 142 000.—
- 5 pièces dès Fr. 192 500.—
- Loyer mensuel dès Fr. 850.—
- Nombreuses autres suggestions.
- Finitions possibles par vos soins.
- Terrains à disposition.

Téléphonez-nous. Nous vous renseignerons volontiers.

GAY-CROSIER SA
Transaction immobilière, financière
☎ 037/24.00.64
CH-1752 Villars-sur-Glâne-Fribourg Rte de la Glâne 143b
17-1609


PROGESTION S.A.
Rue Pierre-Aeby 187 1700 Fribourg
037-23 48 52

A LOUER A ESTAVAYER-LE-LAC pour le 1er octobre 1978

JOLI APPARTEMENT de 4 1/2 pièces

- cuisine entièrement aménagée
- machine à laver la vaisselle
- place de jeux pour les enfants

Loyer Fr. 485.— + charges.
17-1625



A vendre à Charmey

FERME
gruyérienne du 19e s.

très bon état, grande cuisine, séjour, 7 chambres à coucher, situation exceptionnelle, vue imprenable, terrain de 1000 m².

Prix de vente : Fr. 235 000.—
hypothèques à disposition.

17-13622



Régis BULLE SA
Gérances et promotion immobilière
BULLE ☎ 2 66 50


PROGESTION S.A.
Rue Pierre-Aeby 187 1700 Fribourg
037-23 48 52

A LOUER A MARLY
Impasse de la Colline 1 dans immeuble récent

magnifiques appartements de 3 1/2 pièces + garages

Libres dès le 1er octobre 1978
Loyer dès Fr. 550.— + charges.

17-1625



agence immobilière **serge et daniel bulliard**
1700 fribourg rue st-pierre 22
tel.037 22 47 55

A 10 min. en voiture de Fribourg, dans un site de verdure et de tranquillité, bien ensoleillé, en bordure de zone verte

A VENDRE pour raisons professionnelles MAISON GROUPEE MODERNE, 5 pièces en bout de rangée, ouest.
Grand séjour avec cheminée, cuisine équipée, 4 chambres, 2 pièces d'eau, garage, lessiverie, cave, jardin de 4000 m² pour 3 villas identiques.
Prix de vente Fr. 200 000.—, financement à disposition.

17-864

Fribourg
Rue St Pierre 30
Tel. 22 81 82

STUDIO meublé

A LOUER
pour le 1.10.78
à la rue Pierre-Aeby.
17-1124

Agence immobilière

GESTIMME S.A.

Fribourg
Rue St Pierre 30
Tel. 22 81 82

3 1/2 pièces
à louer à Neyruz libre pour le 1.12.78 appartement calme et ensoleillé.
Loyer avantageux.
17-1124

Agence immobilière

GESTIMME S.A.

Fribourg
Rue St Pierre 30
Tel. 22 81 82

3 1/2 pièces
à louer à l'av. du Midl libre de suite appartement spacieux
17-1124

Agence immobilière

GESTIMME S.A.

Nous cherchons
pour l'un de nos clients, dans le canton de Fribourg

café
OU
café - restaurant
OU
pinte à vin
A acheter ou à louer.

Faire offre détaillée sous chiffre P. 17-500568 à Publicitas SA, 1701 Fribourg.

agence immobilière **serge et daniel bulliard**
1700 fribourg rue st-pierre 22
tel.037 22 47 55

A 12 min. de Fribourg, dans un très beau cadre de verdure avec une vue panoramique sur la Plaine et les Préalpes, site calme et ensoleillé, A VENDRE

BELLES PARCELLES AMÉNAGÉES
surfaces au choix, prix de Fr. 26.50 à Fr. 40.—/m² avec possibilité d'acquérir une grande surface en zone verte.
(Ecole, commerce et transports publics au village).
Visites sans engagement.

17-864

A LOUER, à quelques minutes voiture du Centre-Ville

APPARTEMENT de 3 1/2 pièces
Disposition intérieure bien étudiée.
Prix : Fr. 435.— + charges
17-1628



ERNEST SALIN
AGENCE IMMOBILIERE
TIVOLI 3-1700 FRIBOURG
037/2207 26

LE CINQUANTENAIRE DES SAPEURS-POMPIERS DE LA GRUYÈRE ACCENT MIS SUR LES TACHES ESSENTIELLES

La Fédération gruérienne des sapeurs-pompiers a magnifiquement célébré à Bulle le cinquantenaire de sa fondation. Elle le fit en mettant d'abord l'accent sur ses tâches essentielles : sauver, tenir, éteindre. Ce fut le concours auquel s'étaient inscrits 33 groupes, appartenant aux divers corps du district.



De gauche à droite : MM. Pierre Pasquier, président d'honneur ; Roger Pasquier, parrain ; Mme Marthe Menoud, marraine ; MM. Albert Genoud, président fondateur et d'honneur, et Marcel Aeschlimann, président de la Fédération gruérienne.

Mais les instances dirigeantes de la fédération, notamment son président, M. Marcel Aeschlimann, de Vuadens, voulurent aussi que ce jubilé laissât un souvenir durable. On décida donc de doter la fédération d'un emblème, le premier après 50 ans d'existence. Un défilé mettant en évidence tout le progrès technique de la lutte contre le feu précéda encore l'acte final : une soirée familière qui permit à l'autorité d'exprimer ses sentiments de gratitude envers les soldats du feu.

Sauver - tenir - éteindre

« Une bonne instruction est le facteur le plus important de la réussite des opérations de sauvetage et d'extinction », lit-on dans le livret de fête édité à l'occasion de ce jubilé. Ce principe fut présent encore lorsqu'on prépara le programme des festivités. Le concours de groupes n'avait d'autre but que d'inciter les hommes à une préparation accrue.

Nous l'avons dit : 33 groupes s'inscrivirent à ces joutes comportant des exercices à la moto-pompe, au chariot, à l'échelle mécanique et à l'échelle à arcs-boutants. Les instructeurs de la fédération fonctionnaient comme experts. Ils avaient à qualifier les divers exercices en les jugeant d'après leur déroulement, le travail des hommes et du chef d'engin, la présentation, l'orientation, les commandements, le travail lors du repli et la discipline. Le critère « rapidité » est bien sûr d'importance capitale pour les pompiers. La durée de l'exercice était chronométrée.

Elle le fut aussi pour la démonstration finale offerte par les pompiers de Morlon avec leur ancienne pompe à bras datant de 1901 et utilisée dans ce village jusqu'en 1967. Démonstration impeccable commandée par le major René Barbey, président technique cantonal et possédant une expérience de vingt ans d'instruction.

Manifestations du jour

Musée d'art et d'histoire, Belliard : exposition de la deuxième Triennale internationale de photographie « Photo-Fribourg 78 », ouverte de 14 à 19 h.

Musée d'histoire naturelle : exposition de photographies « Fleurs d'Europe et de Suisse », ouverte de 8 à 11 h et de 14 à 17 h.

Aula de l'Université : congrès des Instituts coopératifs AGI.

Communiqués

Chapelle de la Providence

Lundi 18 septembre, à 16 h. et à 20 h., exercices de la neuvaine à Notre-Dame de la Médaille miraculeuse. Envoyez vos intentions de prières.

Chapelle de l'hôpital de Billens

Mardi soir, à 20 h., neuvaine à Notre-Dame de la Médaille miraculeuse.

Liturgie byzantine

Lundi 18 septembre aura lieu, dans la chapelle du Foyer Saint-Justin, 3, route du Jura, une liturgie en rite byzantin, à 19 h. 30.

« Parents-Service »

À l'écoute des parents. Demain mardi 19 septembre, comme tous les mardis. De 9 h. à 11 h. en allemand et de 14 h. à 16 h. en français, au 22 61 14.

de feu, le château de Gruyères. Il reçut l'accolade des bannières présentes dont l'une, datant de 1907, portait l'inscription : « Le petit lieutenant Pierre Balland au corps des hydrantiers de Gruyères ».

50 ans de lutte contre le feu

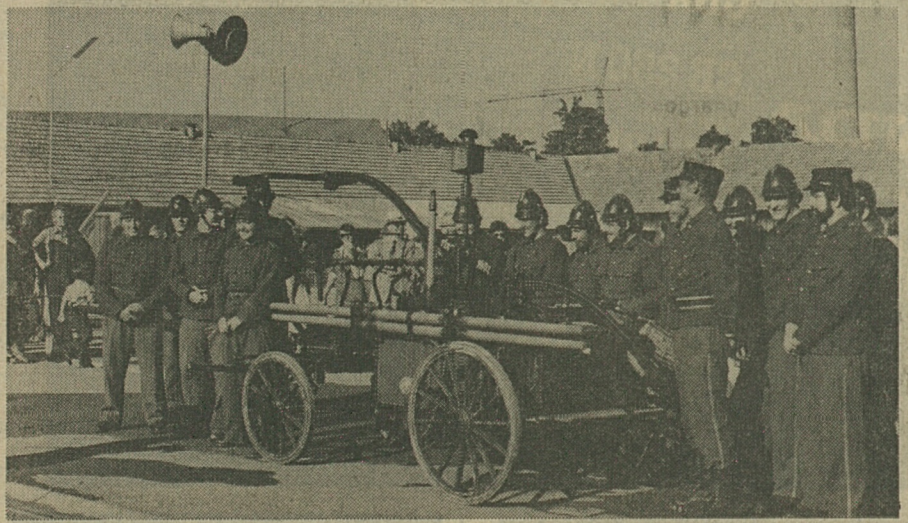
Illustration remarquable du progrès technique, le cortège des sapeurs-pompiers de la Gruyère fit défiler les hommes du feu avec leur plus rudimentaire équipement du siècle passé puis, notamment, les engins modernes du centre de renfort de Bulle.

Evocation d'un temps qui fut souvent dramatique en Gruyère lorsque des villages entiers furent anéantis par le feu : hommes habillés en bûcherons avec bidons en cuir ou en tôle. Engins rustiques : la pompe du village de La Roche de 1889, celle de Morlon de 1901, chars à bancs de Riaz et d'Autigny. C'est sur l'un d'eux que prirent place parrain et marraine et autres invités d'honneur dont MM. Albert Genoud et Pierre Pasquier, président d'honneur de la fédération. Le corps de musique de Bulle et celui de La Roche donnèrent de l'allant à ce défilé.

La soirée familière, animée par un orchestre champêtre de Bellegarde (des pompiers), connut la plus belle ambiance. Ce fut aussi le moment pour M. Marcel Aeschlimann, président de la fédération et président du comité d'organisation, d'adresser ses remerciements à tous ceux qui œuvrèrent à la préparation de ce jubilé, mais aussi et surtout à tous ceux qui, depuis 50 ans, ont permis à la fédération de s'acquitter de sa tâche, aux hommes des divers corps, à leurs officiers et sous-officiers, ainsi qu'aux instructeurs, à l'établissement cantonal d'assurance des bâtiments, à la protection civile, et enfin à M. Robert Menoud, préfet, et à son lieutenant, M. Pierre Maillard.

Le premier magistrat du district, le préfet Robert Menoud, entretient des relations constantes avec les pompiers du district. « Il y a plus de 15 ans que nous travaillons ensemble, nous l'avons

L'ensemble de ce concours avait été minutieusement mis sur pied par la commission technique que préside le capitaine Georges Pasquier de Bulle, assisté du capitaine Marcel Gremaud d'Echarlens, vice-président, le secrétaire étant assumé par le capitaine Marcel Thurler de Vuadens, qui fut encore le vice-président du comité d'organisation de ce jubilé.



Les Morlonnais en exercice avec leur pompe à bras de 1901.

(Photos Charrière, Bulle)

La commission technique comprend encore les capitaines Robert Tinguely et Henri Andrey.

Le baptême du premier drapeau

À l'issue des concours, une messe fut célébrée dans l'enceinte du Marché-Couvert également par l'abbé Louis Fragnière, curé-doyen de Bulle. « Quand Dieu a eu créé tout l'univers, il vit que tout cela était beau et parmi les choses les plus belles, les plus indispensables qu'il offrait à l'homme, il y eut l'eau et le feu », dit l'orateur sacré. « Mais, quand l'homme ne peut plus les domestiquer... ». Et de magnifier la tâche des soldats du feu, « hommes de paix à l'image de Nicolas de Flue ».

Mme Marthe Menoud, épouse du préfet de la Gruyère, et M. Roger Pasquier, syndic et député du Pâquier, avaient l'honneur de parrainer le premier emblème des pompiers de la Gruyère. Le drapeau présente, sur un fond d'azur et

fait dans l'amitié et la discipline et c'est ainsi que nous allons continuer ». Puis M. Menoud exprima la joie de son épouse d'avoir été choisie comme marraine de l'emblème, rassemblant des gens qui incarnent de manière peu commune le sens du devoir et du service au prochain.

D'autres adresses furent encore prononcées par MM. Pierre Pasquier, président d'honneur, Roger Pasquier, parrain du drapeau, Georges Macheret qui remit au nom de l'ECAB un chèque de 1000 fr. à la fédération jubilaire, et Ernst von Kaenel de Morat, président de la fédération cantonale.

À la table d'honneur on remarquait encore MM. Georges Furrer, président du groupement des instructeurs fribourgeois, Félix Boschung, inspecteur technique cantonal, Gaston Genilloud, ancien président technique de la Gruyère, André Preuss, Victor Gremion et Isidore Gachet, anciens secrétaires de la fédération, les présidents et délégués des fédérations sœurs des autres districts et de nombreux syndics et délégués des communes gruériennes.

(Y. Charrière)

BOUCHERIES	COJO
DU 19 AU 20 SEPTEMBRE 1978	
SAISON DE LA CHASSE...	
CIVET DE LIEVRE	3. —
CIVET DE CHAMOIS	5.50
CIVET DE CHEVREUIL sans os	9. —
CIVET DE CERF sans os	7. —
	17-7

MANIFESTATION HIER APRÈS-MIDI A BELLECHASSE

Les objecteurs dénoncent certaines lacunes

Détenus à Bellechasse, quelques-uns des huit objecteurs de conscience sont parvenus à monter au sommet du clocher de l'église de l'établissement et ont fait sonner dimanche à 16 h les cloches à toute volée. Ils ont ensuite déposé un calicot sur lequel était écrit : non à l'armée, non à la prison.

Les huit objecteurs actuellement à Bellechasse entendaient ainsi protester contre le sort qui leur est fait par les lois en vigueur. Ils ont demandé à pouvoir finir la peine qui leur est infligée en travaillant dans les régions sinistrées du Tessin. « Notre présence serait plus utile sur ces lieux plutôt qu'à l'établissement pénitentiaire de Bellechasse » disent-ils notamment dans un communiqué.

À propos du régime qu'ils subissent à Bellechasse, ils attendent une décision du Conseil fédéral ou de l'autorité compétente. Ils dénoncent « certaines lacunes scandaleuses ». Ils relèvent particulièrement que 80 % des cellules comportent un siège de WC sans couvercle et que cette ténette doit être également utilisée comme lavabo, un robinet étant placé 50 cm au-dessus.

Ils précisent également que les détenus travaillant à la vacherie sont de service sept jours sur sept. Selon le communiqué, les détenus affectés à ce travail auraient demandé qu'un homme supplémentaire vienne les

renforcer afin que chacun puisse bénéficier d'un jour de congé par semaine. Le directeur de Bellechasse aurait refusé cette requête par souci de la psychologie du bétail, les vaches se sentant insécurisées de ne plus avoir affaire au même homme durant tous les jours d'une semaine. (M. Rentsch est ingénieur agronome de formation).

Les postes à la vacherie sont assez recherchés par les détenus de Bellechasse, car ils procurent certains avantages d'horaire et d'ouverture des cellules.

Aucune des organisations qui ont pour but de sensibiliser l'opinion publique à la situation faite aux objecteurs de conscience en Suisse n'avait connaissance de cette manifestation qui s'est déroulée le dimanche du Jeûne fédéral. Elle semble donc être le fait des huit objecteurs de Bellechasse, dont certains sont sur le point de terminer leur période de détention.

Le commandant de la Police cantonale nous a communiqué, dans la soirée, que la direction de Bellechasse avait fait appel à la gendarmerie pour déloger les manifestants. Comme les sommations restaient sans résultat, les gendarmes ont délogé les six objecteurs qui occupaient le clocher en utilisant du gaz lacrymogène. (Lib.)

Les accidents Les accidents Les accidents

Zénauva : jeune cycliste blessé

Hier peu après 11 h un automobiliste de Zénauva roulait de son domicile en direction du Mouret. Parvenu au carrefour de la laiterie de Zénauva, il ne put éviter un jeune garçon qui s'était élancé avec son vélo, d'une route secondaire sur la route principale. Le jeune cycliste, Alain-Dominique Buzon, 10 ans, domicilié à Neuchâtel, sortait d'un chemin masqué par un mur en se jetant contre la portière de la voiture. Blessé, il fut conduit à l'hôpital cantonal, où il est soigné pour une fracture de la mâchoire et diverses contusions. 400 francs de dégâts. (Lib.)

Dans une descente, un très jeune cycliste s'élança tout à coup sur la gauche, le coureur malgré sa tentative de l'éviter ne put le contourner. Les deux cyclistes chutèrent sur la chaussée. Blessé le jeune enfant, Patrick Pürro, 9 ans, domicilié à Alterswil fut transporté à l'hôpital cantonal, il souffre d'une commotion cérébrale et de contusions multiples. Le coureur, M. Marcel Brügger, âgé de 29 ans, souffre d'une plaie à la tête et de contusions aux membres. (Lib.)

Fétigny : une voiture quitte la route : deux blessés

Dans la nuit de samedi à dimanche vers minuit et demi un automobiliste de Fétigny venait de Ménières vers son domicile. À la sortie d'un double virage, il perdit la maîtrise de sa voiture qui mordit le bord de la chaussée, quitta la route, et s'immobilisa dans la campagne après plusieurs tonneaux. Le conducteur, M. Hermann Zbinden, âgé de 19 ans, et son passager M. Eric Bollat, également âgé de 19 ans et domicilié à Fétigny ont été blessés et transportés à l'hôpital de Payerne. M. Hermann Zbinden a été ensuite transféré à l'hôpital de Lausanne en raison de la gravité de ses blessures. Les dégâts sont estimés à 5000 francs. (Lib.)

Fribourg : tôle froissée à la sortie d'un stop

Samedi à 18 h 20 un conducteur de Posieux circulait de l'église St-Pierre vers le Schoenberg. En quittant le stop de l'avenue de Gambach, il ne vit pas une voiture fribourgeoise qui roulait à l'avenue Weck-Reynold vers celle du Jura. Le choc fut très violent. Pas de blessés, mais les dégâts s'élevèrent à 7000 francs. (Lib.)

Grandsivaz : deux collisions en chaîne

Samedi entre 13 h 30' et 16 h, deux collisions en chaîne se sont produites sur la route de Grandsivaz.

La première a eu lieu à 15 h 30 au lieu dit Le Moulin. Un automobiliste allemand circulait sur la route de Grandsivaz vers Payerne. Tandis qu'il ralentissait pour bifurquer à gauche et stationner afin de faire une petite halte, il fut heurté à l'arrière par une voiture zuricoise. Deux autres voitures qui la suivaient heurtèrent tour à tour la voiture précédente. 7000 francs de dégâts.

L'autre collision en chaîne s'est produite peu après sur cette même route. Un automobiliste circulait de Payerne vers Grandsivaz. Parvenu dans la descente de Grandsivaz, il remarqua tardivement que la colonne le précédant avait ralenti. Malgré un coup de frein, il heurta l'arrière d'une voiture, qui fut projetée contre la voiture située à l'avant de cette dernière. Les dégâts s'élevèrent à 12 000 francs. (Lib.)

Fribourg : cycliste contre voiture : une blessée

Samedi à 14 h 50 une cycliste roulait de l'avenue d'Affry vers la rue Weck-Reynold. Parvenue au carrefour de l'ancienne laiterie centrale, elle ne tint pas compte de la route prioritaire sur laquelle circulait une voiture fribourgeoise de la rue Tivoli en direction de Beaugard. L'avant de sa bicyclette heurta la portière gauche de cette voiture. Blessée la cycliste, Mlle Christiane Thalman, âgée de 27 ans, domiciliée à Beaumont, a été transportée à l'hôpital cantonal. Elle souffre d'une commotion cérébrale et d'une fracture de l'avant-bras gauche. 200 francs de dégâts. (Lib.)

Alterswil : collision entre deux cyclistes : deux blessés

Lors d'une course de vélos samedi à 14 h 30 un coureur cycliste domicilié à Alterswil roulait sur la route communale reliant St-Antoine à sa localité.

Veveyse : motocycliste blessé

Dimanche à 17 h 30, deux motocyclistes vaudois circulaient de Châtel-St-Denis en direction de Bossonnens. À l'entrée de cette dernière localité, ils s'arrêtèrent à la vue d'un troupeau de vaches qui traversait la chaussée. Survint alors un automobiliste de Lucens qui heurta les deux motards. Un d'eux, M. Michel Equey, 21 ans, domicilié à Renens, commotionné, fut hospitalisé à Châtel-St-Denis. Les dégâts s'élevèrent à 5000 fr. (YC)

Glâne : manœuvre sur la route et collision

Dimanche à 11 h 45, un automobiliste de Romont quittait sa place de stationnement en bordure de la route secondaire Villaraboud-Vuisternens-devant-Romont. Après avoir roulé quelques mètres sur la bordure, il entreprit un demi-tour. Au cours de cette manœuvre, sa machine fut heurtée par celle d'un habitant de Chavannes-les-Forts. Une collision s'ensuivit, causant pour 3500 fr. de dégâts. (YC)

Même l'impossible nous vous l'offrons

Une soirée au Plaza ne déçoit pas, elle vous déprend, elle répond à votre attente.

En PLUS il y a deux programmes d'attractions

Ouverture à 21 h 30.

Faites-nous le plaisir de votre visite.

PLAZA

Dancing Night-club Fribourg

Fiat réduit à nouveau ses prix!

Votre agent vous renseignera.

Rouler Fiat, c'est rouler encore plus économiquement!

- Chaque Fiat est dotée d'un équipement très complet. Sans supplément de prix.
 - Chaque Fiat bénéficie d'une garantie d'usine de 12 mois sans limitation de kilométrage et d'une garantie anticorrosion de 24 mois avec contrôle intermédiaire gratuit.
 - Chaque Fiat bénéficie de l'assurance frais de réparations Helvetia pendant 30 mois. Cela, Fiat est seul à vous l'offrir!
 - Fiat a les prix les plus bas pour ses pièces de rechange d'origine. La Commission suisse des cartels vient de le confirmer officiellement.
- Pour vous cela signifie que le kilomètre vous coûte encore moins cher.

FIAT Un plaisir qui dure.

Prêts personnels avec discrétion totale

Vous êtes en droit d'exiger:

- être reçu en privé, pas de guichets ouverts
- être certain qu'il n'y a aucune enquête chez votre employeur, voisins, etc.
- avoir une garantie écrite que votre nom n'est pas enregistré à la centrale d'adresses.

X C'est cela le prêt Procrédit. Le prêt avec discrétion totale.

Une seule adresse:

Banque Procrédit
1701 Fribourg, Rue de la Banque 1
Tél. 037 - 811131

Je désire Fr.

Nom Prénom

Rue No.

NP/Lieu No.

990.000 prêts versés à ce jour



Six nouvelles HONDA sont arrivées. Six super modèles dans la nouvelle ligne HONDA 79. Elles sont fantastiques. Race, style, rythme, design nerveux... et des moteurs dingues!

HONDA SPECIALES DERNIERES

HONDA

Opération « Hits 78 », c'est le nom de notre formidable SUPER-ACTION sur tous les autres modèles. Ca c'est une idée HONDA!

Nouveau **CBX**

Nouveau **CB 250 N**

Nouveau **XL 125 S**

Nouveau **CB 125 T2**

Nouveau **CG 125 KI**

Nouveau **CB 125 N**

La formule 1 de la moto! 4 temps, 6 cyl. 1047 ccm, 105 CV, 5 vitesses. Fr. 10 490.-

Une sportive terrible, une routière ardente et dans la nouvelle ligne « Europe »! 4 temps, 2 cyl. 249 ccm, 27 CV, 6 vitesses. Fr. 4 290.-

Sportissimo! Une trail magnifiquement folle. 4 temps, 1 cyl. 124 ccm, 13 CV, 6 vitesses, 106 kg. Fr. 2 990.-

La plus fonceuse dans la catégorie et si belle avec les nouvelles roues « Comstar »! 4 temps, 2 cyl. 124 ccm, 16 CV, 5 vitesses. Fr. 3 190.-

Tous azimuts, tous temps! Vivante et excitante! 4 temps, 1 cyl. 124 ccm, 11 CV. Fr. 2 190.-

Une super sport musclée, dans le tout grand style « Europe »! 4 temps, 1 cyl. 124 ccm, 14 CV, 5 vitesses. Fr. 2 690.-

Consultez vite un des 120 agents HONDA.

Garages préfabriqués FRISBA



FRISBA SA, 1095 Lutry/VD Téléphone 021/391333

POSTE A REPOURVOIR

Dans le cadre de l'organisation de son service externe

PATRIA Société mutuelle d'assurances cherche

UN HOMME âgé de 25 à 40 ans

- Suisse ou au bénéfice d'un permis C.
- Bonne présentation, sérieux, désireux de se créer une situation stable et bien rémunérée.

Nous offrons :

- Garantie de salaire intéressante
- Revenu au-dessus de la moyenne
- Prestations sociales modernes
- Caisse de retraite
- Formation approfondie.

Faire offres c... ou téléphoner au No 037-22 30 57.

100 ans Patria

Société mutuelle suisse d'assurances sur la vie
René Baeriswyl, agent général
Pérolles 18, 1700 Fribourg

Vu l'extraordinaire expansion de nos exclusivités, nous offrons une chance unique à

5 représentant(es)

de faire partie des gens qui réussissent.

Débutants(tes) acceptés(ées) plein temps ou temps partiel.

Voiture souhaitée.

- Salaire au-dessus de la moyenne
- pas de porte à porte
- possibilité d'avancement
- formation et soutien constant dans la vente

Faites votre premier pas en appelant le 038-24 22 84, de 9 h à 18 heures.

87-133

EMPLOIS

Nous cherchons pour entrée immédiate ou date à convenir

SERRURIER-CONSTRUCTEUR

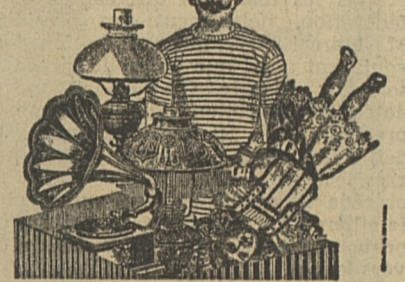
avec quelques années de pratique, capable de travailler seul et seconder le chef d'entreprise. Place stable pour personne compétente. Gros salaire.

Faire offres à Jean-Daniel Comte
Constructions métalliques
Rue des Granges 12
1530 Payerne - ☎ (037) 61 26 74

23-24 sept. 1978 Fête de la Brocante

Antiquitätenfest und Markt
LE LANDERON
au bord du lac de Bière Suisse

Marché ouvert de 8 à 19 h. 160 marchands et artisans
Par tous les temps.



CAISSES ENREGISTREUSES

mécaniques ou électroniques
HUGIN SHARP SANYO
Vente des Fr. 950.-
Location - Leasing
Service après-vente.
REGISTREX S.A. 1000-LAUSANNE 13
Tél. 021 / 27.28.29 Av. d'Ouchy 24 a

Machine à laver

linge - vaisselle
Route d'exposition légèrement griffée, à céder avec gros rabais
Miele - Schulthess
AEG - Bauknecht
Gehrig - Bosch
Indesit - Hoover
Crosley - Zanker
Livraison et pose gratuite.
Facilités de paiement
Location dès Fr. 30.- par mois.
Réparations toutes marques.

MAGIC FRIBOURG

☎ (037) 45 10 46

☎ (021) 36 52 12

83-7506

STUDIO meublé

Etudiant (méd.) cherche joli
(poss. cuis.) pour le 15 oct. (poss. quart. univ.)
Loyer max : Fr. 200.- - 220.-
☎ (071) 46 27 43
de 18 à 22 h

33-470928

L'annonce reflète le vivant du marché

Directives concernant la collaboration avec nos annonceurs
Prestations de services supplémentaires

Les services (par exemple matériel d'impression, maquettes, modèles de texte, traductions, etc.) allant au-delà des prestations normales (par exemple plans de distribution simples, devis de frais, etc.) seront facturés au tarif en usage dans la branche.

Extrait des conditions générales de l'AASP en relations avec des annonceurs.

Le texte intégral peut être obtenu auprès des guichets de réception d'annonces.

TRAVAIL INDEPENDANT

Importante entreprise de la branche construction cherche pour sa succursale de FRIBOURG une

EMPLOYÉE DE BUREAU

capable d'accomplir de manière indépendante, selon instructions du siège, tous les travaux administratifs de cette succursale, soit : correspondance, facturation, comptabilité analytique, téléphone, etc.

Langue maternelle française, très bonne connaissance de l'allemand, parlé et écrit.

Date d'entrée en service : 1er février 1979.

Adresser offre complète avec prétention de salaire à A. GENEUX-DANCET SA, rue du Bois-du-Lan 8, 1217 Meyrin-Genève, à l'attention de M. G. GUEX, ☎ 022-82 05 05.

17-28096

03-037

17-28058

Memento cantonal Memento cantonal**VILLE DE FRIBOURG**

Administration communale : 81 21 11

Police appel urgent : 17

Poste d'intervention : 037 21 17 17

Police de sûreté jour : 037 21 13 22

Police de sûreté nuit : 037 21 17 17

Police de la circulation : 037 21 19 11

Préfecture de la Sarine : 037 21 11 11

Permanence médicale (Grand-Fribourg) : tous les jours de 20 h au lendemain à 7 h. Jeudi et samedi dès 12 h. Dimanche et jours fériés toute la journée. Pour urgences et en l'absence du médecin traitant : 037 23 36 22. Patientez, l'appel est dévié.

Médecins-dentistes : dimanches et jours fériés de 10 à 11 h 30 ; samedi de 8 à 11.30. Autres jours : de 8 à 11 h 30 et de 14 à 16 h 03 22 33 43.

Ambulances : 037 24 75 00. Dessert également la Haute et la Moyenne-Singine.

Feu : abonnés de Fribourg No 18. Autres réseaux : 037 22 30 18.

Pharmacie de service du lundi 18 septembre : pharmacie St-Barthélémy (rte de Tavel 2).

HOPITAUX

Cantonal : 037 82 21 21. Heures de visites : chambres communes, tous les jours de 14 à 15 h et de 19 à 20 h ; chambres privées, tous les jours de 14 à 20 heures.

Daler : 037 82 21 91, heures de visites : chambres communes en semaine de 13.30 à 15 h et de 19 à 20 h ; dimanches et jours de fête de 10 h 30 à 11 h 30 et de 13 h 30 à 15 h 30. Chambres à 1 ou 2 lits : tous les jours de 10 à 21 heures.

Garcia : 037 81 31 81 tous les jours de 12 à 21 h (dimanche aussi).

Sainte-Anne : 037 81 21 31, chambres privées ; de 10 à 20 h 30 tous les jours et dimanches ; chambres communes : de 13.30 à 15 h 30 et de 18 à 19 h tous les jours et dimanches.

Aides familiales de l'Office familial : 037 22 10 14. **Aides familiales du Mouvement populaire des familles :** 037 24 56 35 **Aides familiales de la paroisse réformée :** 46 18 45.

Service de soins à domicile : 037 22 93 08.

Service de babysitting : 037 22 93 08.

SOS futures mères : 037 23 44 00, tous les jours permanence.

Consultations conjugales, square des Places 1 : 037 22 54 77 ; mardi et mercredi pour les personnes de langue française. Lundi et jeudi pour les personnes de langues allemande et française de 14 à 17 h.

Centre de planning familial, square des Places 1 : 037 22 83 22, de préférence sur rendez-vous de 9 à 11 h et de 14 à 17 h ; ouvert le lundi, mardi, mercredi et vendredi.

Service d'adoption du Mouvement enfance et foyer : 037 22 84 88.

Fondation « Pour la vieillesse - Pro Senectute » : rue St-Pierre 26, du lundi au vendredi de 9 à 12 h et de 14 à 17 h.

Pro Infirmis, Service social fribourgeois et Ligue fribourgeoise contre le rhumatisme, Pérolles 8 : 037-22 27 47 ; mercredi de 9 à 12 h, jeudi de 15 à 19 h et sur rendez-vous.

Ligue fribourgeoise contre le cancer : route des Daillettes 1, du lundi au vendredi, de 9 à 12 h et de 14 à 17 h. 037-24 99 20.

Radiophotographie publique : chaque 1er et 3e jeudi du mois, à la route des Daillettes 1, de 9 à 12 h.

Dispensaire antituberculeux : le vendredi de 8 h 30 à 9 h 30, à l'Hôpital cantonal, seulement sur rendez-vous.

Release, centre d'accueil et d'informations pour jeunes, rue des Alpes 30 : mercredi et jeudi de 14 à 19 h, vendredi et samedi de 14 à 23 h. 037 22 29 01.

A.A. alcooliques anonymes, CP 29, 1701 Fribourg. 037 26 14 89.

Villa Myriam : (accueil de la mère et de l'enfant), avenue de Rome 2 037 22 64 24.

Service consultatif des locataires, rue Pierre-Aeby 217 : le lundi de 17 à 20 h et le mercredi de 19 à 20 heures.

Consommateur information, Pérolles 8 : 037 22 98 27 tous les mercredis de 14 à 17 h.

Crèche universitaire pour enfants d'étudiants : se renseigner auprès de Pierre Fleiner-Gerster, Le Ridelet 9, 1723 Marly.

Crèche de la paroisse réformée : chemin des Bains 1 037 22 28 44 (pour enfants de toutes confessions).

Office du tourisme et Société de développement de la ville de Fribourg, Grand-Places : 037 22 11 56. Location spectacles : 037 22 61 85.

Union fribourgeoise du tourisme (UFT), Route-Neuve 8 : 037 23 33 63.

Deutsche Bibliothek, Gambachstrasse 27, ouverte lundi, mardi, mercredi et jeudi de 15 h 30 à 19 h vendredi fermée, samedi de 9 à 11 h et de 14 à 17 h.

Archives de l'Etat de Fribourg : ouvertes de 9 à 12 h et de 14 à 18 h du lundi au vendredi.

Jardin botanique : heures d'ouverture : lundi-samedi de 8 à 17 h.

Musée d'histoire naturelle : ouvert du lundi au vendredi de 8 à 11 h et de 14 à 17 h, jeudi, samedi et dimanche de 14 à 17 h, entrée libre. Samedi et dimanche fermé le matin.

Musée d'art et d'histoire : lundi fermé ouvert mardi et mercredi de 14 à 19 h, jeudi et vendredi de 14 à 22 h, samedi et dimanche de 10 à 12 h et de 14 à 19 h.

Protection des animaux : — refuge pour chiens à Montécú : 33 15 25. — inspecteur cantonal : 037 24 84 61 (mardi, mercredi et vendredi entre 8 et 10 h).

DANS LE CANTON

Hôpital de Riaz : 037 22 84 31. Jours de visites : chambres communes, lundi-vendredi : 14-15 h et 19-20 h. Samedi-dimanche (fériés) 14-16 h et 19-20 h. Chambres privées et mi-privées : chaque jour de 14 à 20 h.

Hôpital de Billens : 037 52 27 71, horaire de visites : tous les jours de 13.30 à 15 h 30 et tous les soirs de 19 à 20 h. Pour les chambres privées, horaire inchangé. Pédiatrie : pas de visites le soir. Les enfants ne sont pas admis le soir s'ils n'ont pas atteint la scolarité.

Hôpital de Meyriez : 037 72 11 11. Heures de visites : jours ouvrables de 13 h 30 à 15 h et de 19 à 20 h ; dimanche et jours fériés de 10 à 11 h et de 13 h 30 à 15 h (pas de visites le soir).

Hôpital Saint-Joseph, à Tavel : 037 44 13 83. Heures de visites : tous les jours de 13 à 16 h et de 19 à 20 h.

Hôpital d'Estavayer-le-Lac : 037 63 21 21. Heures de visites : tous les jours de 13 à 15 h 30, les samedi et dimanche jusqu'à 16 h et tous les soirs de 19 à 20 h.

Hôpital de Châtel-St-Denis : 021 56 79 41. Heures de visites : chambres communes de 13 h 30 à 15 h et de 19 h 30 à 20 h 30 du lundi au samedi, de 13 h 30 à 15 h 30 et de 19 h à 20 h, les dimanches et jours fériés ; idem pour les chambres mi-privées, sauf jusqu'à 15 h 30 l'après-midi, en semaine ; en chambres privées, visites libres tous les jours jusqu'à 20 h 30, les dimanches et jours fériés, jusqu'à 20 h. Pas de visites pour les enfants, le soir.

Pharmacies du Centre commercial Avry et du Centre commercial « Jumbo », à Villars-sur-Glâne : ouvertes de 9 à 20 h, du lundi au vendredi.

SAUVETAGE

Colonne de secours du Club alpin suisse 037 29 56 66.

Sauvetage par hélicoptère : 029 6 11 53. Sauvetage sur le lac de la Gruyère :

037 29 56 66. Sauvetage sur le lac de Neuchâtel :

037 63 13 05. Sauvetage sur le lac de Morat :

037 71 29 10. Infirmierie de Charmey : 037 9 71 59.

CURIOSITES

Bulle - Visite du Musée gruérien : mardi à samedi 10-12 h, 14-17 h. Dimanche 14-17 h. Fermé dimanche matin et lundi.

Prêt des livres : mercredi 17-20 h, jeudi 10-12 h, 14-20 h, samedi 10-12 h, 14-17 h.

Estavayer-le-Lac - Musée historique : 037 63 10 40, ouvert tous les jours sauf le lundi de 9 à 11 h et de 14 à 17 h. Jusqu'au 30 juin.

POSTES DE GENDARMERIE SARINE

Fribourg : 21 17 17

Belfaux : 45 11 28

Cottens : 37 11 25

Farvagny : 31 11 23

Le Mouret : 33 11 12

Prez-vers-Noréaz : 30 11 56

LAC

Morat : 71 20 31

Courtepin : 34 11 45

Gempenach : 031 95 02 70

Cormondès (Gurmels) : 74 12 60

Chiètres : 031 95 51 73

Sugiez : 71 24 38

BROYE

Estavayer-le-Lac : 63 13 05

Cheyres : 63 11 86

Cousset : 61 24 83

Cugy : 61 40 21

Domdidier : 75 12 51

Saint-Aubin : 77 11 36

GLANE

Romont : 52 23 59

Châtonnaye : 68 11 17



Monsieur Paul Gross ;
Mademoiselle Françoise Gross, à Fribourg ;

Monsieur et Madame Michel Jordan-Gross et leurs enfants Ismaël, Jean-Samuel et Eve-Marine à La Corbaz ;
Madame Joséphine Droux-Biadi, ses enfants et petits-enfants à Fribourg et Rome ;

Monsieur et Madame Louis Dupraz-Biadi, leurs enfants et petits-enfants à Fribourg ;

Madame Jacques Biadi, ses enfants et petits-enfants en France ;
Les familles Bise, Bossy, Brühlart, Poffet et Schmidt,

ont le profond chagrin de faire part de la perte douloureuse qu'ils viennent d'éprouver en la personne de

Madame**Suzanne Biadi**

leur chère mère, grand-mère, sœur, belle-sœur, tante, parente et amie que Dieu s'est plu à rappeler à Lui, à l'aube du 15 septembre 1978.

L'office de sépulture sera célébré en l'église St-Maurice, à Pully, le mardi 19 septembre 1978, à 9 h 45.

Le corps de la défunte repose en la chapelle St-Roch à Lausanne.

Une messe sera célébrée en sa mémoire en l'église du Christ-Roi, à Fribourg, le mardi 19 septembre 1978, à 18 h 15.

Les personnes qui voudraient honorer sa mémoire pourraient faire un geste à l'endroit de l'Association vaudoise de parents de handicapés mentaux CCP 10-24015 à Morges.

Cet avis tient lieu de faire part.

**La Société de tir de Belfaux**

a le regret de faire part du décès de

Monsieur**Gustave Escher****membre d'honneur**

L'office d'enterrement aura lieu ce lundi 18 septembre, à 14 h 30, en l'église du Christ-Roi, à Fribourg.

**Le FC Etoile Sportive Belfaux**

a le regret de faire part du décès de

Docteur**Jürg Zimmermann**

beau-frère de M. Claude Brohy,
dévoté président de sa société

Pour les obsèques, prière de se référer à l'avis de la famille.



Le secrétariat des Organisations chrétiennes-sociales à Fribourg

a le regret de faire part du décès de

Monsieur**Joseph Richoz****ancien secrétaire syndical**

Les obsèques auront lieu cet après-midi à 15 heures en l'église Sainte-Thérèse, à Fribourg.

Toutes vos annonces

**par Publicitas,
Fribourg**



« Père, je viens à Toi,
Reçois ma vie » Ps 114.

Avec tous ceux qui l'ont connue et aimée, nous prions le Seigneur pour

Madame**Fernand CUENNET****née Marie-Louise Demierre**

qui nous a quittés subitement, le 5 septembre 1978, le deuxième jour de ses vacances à Paguera (Majorque), préparée par les sacrements de l'Eglise.

Qu'elle trouve auprès de Dieu la paix et la joie.

La famille en deuil :

Monsieur Fernand Cuennet, av. Général-Guisan 28, Fribourg ;
Mademoiselle Danielle Cuennet, av. Général-Guisan 28, Fribourg ;
Mademoiselle Claudine Cuennet, av. Général-Guisan 28, Fribourg ;
Les familles Cuennet, Ducotterd, Villos, Gaillard, Golay ;
Ainsi que les nombreuses familles parentes et alliées.

L'office d'enterrement aura lieu en l'église de Sainte-Thérèse, à Fribourg, le mercredi 20 septembre 1978, à 15 heures.

Une veillée de prières nous rassemblera en l'église de Sainte-Thérèse à Fribourg, mardi 19 septembre 1978, à 19 h 45.

Priez pour elle !

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



Nous avons la douleur de faire part à tous les parents, connaissances et amis que Dieu a rappelé à Lui, notre cher et inoubliable père, beau-père, grand-père, arrière-grand-père, beau-frère, oncle et parrain

Monsieur**Bernhard MÜLHAUSER****ancien charpentier**

Il est mort après une longue maladie, patiemment supportée, à l'âge de 90 ans.

L'enterrement a lieu mardi 19 septembre, à 14 heures, en l'église de Rechthalten.

Récitation du chapelet aujourd'hui, lundi, à 20 heures.

Le défunt repose en la chapelle mortuaire de Rechthalten.

Les familles dans la peine :

Famille Robert Mülhauser-Neuhaus, et ses enfants, à Rechthalten ;
Famille Elise et Pierre Wider-Mülhauser, et ses enfants, à Fribourg ;
Famille Marie et Albin Fontana-Mülhauser, et ses enfants, à Rechthalten ;
Les familles Mülhauser, Eltschinger, Zahnd, Helfer, Christian et alliées.

Aucun avis de faire part ne sera envoyé, celui-ci en tenant lieu.



Monsieur et Madame Gabriel Musy-Musy à Dompière ;
Monsieur Pascal Musy à Dompière ;
Mademoiselle Anne-Lise Musy et Jean-Marie Vonnez à Dompière ;
Mademoiselle Ginette Musy et Philippe Pauchard à Dompière ;
Madame Marie Blanc-Ducry à Dompière ;
Les enfants et petits-enfants de feu Léon Pochon-Blanc ;
Monsieur et Madame Maurice Musy, leurs enfants et petits-enfants à Buchs ;
Les enfants et petits-enfants de feu Louis Ducry-Musy ;
Les enfants et petits-enfants de feu Alfred Thévoz-Musy ;
Les enfants et petits-enfants de feu Pierre Ducry-Waerber ;
Les enfants et petits-enfants de feu Narcisse Musy-Juriens ;
Madame Lucie Wyss-Blanc à Ouchy ;
Les familles parentes, alliées et amies,

ont le pénible devoir de faire part du décès de

Madame**Thérèse MUSY****née Blanc**

leur très chère maman, belle-mère, grand-mère, belle-sœur, tante, grand-tante, marraine et cousine, enlevée à leur tendre affection le 17 septembre 1978, dans sa 86e année, munie des sacrements de l'Eglise.

L'office d'enterrement sera célébré en l'église de Dompière, le mardi 19 septembre 1978, à 15 heures.

Domicile mortuaire : 1563 Dompière.

R.I.P.

Le présent avis tient lieu de lettre de faire part.

Remerciements

Profondément touchée par les nombreux témoignages de sympathie et d'affection qui lui ont été adressés, et dans l'impossibilité de répondre à chacun, la famille de

Monsieur**Walter STAMM**

remercie très sincèrement toutes les personnes qui ont pris part à sa douloureuse épreuve, soit par leur présence, leurs messages, dons, offrandes de messes, envois de fleurs et de couronnes.

Elle les prie de trouver ici l'expression de sa profonde reconnaissance.

Fribourg et Schleithelm, septembre 1978.

17-28157

**Imprimerie St-Paul
Impressions en tous genres**

**NOUVEAU
DÈS MAINTENANT**

**Ascona
équipée du
moteur de
2.0 litres.**



100 CV-DIN

Essayez-la aujourd'hui.
Et comparez.



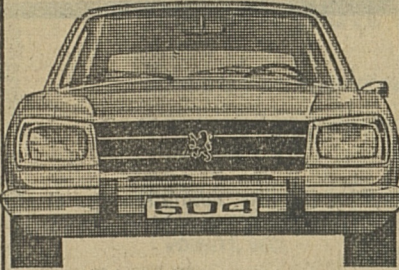
L. & M. Baudère, Garage de Pérolles, Fribourg,
☎ 037-22 38 88 «Distributeur GM depuis 1925»

Distributeurs locaux :

Garage de la Gare, Chatagny, Romont, ☎ 037-52 22 87
Garage A. Schöni et Fils SA, Belfaux, ☎ 037-45 12 36

**Il vous suffit
maintenant de
Fr. 15550.-**

pour vous procurer la magnifique
Peugeot 504 GL, une berline 2 litres de
classe exceptionnellement basse et l'on tient
un prix incroyablement bas si l'on tient
compte du grand confort, de la technique
hors pair et de la haute sécurité offerts
par la Peugeot 504!



504: 3 berlines et 3 breaks 1800/2000 cm³
Coupé et Cabriolet 2000 cm³/Coupé V6 2700 cm³

**PEUGEOT
504**

Un essai vous convaincra!

Prix :

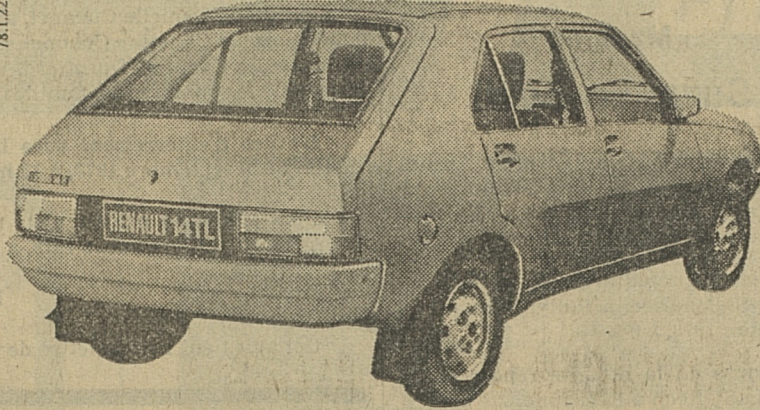
- 504 L dès Fr. 13 950.-
- 504 TI dès Fr. 16 620.-
- 504 TI servo direction
dès Fr. 17 200.-
- 504 break L
dès Fr. 14 900.-
- 504 break GL
dès Fr. 16 500.-
- 504 familiale
dès Fr. 16 800.-
- 504 cabriolet
dès Fr. 23 500.-
- 504 coupé 2 litres
Fr. 23 500.-
- 504 coupé V 6 TI
Fr. 27 400.-

**GARAGE
DU STADTBERG**
V. Nussbaumer & Fils SA
FRIBOURG ☎ 037-22 41 29

AGENTS :

- Fribourg :
Garage Beau-Site S.à r.l. 037-24 28 00
Bulle: Garage Moderne SA 029- 2 63 63
Chéry : Garage Ch. Egger 037-66 13 24
Domdidier: Garage C. Clerc 037-75 12 91
Flamatt : Garage F. Maeder 031-94 01 20
Lully-Estavayer :
Garage H. Koller 037-63 12 77
Marly: Garage du Stand SA 037-46 15 60
Plaffelen : Garage Rappo 037-39 14 71
Romont: Garage Stulz Frér. 037-52 21 25
Salavaux: Garage J. Magnin 037-77 13 42
Tinterin :
Garage S. Corpataux 037-38 13 12
Vuisternens-dt-Romont :
Garage Ed. Gay 037-55 13 13
17-603

Renault 14.



Venez l'essayer.

**Avec tous vos bagages.
Oui, oui, même avec ceux que
vous avez dû laisser à la maison
lors de vos dernières vacances.
Faute de place!**

1 an de garantie, kilométrage illimité.
5 ans de garantie anti-rouille Renault.

RENAULT

GARAGE SOVAC SA Morat

tél. 037-71 36 88

Avenches : Garage Touring-Central SA, 037-75 12 08 - Courtepin : Garage
Schleuniger et Cie, 037-34 11 20 - Pratz : Garage du Vully, Ch. Morsa, 037-
71 29 79 - Sugiez : Garage de Sugiez, K. Weiss, 037-71 28 38.

Renault la meilleure solution.

Occasions garanties

LANCIA Beta 1600 coupé	1975	LANCIA Beta HPE 2000	1976
RENAULT 4 TL	1974-75-76-77	RENAULT 16 TS	1971-74
RENAULT 12 TL	1973-71	RENAULT 16 TL	1971
SIMCA 1000 GLS	1975	HONDA Civic	1976
HONDA Civic autom.	1975-76	HONDA Accord aut.	1977
AUDI 100 LS	1973	VOLVO 144	1970
LANCIA Fulvia	1969	VW K 70	1972

Ces voitures sont vendues expertisées avec garantie - Larges facilités de paiement

Garage Gabriel Guisolan S.A.
Agence HONDA
Rte du Jura 13 Tél. 26 36 00 Fribourg

A louer à DOMDIDIER
dans immeuble locatif
**1 APPARTEMENT
de 3 1/2 pièces
1 STUDIO**

Libres de suite ou date à convenir.
Loyers modérés.
S'adresser à : 17-1636

Gérance Immobilière - Fiduciaire
Norbert CHARDONNENS
1564 Domdidier - Tél. (037) 75 26 43

A LOUER
au chemin de la Forêt 20, à Fribourg

**un bel appartement
de 6 pièces**

grand confort,
machine à laver la vaisselle.
Arrêt du bus à proximité.
Libre de suite.

SOGERIM SA - ☎ (037) 22 21 12

17-1104

MONTAGNY-LA-VILLE

Mardi 19 septembre 1978

DON DU SANG

INSTITUT DES FAUVETTES
de 19 heures à 21 heures

Nous comptons sur la compréhension et la collaboration de toute
personne en bonne santé, âgée de 18 à 65 ans.

Aidez-nous à sauver des vies humaines !

Groupement
des DAMES
de MONTAGNY

Centre de transfusion CRS
Hôpital cantonal
FRIBOURG

17-515

A VENDRE

**magnifique
PARCELLE
de terrain à bâtir**

pour villa.

Situation tranquille et ensoleillée
à 8 km de Fribourg. - Vue imprenable.
Eventuellement projet à disposition.

Renseignements :
☎ (037) 23 41 33

17-1288

A LOUER

**très beaux
BUREAUX**

Centre-Ville, 1er octobre 1978 ou
date à convenir, 6 pièces, 140 m².

☎ 81 21 51 interne 14 ou 15
heures de bureau

17-1514

**LES MOQUETTES
DE TAPISOL**

Sans chercher loin, TAPISOL dis-
pose à Fribourg du plus grand choix
de moquettes immédiatement livra-
bles

De plus, TAPISOL vous assure con-
seils et installations soignées aux
conditions des plus avantageuses.

OFFRE SPECIALE
**Moquette laine
berbère**
prix en 400 cm de largeur
le m² 28.-

Rabais à l'emporter

17-316

Moquettes à l'emporter
profitez de nos rabais si vous em-
portez et payez comptant.
20 000 m² en stock.

Tapisol

Fribourg,
Pérolles 29, tél. 22 34 45
Marly-Centre, tél. 46 16 45

Bühler

Offres et demandes d'emploi

Caisse AVS CIFA
Pérolles 55, 1700 Fribourg 5

cherche

JEUNE EMPLOYE DE COMMERCE

ou

D'ADMINISTRATION

- de 25 à 35 ans
- en possession du certificat de capacité ou de formation équivalente
- de langue maternelle française avec si possible connaissances de l'allemand
- capable d'assumer des responsabilités
- dynamique, précis et discret.

Date d'entrée : 1er novembre 1978 ou à convenir.

Nous offrons à notre futur collaborateur une situation stable, sûre, avec avantages sociaux et horaire individuel.

Prière d'adresser les offres avec curriculum vitae et photo à la Caisse, à l'attention du gérant G. Waeber.

17-1008

URGENT !

Nous recherchons pour entrée immédiate ou à convenir, des

MAÇONS QUALIFIÉS SERRURIERS-CONSTRUCTEURS INSTALLATEURS SANITAIRES MANŒUVRES DE CHANTIER

(permis B accepté)

Appelez sans tarder le 037-23 33 32 afin que nous puissions vous fixer une entrevue.

17-2414

CONSERVES ESTAVAYER SA

Entreprise de production de la Communauté Migros
cherche pour date à convenir

CUISINIER OU BOUCHER

qui, après une période d'instruction, doit être apte à assumer des responsabilités dans la préparation et la fabrication des produits en conserves.

Les personnes intéressées par une place stable et des prestations sociales d'avant-garde sont priées d'adresser leur offre de service ou de téléphoner à

CONSERVES ESTAVAYER SA
Service du personnel
1470 ESTAVAYER-LE-LAC - ☎ 037-63 22 42

17-1506

Nous cherchons pour date à convenir

UNE COLLABORATRICE


pour nos services internes (classement, mise sous pli et expédition du courrier, registre central).

Débutante acceptée, mais au minimum titulaire du certificat d'études de l'Ecole secondaire.

Nous offrons :

- place stable
- ambiance de travail agréable
- salaire selon capacités
- horaire variable
- avantages sociaux d'une grande banque.

Les candidates intéressées voudront bien adresser leurs offres par écrit avec curriculum vitae, certificats, photo, etc. à notre Service du personnel, case postale, 1701 Fribourg, ou tout simplement téléphoner au No 81 21 21, interne 16.



Union de Banques Suisses

FRIBOURG

17-804

AGENCE
PEUGEOT
GARAGE BEAU-SITE
M. BRULHART FRIBOURG ☎ 24 28 00
ROUTE DE VILLARS 13

Atelier de couture à Marly

cherche du
personnel
féminin

pour entrée immédiate.

Excellentes conditions de travail.

S'adresser : ☎ 037-46 38 47.

17-1214

Crema

cherche

UN FROMAGER OU UN LAITIER

pour son secteur de la beurrerie, traitement de la crème et fabrication du beurre.

Conditions d'engagements intéressantes.

Entrée immédiate ou à convenir.

☎ 037-24 06 81

17-63

Vente par voie de soumission

Madame Marie Thierri,
veuve de Louis à Praratoud
offre en vente par voie de soumission
ses immeubles sis à

PRARATOUD
près Surpierra (Fribourg)

1er lot, No 53
maison d'habitation avec dépendances,
jardin et verger de 6834 m²,
taxée Fr. 74 337.—

2e lot, No 35
parcelle agricole de 13 404 m²,
taxée Fr. 23 805.—

Tous renseignements peuvent être obtenus auprès de l'étude de Maître François Torche à Estavayer-le-Lac ☎ (037) 83 13 19 où sont déposés le plan de situation et l'extrait du registre foncier et où les soumissions sont à adresser par écrit jusqu'au 20 septembre 1978.

p.o. François Torche,
notaire
17-27796

A LOUER, pour date à convenir, au rez-de-chaussée d'un petit immeuble résidentiel sis dans un cadre de verdure avec vue magnifique,

BEL APPARTEMENT de 4 pièces

122 m²

- cuisine habitable bien agencée
- lave-vaisselle
- penderie
- WC séparés
- grand balcon
- cave et garage.

Loyer : Fr. 750.— charges et garage compris. 17-1628



ERNST BALLIN
AGENCE IMMOBILIERE
TIVOLIS 1700 FRIBOURG
037/220725

VOTRE VILLA CLÉ EN MAIN



à Avry-sur-Matran, pour

Fr. 237 000.—

comprenant : villa entièrement terminée, y compris aménagement extérieur, 1000 m² de terrain, permis de construire, taxes, émolument, etc.

VENTE DIRECTE par le propriétaire

Pour renseignements et visite :
René Brulhart, 037-22 02 61 (heures de bureau)
17-1648

LITS français

3 BONNES ACTIONS
Couches à lattes avec tête mobile, compl. avec bon matelas chaud, 10 ans de garantie.

Le tout seulement :
larg. 120 cm Fr. 330.—
larg. 140 cm Fr. 390.—
larg. 160 cm Fr. 495.—

divers modèles AU CHOIX.

Duets suédois pour dormir nordique 160 x 210 cm dès Fr. 152.—

GRAND CHOIX
Couvre-lits - Draps et fourres de duvet.

Meilleur marché que tous les autres + livraison gratuite du commerce spécialisé.

MULLER
Tapissier diplômé.
Fribourg - ☎ 22 09 19
Rue de Lausanne 23
81-19

LOCATION-VENTE

Flûtes trav.
Clarinettes
Trompettes
Accordéons
Orgues
Guitares

LOCHER
MUSIQUE
Rue de Lausanne 29
Fribourg
Points de voyage
17-757

MAZDA 818

bleue, 1975, première main,
Fr. 5100.—

☎ 037-24 67 68

17-626

Docteur JAEGER DE RETOUR

17-27980

A vendre

FORD Escort

automatique, bleue, 1969, Fr. 2900.—

☎ 037-24 67 68
17-626

A vendre

FORD Taunus 2000

grise, 1972, Fr. 4900.—

☎ 037-24 67 68

OCCASIONS expertisées

CITROEN GS break
1972, Fr. 3800.—

VW 1300
1969, Fr. 2200.—

ALFA ROMEO
1969, Fr. 1500.—

DYANE 6
1973, Fr. 1500.—

☎ 037-34 12 14
17-641

A vendre pour bricoleur

BMW 1600

état de marche, Fr. 1000.—

☎ 037-61 49 79

17-2603

A vendre

ALFASUD TI

mod. 75, 70 000 km, expertisée, prix intéressant.

☎ (037) 46 14 85
17-303501

A vendre, cause double emploi

LANCIA A 112 Abarth

mod. 78, rouge, 7500 km, cédée avec garantie.

Prix intéressant.

☎ 037-24 47 28
dès 18 h 30
17-303541

A vendre

VW K 70 LS 1800

73, 115 000 km, pneus neufs, série 70, radio-cassettes + amplif. Fr. 3900.—. Expertisée. Crédit possible.

☎ (037) 24 33 49
17-303530

A vendre

CITROEN CX 2200

modèle de luxe, gris métal., 1975, 45 000 km, comme neuve, expertisée. Radio-cassettes stéréo. Reprise évent.

☎ (037) 33 15 01
17-1269

A vendre

charrue OTT

1/4 de tour, parfait état.

☎ 037-31 12 69
17-28140

Découvrez la gastronomie en dégustant nos délicieux plats (toujours de fraîcheur, dès 9 h. 50 Buffet de la Gare R. Morel, Fribourg



A louer pour le 1.10.78
Chemin du Levant 8

STUDIO

Fr. 297.— charges comprises

Renseignements :
Régie de Fribourg SA
Pérolles 5a - 1700 Fribourg
☎ 037-22 55 18
17-1617

A louer à Fribourg

grand appartement de 5 1/2 pièces

avec grande terrasse et cheminée de salon.

Libre dès le 1.1.79.

Loyer mensuel : Fr. 1350.— avec charges.

☎ 037-24 40 70 int. 2, hres de bur.
17-851

A LOUER à 12 min. voit. de Fribourg, région Farvagny-le-Petit,

très jolie propriété de campagne

comprenant maison d'habitation en maçonnerie, 6 pièces, tout confort, grange, écurie pour chevaux, beau parc arborisé 2600 m², prix à discuter.

Visites et renseignements au :
☎ (037) 22 47 55
17-864

A louer en Singine, à env. 12 km de la ville de Fribourg

VILLA

de 5 1/2 chambres, cuisine, bains, garage.

Très belle situation.

Pour tous renseign., s'adresser à :

Weck, Aebly & Cie SA
Agence immobilière, rue de Lausanne 91, 1701 Fribourg
☎ 22 63 41
17-1611

On cherche

modèles

pour les stages-coiffure des 25 - 26 - 27 - 28 - 29 sept. à Fribourg. Les modèles seront coiffés et assistés par Joshua Galvin le coiffeur des coiffeurs londoniens et par les membres du Hair-Club de Suisse.

Rens. et inscriptions:
Coiffure Eric Rue Romont 33
☎ (037) 22 09 59
17-476

A louer à Chamblieux

grand 3 pièces

rénové, Fr. 395.— plus charges.

☎ (037) 26 11 25
17-303532

A louer

Bd de Pérolles

GARAGE chauffé

Fr. 100.— mens.

Régie Louis Muller
Pilettes 1
☎ 22 66 44
17-1619

A vendre à Villars/Cormanon

TERRAIN A BATIR pour villa

825 m² à Fr. 95.—/m²

Renseign. s/chiffre 17-500 587 à Publicitas SA, 1701 Fribourg

A louer magnifique

3 1/2 pièces

grand salon avec coin à manger, cuisine entièrement équipée avec lave-vaisselle, salle de bains avec 2 lavabos, Télénét, Fr. 527.—, charges comprises. Libre de suite ou à convenir.

☎ (037) 22 33 02

Cherche

appartement 3-5 pièces

enseulé. Bourg ou Vieille-Ville.

☎ 037-24 01 60
17-303478

On cherche

PERDU porte-monnaie

en ville de Fribourg.

Trouveur honnête prière tél. au 037-74 15 83

RECOMPENSE.
17-1700

A vendre

Volvo 244 de luxe

mod. récent, état de neuf, expertisée, facilités de paiement.

☎ 037-46 46 62
17-2510

A vendre

BUS VW

9 places, 16 000 km, vert, état de neuf. Fr. 11 500.—, crédit possible.

☎ 037-61 49 79
17-2603

A louer, proximité gare Fribourg

appartement

de 5 grandes chambres, tout confort. Libre de suite ou à convenir. Loyer Fr. 750.— + charges.

Offres par écrit sous chiffre 17-500576, à Publicitas SA 1701 Fribourg

ON DEMANDE

modèles

pour coiffer, mise en plis, teintures, permanentes, coupes d'enfants, sous contrôle de personnel dipl. fédéral.

SALON ARSENE
Pérolles 28, Fribourg
☎ 22 18 22
17-457

Cinéma

ALPHA Jusqu'à mercredi 20 h 30

En français - 16 ans
JOHN FORD'S
LES CHEYENNES

TOUT EST MAGNIFIQUE :
LA REGIE, LES ACTEURS, L'HISTOIRE

CAPITOLE 20 h 30 - 1re VISION

Jusqu'à MERCREDI
CHARLTON HESTON
DAVID CARRADINE - STACY KEACH
Sauvez le Neptune

un sous-marin nucléaire en perdition

CORSO 15 h et 20 h 30

En français - 14 ans
Enfin le voile se lève sur le
phénomène le plus étrange...
LE MYSTERE
DU TRIANGLE DES BERMUDES

John Huston, Claudine Auger, Marina Vlady

EDEN 20 h 30 - 16 ans

VO angl. s.-tit. fr./alle.
FESTIVAL JAMES DEAN
Le problème de l'adolescence est posé
dans

LA FUREUR DE VIVRE

Nathalie WOOD - Sal MINEO

REX 15 h. et 20 h 30 Jusqu'à jeudi

Une fantastique aventure
MICHAEL CAINE - NOEL COWARD
L'OR SE BARRE

quand les MINI-COOPER se déchainent

STUDIO 21 heures

En français - Couleurs
Allons, enlève ta robe
Pour la première fois à Fribourg
Cartes d'identité obligatoires
- Dès 20 ans -

ECOLE-CLUB MIGROS

32

Cours de langues

Cours trimestriels, prix de base de la leçon de 1/2 h. :
Fr. 6.-

FRANÇAIS (débutants) - le mardi de 14 h.
à 15 h 30 ou le mercredi de 19 h. à 20 h 30

ANGLAIS (débutants) - le lundi de 19 h. à
20 h 30

ALLEMAND (débutants) - le lundi de 19 h.
à 20 h 30

ESPAGNOL (débutants) - le mardi de 19 h.
à 20 h 30

ITALIEN (débutants) - le mardi de 20 h 30 à
22 h.

Dans toutes ces langues il existe des cours
pour élève moyen ou avancé.

Renseignements et inscriptions à :

INSCRIVEZ- VOUS MAINTENANT

35

11, rue Guillimann - 1700 Fribourg, 037-22 43 00

Nom : _____ Prénom : _____
Chez : _____ Rue : _____
Lieu : _____ Tél. : _____
s'inscrit au cours de : _____ jour : _____

ACTION

TOMATES le kg par plateau	0.65
POMMES Gravenstein le kg par c.	0.85
POIRES William le kg par c.	0.85
SUCRE le kg par sac de 50 kg	0.95

MARCHE GAILLARD

MARLY ☎ 037-46 13 49

17-52

ECOLE D'INGENIEURS DE FRIBOURG

Cours industriels du soir 1978 - 1979

- A. Branches théoriques :**
1. Electrotechnique générale I (courant continu, pour débutant).
 2. Electrotechnique générale II (courant alternatif + appareillage, suite du cours I).
 3. Installations électriques (pour personnes ayant suivi un cours d'électricité).
 4. Prescriptions pour installations intérieures :
a) en français ; b) en allemand
 6. Dessin technique (pour débutant).
 7. Dessin et peinture (pour avancés).
 8. Electronique fondamentale.
 9. Informatique industrielle : cours I Fortran. Cours II Microprocesseurs.
- B. Cours de préparation à l'Ecole Technique Supérieure (ETS) :**
- 1) Arithmétique, algèbre, géométrie.
 - 2) Cours d'introduction à la chimie générale et analytique.
- C) Cours pratiques :**
Tournage - Ajustage, limage - Fraisage - Soudure électrique et autogène.
- D) Cours de préparation à l'examen de soudeur selon norme VSM 14061 :**
Expérience pratique de la soudure électrique exigée.
- Début des cours pratiques et théoriques :
le 2 octobre 1978

Lieu des cours :
Ecole d'Ingénieurs, 4, rue du Musée, 1700 Fribourg

Inscriptions et renseignements :
Ecole d'Ingénieurs, 4, rue du Musée, 1700 Fribourg
☎ 037-22 32 56
Centre professionnel cantonal, Les Remparts 5,
1700 Fribourg. ☎ 037-81 11 61

Clôture des inscriptions :
Pour les cours pratiques et théoriques :
samedi 30 septembre, à 12 heures

17-1007

VOLVO

Nous liquidons les derniers modèles VOLVO 1978 à des conditions spéciales. Nous reprenons votre voiture à un taux très élevé.

GARAGE SAUTEUR
AGENCE VOLVO
BERTIGNY 2
1700 FRIBOURG
TEL. 037/246768

Faites un essai sans engagement.

17-628



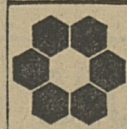
La joie de vivre à la maison,
passe par les sols en Novilon!
entretien simple
agréable aux pieds * insonorisant * antidérapant

novilon®

un produit de qualité de Forbo-Giubiasco SA

DEMONSTRATION
jusqu'au 30 septembre

PRIX SPÉCIAL



PLACETTE

FRIBOURG

Reémailage de baignoires

ou réparations partielles des parties écaillées selon système

EMAIL TECHNIQUE

Exécution en blanc et en couleurs - Travaux sur place

avec garantie 2 ans

Minimum de frais - Maximum de propreté

Temps pour l'exécution : 1/2 jour.

JOAQUIN ARANDA

Route Cité-Bellevue 1 - 1700 FRIBOURG - ☎ 037-22 87 53

81-247

A vendre
VOLVO 164

brun métal., 58 000 km, parfait état, vendue expertisée.

Fr. 7400.-

☎ 037-52 23 93

17-28108

Pour un
Service encore
plus précis

Publicitas
préfère recevoir
vos annonces
par écrit

Publicitas
Service des annonces
2, rue de la Banque
1700 Fribourg

PRIX - SEPTEMBRE
7500.-
MINI 1100 SPECIAL



3,05 mètres de longueur, 33,1 kW
DIN (45 CV DIN), toit vinyle,
vitrres teintées, réservoir de
32 litres, jantes sport.

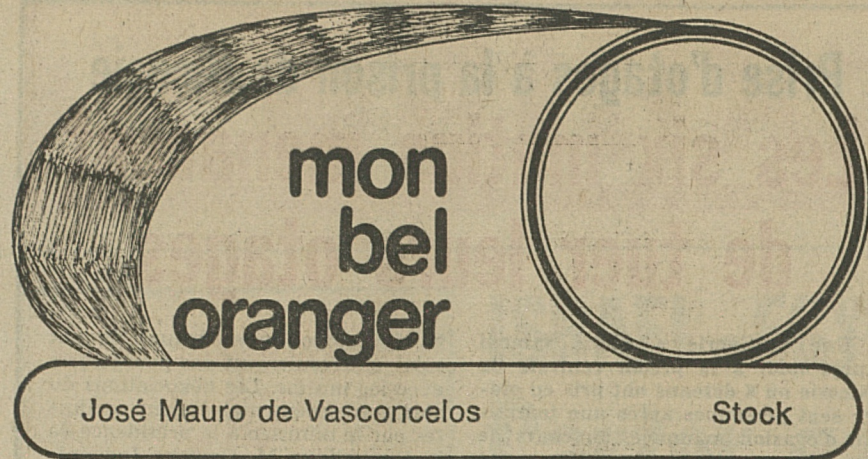


Garage
de la Sarine
1723 MARLY
(Fribourg)
037-46 14 31

17-1173

Venez faire un essai !

L'industrie
graphique
enrichit votre vie.



2

— Les grandes personnes peuvent le dire, ça n'a pas d'importance. Il y eut un silence.

— L'oncle Edmundo n'est pas... Qu'est-ce que c'est exactement maboul, Totoca ?

Il fit tourner son doigt sur sa tempe.

— Non, ce n'est pas vrai. Il est très gentil, il m'apprend des choses et jusqu'à maintenant il ne m'a donné qu'une fessée, et pas très forte.

Totoca bondit.

— Il t'a donné une fessée ? Quand ?

— Un jour où j'étais très sot, alors Gloria m'avait envoyé chez Dindinha. Lui, il voulait lire le journal mais il ne trouvait pas ses lunettes. Il les cherchait partout en râlant. Il a interrogé Dindinha, rien. Ils ont mis la maison sens dessus dessous tous les deux. Alors j'ai dit que je savais où elles étaient et que s'il me donnait un sou pour acheter des billes, je le dirais. Il alla chercher un sou dans son gilet.

— Va les chercher, je te le donne.

— Je suis allé les prendre dans le panier de linge sale. Alors il m'a grondé : « C'était encore toi, galopin. » Il m'a donné une tape sur le derrière et il m'a pris le sou.

Totoca rit.

— Tu vas là-bas pour qu'on ne te gronde pas à la maison et tu te fais gronder pareil. Dépêchons-nous sans quoi on n'arrivera jamais.

Je continuais à penser à l'oncle Edmundo.

— Totoca, les enfants c'est des retraités ?

— Quoi ?

— L'oncle Edmundo ne fait rien et il reçoit de l'argent. Il ne travaille pas et la mairie le paie chaque mois.

— Et alors ?

— Les enfants ne font rien, ils mangent, ils dorment et ils reçoivent de l'argent de leurs parents.

— Retraité, c'est différent, Zézé. Retraité, c'est quand on a beaucoup travaillé, qu'on a des cheveux blancs et qu'on marche très lentement comme

l'oncle Edmundo. Mais assez pensé à des choses compliquées. Si tu aimes apprendre des choses avec lui, va le voir. Mais avec moi, non. Sois comme les autres enfants. Dis même des gros mots mais cesse de remplir ta petite cervelle de choses compliquées. Sinon, je ne sors plus avec toi.

J'étais vexé et ne voulus plus parler. Je n'avais pas davantage envie de chanter. Mon oiseau qui chantait au-dessus de moi s'envola. Nous nous étions arrêtés et Totoca me montrait une maison.

— La voilà. Elle te plaît ?

C'était une maison ordinaire. Blanche avec des volets bleus. Elle était toute fermée et silencieuse.

— Elle me plaît. Mais pourquoi doit-on déménager ici ?

— C'est bien de toujours déménager. A travers la haie on voyait qu'il y avait d'un côté un manguier et de l'autre un tamarinier.

— Toi qui veux tout savoir, tu n'as pas découvert le drame qui se passe à la maison ? Papa est sans travail, n'est-ce pas ? Il s'est disputé avec Mr Scottfield il y a plus de six mois et on l'a mis à la porte. Tu n'as pas vu que Lalá a commencé à travailler à la fabrique ? Tu ne sais pas que maman va travailler à la ville, au Moulin Anglais ? Eh bien, petit nigaud, tout ça c'est pour économiser de l'argent et payer le loyer de cette nouvelle maison. L'autre, papa doit au moins huit mois. Tu es bien petit pour savoir toutes ces choses tristes. Mais moi aussi il va falloir que je serve la messe pour aider à la maison.

Il y eut un silence pendant quelques instants.

— Totoca, est-ce qu'on amènera ici la panthère noire et les deux lions ?

— Bien sûr que oui. Et l'esclave que voici devra démonter le poulailler.

Il me regarda avec un peu de pitié et aussi d'affection.

— C'est moi qui vais démonter le jardin zoologique et l'installer ici.

J'étais rassuré. Parce que, sans ça, j'aurais dû inventer une nouvelle chose pour jouer avec mon plus jeune frère : Luis.

— Bon, tu as vu que j'étais ton ami, Zézé. Maintenant, tu peux bien me raconter comment tu es arrivé à « ça »...

— Je te jure, Totoca, que je ne sais pas. Je ne sais vraiment pas.

— Tu mens. Tu as appris avec quelqu'un.

— Je n'ai rien appris. Personne ne m'a appris. C'est peut-être le diable — Jandra dit que c'est mon parain — qui m'a appris quand je dormais.

Totoca était perplexé. Au commencement il m'avait même donné des chiquenaudes sur la tête pour que je le lui dise. Mais je ne savais pas quoi lui dire.

— Personne n'apprend ces choses-là tout seul.

Mais il restait embarrassé car réellement personne n'avait vu personne m'apprendre quoi que ce soit. C'était un mystère.

Je repensais à une chose qui était arrivée la semaine précédente. La famille en était restée ébahie. C'avait commencé quand j'allai m'asseoir près de l'oncle Edmundo, chez Dindinha. Il lisait le journal.

— Tonton.

— Qu'y a-t-il, mon petit ?

— Comment est-ce que vous avez appris à lire ?

Il posa ses lunettes sur le bout du nez comme font toutes les grandes personnes quand elles sont vieilles.

— Quand est-ce que vous avez appris à lire ?

— Quand j'avais six ou sept ans à peu près.

— Et à cinq ans, on peut lire ?

— On peut, bien sûr. Mais personne n'y songe, c'est bien jeune.

— Comment est-ce que vous avez appris à lire ?

— Comme tout le monde, dans l'alphabet. En faisant B et A : BA.

— Tout le monde doit faire comme ça ?

— Oui, que je sache.

— Mais vraiment tout le monde ?

Il me regarda, intrigué.

— Ecoute, Zézé, tout le monde doit faire comme ça. Maintenant, laisse-moi finir de lire. Va voir s'il y a des goyaves au fond du jardin.

Il remit ses lunettes en place et essaya de se concentrer sur sa lecture, mais je ne bougeai pas.

— Que c'est triste !

Je poussai cette exclamation d'un ton si pénétré qu'il remit ses lunettes sur le bout du nez.

— Ça ne fait rien, quand tu voudras... (à suivre)

Un dictionnaire électronique pour aveugles



Le professeur Werner Boldt, de l'Université pédagogique de Dortmund, a mis au point un dictionnaire électronique qui permet aux aveugles et aux malvoyants d'accéder à des activités réservées jusqu'à présent uniquement aux voyants. Le nouvel appareil (photo du haut) n'est guère plus grand qu'une machine à écrire et son fonctionnement est aussi simple que celui d'un magnétocassette. Il enregistre une foule d'informations et il les ressort par simple pression sur un bouton. Les données sont enregistrées sur cassettes — une seule de ces cassettes remplace 700 pages de braille — (en bas). Les informations à enregistrer, par exemple le contenu d'ouvrages de référence ou de dictionnaires, des annuaires de téléphone ou des fichiers entiers, peuvent être saisis en écriture normale, en sténo ou en braille ; elles sont restituées automatiquement en braille.

(Dad)

D'où proviennent donc ces voix féminines dans nos grandes gares ferroviaires ?

Depuis quelques années, les usagers des chemins de fer n'ont plus l'occasion de s'irriter des haut-parleurs nasillards qui diffusent sur les quais des informations incompréhensibles : des voix féminines, introduites par un gong mélodieux, fournissent en effet actuellement dans les grandes gares et dans les trois langues nationales tout renseignement utile sur les départs et les arrivées des trains. Sur les correspondances, les compositions des trains, etc. Les chemins de fer fédéraux ont levé le voile sur le mystère qui entourait ces voix féminines. Des haut-parleurs ont été installés depuis un quart de siècle dans les gares d'une certaine importance de Suisse, mais les informations étaient mal perçues, car elles étaient données par des employés de la gare assez peu habitués à la technique du langage. Les annonces en bon allemand causaient aussi parfois des problèmes.

mande, deux francophones et une pour l'anglais et l'espagnol, enregistrent sur bandes les données quotidiennes du trafic des gares. 50 cassettes sont produites quotidiennement à Renens. Pour le seul premier arrondissement des CFF. Le programme comprend actuellement plus de 1.500 cassettes, dont 300 pour la gare de Berne. Les renseignements enregistrés sur cassettes peuvent être donnés, au besoin, aux postes centraux d'aiguillage. Les informations spéciales et imprévues, tels les retards, trains spéciaux... sont toujours annoncés par des employés des postes de débranchement ou des sous-chefs de Perron. (ATS)

Le saviez-vous ?

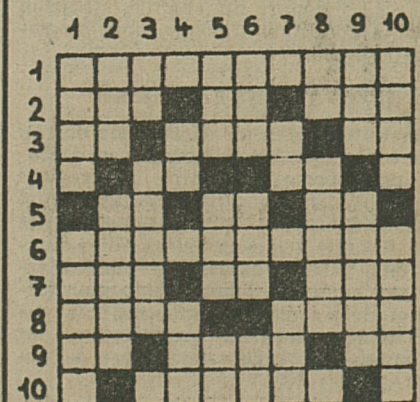
● Vacances en Norvège ! Quand faut-il partir ? De décembre à mai pour skier, en juin-juillet pour le soleil de minuit et les longues journées, en septembre pour l'enchantement des couleurs de la nature, de septembre à mars pour apercevoir une aurore boréale. Les Norvégiens prennent généralement leurs vacances en juillet. Revue Beautés du monde - numéro 25 - la Norvège. Larousse.

MOTS CROISES

SOLUTION DU No 473

Horizontalement : 1. Dérochage. 2. Raia — Ath. 3. Outsider. 4. Tine — Net. 5. Tres — Uni. 6. Io — Frisée. 7. Etage — An. 8. Ruz — Tacte. 9. Eluder — Réa. 10. Sera — Thé.

Verticalement : 1. Droitières. 2. Eau — Rotule. 3. Ritte — Azur. 4. Oasis — Da. 5. In — Fête. 6. Hildeur — Art. 7. Ni. 8. Garnisaire. 9. Et — Ente. 10. Hotte — Eau.



PROBLEME No 474

Horizontalement : 1. Abaissent la note. 2. Peut avoir plusieurs cordes - Dans une banque - La rendre c'est expirer. 3. Début de variété - Fortuné - Le premier. 4. Eu la faculté de - Possessif. 5. Peut être rose - Note - Lettres de Verdun. 6. Exigence. 7. Distinct - Marquent une civilisation - Elimine. 8. Poème d'Hésiode - Manqua. 9. Termination latine - Mariée - Préposition. 10. Donner les couleurs de l'arc-en-ciel.

Verticalement : 1. Enchanté - Ecrits par un homme pressé. 2. Se rendra - Lisières. 3. En scène - En état de. 4. Article contracté - Digne de crédit. 5. Longue ceinture des Japonais - Ancien loup - Négation. 6. Uniques - Ils sont responsables de bien des disgrâces - A moitié gris. 7. Annonce une suite - Fin de soirée. 8. Dans la nation - Préviens. 9. Qui n'est pas resté de glace - Le microbe de la jalousie. 10. Avis - Rien.

JAMES BOND 007 OPERATION TONNERRE

APRÈS AVOIR QUITTE... M., JAMES BOND ETUDIE DANS SON BUREAU LE DOSSIER DU MEURTRE DES HAYLOCK, A LA JAMAÏQUE...

ABATUS DE SANG-FROID...

ET CE BANDIT, CE VON HAMMERSTEIN, SE TERRE AUX U.S.A., DANS LE VERMONT, PRÈS DE LA FRONTIÈRE CANADIENNE... BIEN...

CANADA U.S.A. MAINE VERMONT HAMPSHIRE NEW YORK CONN. R.I. Océan ATLANTIQUE

MIGNONNE, JE VEUX UNE RÉSERVATION SUR L'AVION DE MONTRÉAL POUR APRÈS-DEMAIN...

A SUIVRE

Menace de famine au Nicaragua NOUVELLE OFFENSIVE DES SANDINISTES

Les forces du Front sandiniste de libération nationale se sont emparées de la garnison militaire de Penas Blancas (sud du Nicaragua, près de la frontière costaricaine), affirmait hier un communiqué du Front publié à San José. Des journalistes se trouvant dans cette zone ont confirmé la nouvelle.

Les forces sandinistes ont à leur tête le « commandant Zéro », Eden Pastora, chef du commando qui avait pris d'assaut le Palais national de Managua, indique le communiqué. Il ajoute que les guérilleros, après avoir pris cette garnison, se sont avancés jusqu'à Rivas, à 120 km au sud de Managua. La Garde nationale de Penas Blancas n'a opposé aucune résistance, a déclaré le « commandant Zéro », beaucoup de soldats se sont rendus sans combattre.

Par ailleurs, le ministre costaricain des Affaires étrangères a catégoriquement repoussé hier les accusations nicaraguayennes, selon lesquelles le Costa Rica aurait participé aux engagements de Penas Blancas. Il a démenti également que les avions militaires vénézuéliens stationnés à San José aient participé à des actions de guerre.

De source proche du ministère, on affirme que les accusations de Managua pourraient être une manœuvre de diversion, avant la venue d'une commission de l'Organisation des Etats américains, chargée d'enquêter sur la violation, par des avions nicaraguayens, du territoire costaricain, en début de semaine.

MENACE DE FAMINE

Au Nicaragua où la grève générale se poursuit depuis vingt jours et où les combats entre insurgés et Garde nationale font rage depuis une semaine, la famine menace sept des 18 départements du pays, et dans la capitale le prix des denrées a augmenté de 175 pour cent en deux jours.

Loin de dominer la situation, le régime du président Anastasio Somoza ne semble pas pouvoir assurer son contrôle sur de nombreuses villes du pays malgré les importantes contre-offensives appuyées par l'aviation et l'artillerie, lancées contre les guérilleros sandinistes. Leon, la seconde ville du pays, à 90 km à l'ouest de la capitale, citée officiellement comme reprise aux insurgés vendredi était difficilement accessible samedi en raison des coups de feu qui s'y échangeaient encore.

A Managua même, malgré le couvre-feu, des patrouilles militaires se sont heurtées dans la nuit de vendredi à samedi à des guérilleros dans le quartier de Santa Ana, au nord-ouest de la ville où deux civils ont été tués. Un journaliste guatémaltèque, Mario Jeffrey Estrada, a également été tué lors d'un autre accrochage.

UNE NOUVELLE OFFENSIVE

Dans la capitale, des groupes paramilitaires en civil destinés à renforcer la Garde nationale ont fait leur apparition

depuis vendredi. Mais le principal problème reste l'approvisionnement. On ne trouve plus ni riz, ni haricots noirs ni viande. Des avions évacuent depuis mercredi les femmes et les enfants des hauts fonctionnaires vers le sud du pays.

A Masaa, le marché a été totalement incendié et plus de 300 commerces ravagés par le feu puis pillés par la foule. Les morts dont le bilan reste difficile à établir, se compteraient par centaines au cours des affrontements et combats de rues. Un membre du Conseil politique sandiniste réfugié au Guatemala a estimé à 175 le nombre des groupes de combattants du « Front de libération ». Le « commandant Zéro », M. Eden Pastora, a annoncé « une nouvelle offensive dans les villes » avant un regroupement de la guérilla dans la montagne, notamment les monts d'Ocotol.

Sur le plan international, les Etats-Unis ont lancé vendredi un appel pressant au Gouvernement du Nicaragua pour qu'il accepte une médiation et cherche une « solution durable ». Une telle médiation a été envisagée par le Conseil politique de l'Organisation des Etats américains et d'abord entre le Nicaragua et le Costa Rica, récemment bombardé par les forces du régime Somoza.

Le Costa Rica et le Venezuela ont signé jeudi un traité d'assistance mutuelle en cas d'agression. Samedi les évêques centre-américains, réunis à San José de Costa Rica où s'est réfugié l'archevêque de Managua, Mgr Miguel Obando, ont décidé de demander aux Etats-Unis d'interrompre toute aide militaire au régime du président Somoza.

Le Comité international de la Croix-Rouge et la Ligue des sociétés de la Croix-Rouge à Genève ont protesté auprès du chef de l'Etat nicaraguayen contre le meurtre de « securistes de la Croix-Rouge du Nicaragua » à Leon, lors d'une attaque de la Garde nationale. On apprendait enfin samedi soir que l'ambassadeur du Nicaragua au Guatemala avait été mortellement blessé par un groupe d'inconnus devant l'immeuble de son ambassade. (AFP)

L'Eglise polonaise demande la suppression de la censure

L'Eglise polonaise demande la suppression de la censure en Pologne, dans une lettre pastorale lue hier en chaire dans toutes les églises du pays.

Dans ce document, les évêques polonais, avec en tête le cardinal Stefan Wyszyński, primat de Pologne, dénoncent avec virulence « l'ingérence de la censure » qui, à leurs yeux, « paralyse la vie culturelle et religieuse de la nation tout entière ». « Si les autorités, ajoutent-ils, ont réellement à cœur le bien de la nation, ils n'ont pas le droit de ne pas tenir compte des voix de plus en plus nombreuses qui, en Pologne, en préconisent l'abolition.

Reprochant à la censure de « désinformer » la population, l'épiscopat demande d'autre part « la liberté d'expression » afin que « l'opinion publique » ait, indépendamment des points de vues sociaux-politiques, le droit de connaître la « vérité » et de s'exprimer sans contrainte.

L'EGLISE REGRETTE

Après avoir fait remarquer que « la censure d'Etat a été et est toujours l'arme des systèmes totalitaires », les évêques prennent la défense des dissidents polonais sans toutefois les nommer. « Nous regrettons, disent-ils, que des personnes qui ont le courage d'exprimer ouvertement leurs opinions sur la vie pu-

blique et la teneur des moyens officiels de communication de masse, soient soumises à des tracasseries ».

L'épiscopat déplore ensuite que l'Eglise en Pologne « n'ait pas le droit à la parole » dans la presse écrite et audiovisuelle qui, ajoute le document, est « la propriété d'Etat et est mise à la disposition d'une idéologie dont le but est d'éduquer un homme sans foi en Dieu ».

SITUATION ANORMALE

Les évêques considèrent en outre comme « anormale » une situation dans laquelle « des millions de croyants » en Pologne sont « privés » de publications religieuses.

En 1977, lit-on dans la lettre pastorale, 300 000 cathéchismes seulement ont été édités pour huit millions d'écoliers, soit un exemplaire pour vingt-six enfants. Les quelques revues catholiques, à caractère purement religieux, précise encore le document, ne sont tirées qu'à 190 000 exemplaires alors que la demande porte sur de « nombreux millions » de lecteurs.

Soulignant enfin que « sans liberté l'homme se rabougrit et tout progrès est condamné à une mort lente », les évêques polonais concluent : « Nous ne pouvons renier notre droit à la critique », « nous demandons à être respectés et à ce que nos convictions soient sérieusement traitées ». (AFP)

FIN DE LA CONFERENCE D'ADDIS-ABEBA La condamnation de l'impérialisme

La conférence de solidarité d'Addis Abeba s'est achevée hier par une déclaration générale qui condamne l'impérialisme, réaffirme le droit des peuples arabes et africains à défendre leurs droits et leur indépendance économique et nationale, et exprime un « soutien chaleureux » à l'URSS, Cuba et aux autres nations socialistes.

Cette « conférence internationale de solidarité avec les peuples africains et arabes en lutte contre l'impérialisme et la réaction », qui a duré quatre jours, a réuni dans la capitale éthiopienne des délégués de 132 pays et organisations du monde entier.

La déclaration finale condamne notamment les « nouvelles stratégies de l'impérialisme », comme les tentatives d'hégémonie sur les potentialités économiques des pays neufs, les efforts pour mettre sur pied un pacte militaire de l'Atlantique-Sud, l'utilisation de mercenaires et la création de tensions au Liban et dans le sud de la péninsule arabe.

L'impérialisme essaie « par tous les moyens » d'empêcher l'élimination des régimes racistes d'Afrique australe, ajoute le texte, qui dénonce « l'ingérence » de l'OTAN au Zaïre, ses intrigues multipliées en mer Rouge et en Afrique, et la mise sur pied d'une force de sécurité pan-africaine.

La déclaration « note avec étonnement et indignation » la collaboration des dirigeants chinois avec des régimes « réactionnaires, impérialistes et fascistes », nommant le Chili, l'Afrique du Sud et Israël.

Elle souligne « la complicité des dirigeants de Pékin dans l'agression contre l'Angola et l'Ethiopie et la politique chauvine et expansionniste contre le Vietnam socialiste ».

Enfin les participants à la conférence expriment leur solidarité avec « tous les mouvements de libération », particulièrement le « Front patriotique » du Zimbabwe, le Congrès national africain d'Afrique du Sud, le Front Polisario et l'OLP, « seuls représentants authentiques de leurs peuples ».

Ils condamnent enfin la « politique expansionniste » de la Somalie. (AFP)

● Le maire de Paris, M. Jacques Chirac, est arrivé hier à Pékin pour une visite de neuf jours en Chine sur l'invitation de son homologue chinois, M. Wu Teh, qui l'a accueilli à l'aéroport. (Reuters)

● « Pegase », l'un des plus grands satellites jamais lancés dans l'espace est rentré dans l'atmosphère hier matin au large de la côte angolaise en plein océan Atlantique, ont indiqué des représentants de l'agence spatiale américaine (NASA). (AFP)

Prise d'otages à la prison de Nicosie Les six mutins menacent de tuer leurs otages

Une mutinerie a éclaté samedi après midi à la prison centrale de Nicosie où 6 détenus ont pris en otage sept personnes après une tentative d'évasion manquée, au cours de laquelle un officier de police a été blessé. Les exigences des mutins qui demandent que soit mis à leur disposition un avion afin de quitter l'île, en échange de la libération de leurs otages, ont été catégoriquement rejetées par le Gouvernement. Ce dernier a exigé hier la reddition immédiate des prisonniers et la libération de leurs otages.

Le chef des mutins, Vassos Pavlides, membre de l'organisation clandestine chypriote d'extrême-droite « Eoka B » a réussi à obtenir un pistolet par l'intermédiaire de sa fiancée venue lui rendre visite. Pavlides, surnommé « le docteur » avait été impliqué dans l'enlèvement en décembre dernier, du fils du président de la République, M. Spyros Kyprianou. Le chef de l'Etat l'avait alors amnistié après la libération de son fils Achille, soit quatre jours plus tard, mais Pavlides a été arrêté en avril pour complot contre l'Etat.

Dans la même prison sont également détenus Samir Kadar et Hussein el Ali, deux Palestiniens condamnés à mort pour le meurtre en février dernier à Nicosie de Youssef Sebai, directeur du journal égyptien « Al Ahram ». Toutefois, les deux Palestiniens sont enfermés dans une autre aile de la prison que celle où s'est produite la tentative d'évasion. Les deux hommes s'ils ne sont pas graciés par le président Kyprianou doivent être pendus le 30 septembre.

Samedi soir, les membres du Gouvernement se sont réunis au domicile du président de la République

M. Kyprianou avec lequel ils ont suivi le déroulement des pourparlers avec les mutins. Les négociations du côté gouvernemental étaient conduites par le ministre à la présidence de la République M. Georges Inoanides et par le ministre de la justice M. Petros Michaelides.

MISE EN PLACE D'UN DISPOSITIF SPECIAL

Tard dans la soirée de samedi, on a appris que le Gouvernement chypriote avait refusé de continuer à négocier. Le Gouvernement de Nicosie indique-t-on de source officielle réclame la reddition des mutins et la libération immédiate des sept otages, quatre gardiens et trois policiers. Quant à la fiancée de Pavlides on ignore si elle se trouvait à la prison lors de la tentative d'évasion.

Hier matin, le Gouvernement chypriote refusait catégoriquement d'accéder aux exigences des mutins tout en exigeant leur reddition immédiate, alors que de l'autre côté, les six prisonniers demandent toujours la mise à leur disposition d'un avion pour quitter l'île.

Cependant, de bonnes sources à Nicosie ont indiqué que les six mutins menaçaient de tuer leurs otages et de se suicider ensuite si leurs exigences n'étaient pas satisfaites. Ils n'ont toutefois indiqué aucun délai pour mettre à exécution leurs menaces.

Les autorités de leurs côtés ont fait mettre en place autour de l'aile de la prison où a lieu la mutinerie un dispositif spécial, policiers et gardes nationaux armés de grenades lacrymogènes et anesthésiques en prévision d'une éventuelle attaque contre les mutins. Un expert en explosifs a également été convoqué. (AFP-Reuters)

Iran : après le vote de confiance au nouveau Cabinet LE « MAJLIS » APPROUVE LA LOI MARTIALE

Samedi, par 176 voix contre 16 et 2 abstentions, les « majlis », l'Assemblée législative iranienne, ont voté la confiance au nouveau Gouvernement de M. Jaafar Sharif-Emami. Le Sénat se réunira à son tour aujourd'hui pour examiner le programme du Gouvernement.

Nommé premier ministre le 27 août, le premier ministre a imposé la loi martiale à Téhéran et dans onze autres villes le 7 septembre. Le lendemain, des manifestations se heurtaient aux forces de sécurité à Téhéran et, selon un bilan officiel, 97 personnes étaient tuées.

Pour répondre aux parlementaires de l'opposition qui avaient critiqué la proclamation de la loi martiale, le premier ministre a soumis samedi aux majlis un rapport des services de sécurité faisant état d'un complot communiste. Selon ce rapport, les communistes projetaient d'exploiter à leur profit les rassemblements religieux.

Le « majlis » a approuvé hier l'imposition de la loi martiale.

Le vote en faveur de la décision du Gouvernement a été acquis après un débat unanime, par 152 voix contre 22 et deux abstentions. 92 députés sur les 268 membres de cette Assemblée étaient absents lors du vote.

URSS - JAPON

Des troupes soviétiques sur l'île d'Etorofu

L'Union soviétique, pour la première fois en 18 ans, a renvoyé des troupes sur Etorofu, une des îles du nord du Pacifique, revendiquée par le Japon, indiquaient hier des sources de l'agence de défense japonaise.

Ces sources ne précisent pas si les 2500 hommes que compterait la garnison soviétique vont stationner sur l'île de façon permanente.

Jusqu'en 1960, les Soviétiques maintenaient à Etorofu 12 000 hommes, pour ne laisser ensuite que quelques centaines de gardes-frontières.

Toujours selon les sources japonaises, l'envoi de troupes soviétiques sur cette île aurait un but politique vis-à-vis du Japon qui s'est rapproché du principal adversaire idéologique et territorial de l'URSS, la Chine, notamment après le traité de paix et d'amitié sino-japonais signé le 12 août dernier. (AFP)

L'INCERTITUDE

Samedi, les autorités ont fait état d'une fusillade qui a fait neuf morts à Tabriz, dans le nord-ouest du pays. Selon l'agence de presse iranienne « PARS », trois « saboteurs armés » déguisés en soldats ont attaqué vendredi une patrouille militaire et tué six de ses membres.

Deux des assaillants ainsi qu'un civil ont été tués, le troisième a été arrêté.

La situation demeure calme à Téhéran. Comme dans les villes de province, le bazar était fermé depuis une semaine en signe de deuil mais quelques boutiques à la périphérie ont rouvert.

Toutefois, l'un des commerçants qui fait toujours grève expliquait samedi : « Nous ne rouvrirons pas tant que nous ne saurons pas à quoi nous en tenir avec le Gouvernement ».

Certains des avocats, militants des droits de l'homme ou défenseurs des prisonniers politiques qui étaient passés dans la clandestinité après la proclamation de la loi martiale regagnent maintenant leur domicile, apprend-on de source judiciaire. Leurs maisons ont été perquisitionnées en leur absence et des documents y ont été saisis, ajoute-t-on de même source.

Certaines personnalités de l'opposition arrêtées, parmi lesquelles M. Mehdi Pazargan, président de l'Association des droits de l'homme, pourraient être prochainement libérées, croit-on savoir de même source.

Israël : arrestation d'un touriste suisse

Un touriste suisse de 36 ans a été arrêté samedi près du kibboutz Lehavoth Habashan (en Galilée occidentale), après avoir été trouvé en possession de trois grenades, annonçait hier un porte-parole de la police. Son nom n'a pas été révélé.

Les habitants du kibboutz ont déclaré à la police que le touriste rôdait d'une manière suspecte dans la région depuis quelques semaines. Une enquête rapide a révélé que l'intéressé était arrivé en Israël il y a deux ans et que son visa avait expiré en mai 1977.

Le touriste, qui ne possède aucun répertoire en Israël, sera traduit en justice.

LA COUR SUPREME ORDONNE L'ARRET DES TRAVAUX SUR LE SITE D'UNE COLONIE EN CISJORDANIE

La Cour suprême israélienne a intimé hier au Ministère de la défense l'or-

Samedi était également célébré le trente-septième anniversaire de l'accession au trône du chah mais les célébrations ont été des plus discrètes. Aucun des parlementaires qui a pris la parole cette semaine aux majlis n'a critiqué le chah mais rares sont ceux qui lui ont décerné des éloges.

Pour sa part, la hiérarchie chiite iranienne semble s'être résolue samedi à un renli stratégique. L'ayatollah Shariat Madari ne discutant plus, apparemment du moins, le principe de la monarchie.

« Pour empêcher que le sang ne coule, il faut que le chah règne mais ne gouverne pas », a-t-il en effet déclaré, par l'intermédiaire d'un interprète, à des journalistes qui le recevaient à son domicile de Qom. Le leader chiite s'est cependant refusé à répondre à la question : « Le départ du chah est-il selon vous la condition indispensable au retour de la paix ? »

MANIFESTATIONS EN EUROPE

En Europe, des manifestations ont eu lieu à Genève, en Allemagne et à Rome pour protester contre le « régime de répression du chah ». A Francfort des incidents ont mis aux prises des manifestants et des policiers. Cinq d'entre eux ont été assez gravement blessés. A Genève, à l'issue d'une manifestation de « soutien au peuple iranien » des télégrammes de protestation ont été envoyés à l'ambassade d'Iran à Berne. (AFP-Reuters)

MAZOUT DE CHAUFFAGE aux meilleures conditions chez MENOUD & SIEBER S.A. Fribourg - ☎ 22 33 66

la plus grande production de salami en Suisse romande

SALAMI SA La Tour-de-Tréme